

La Parole parlée

**QUESTIONS ET RÉPONSES
SUR LES SCEAUX**

Questions And Answers On The Seals

24.03.1963 matin
JEFFERSONVILLE, IN, USA

QUESTIONS ET RÉPONSES SUR LES SCEAUX

24.03.1963 matin
JEFFERSONVILLE, IN, USA

1 Notre Père Céleste, nous sommes vraiment reconnaissants de ce moment où nous pouvons de nouveau communier autour de la Parole de Dieu, dans la Présence de Dieu. Nous sommes tellement reconnaissants de ce que Tu es avec nous ce matin, pour nous aider et pour nous bénir. Nous demandons le pardon de nos péchés, afin que nos lampes puissent être remplies d'Huile, mouchées et lumineuses, et que Tu nous utilises maintenant pour honorer Ton grand Nom. Car nous le demandons au Nom du bien-aimé Fils de Dieu, Jésus-Christ. Amen.

Vous pouvez vous asseoir.

2 J'arrivais, au moment où j'ai entendu prononcer ce message. Alors je... Il est vrai que nous devons garder nos lampes remplies, garder... Vous savez, quand le... À mesure que vous brûlez, vous ne pouvez pas vous reposer sur ce que vous avez déjà fait, là. Voyez? C'est que le feu, quand l'huile brûle, il se fait un dépôt de charbon. Donc, c'est pour cette raison qu'il faut moucher la... que vous devez moucher vos lampes, à cause du charbon sur le bout de la—de la mèche. Beaucoup d'entre vous, qui avez à peu près mon âge, autrefois, quand on utilisait la—la lampe au kérosène, voyez-vous,... Il—il—il se faisait un dépôt de charbon sur le bout, où ça brûlait, et elle éclairait moins bien à cause de ça. Donc, tout ce qui est charbonné, il faut toujours le couper, pour que nous puissions "continuer à courir vers le but de la vocation céleste en Christ".

3 Maintenant, c'est une—c'est une très belle matinée, à l'extérieur comme à l'intérieur, alors que la saison de Pâques est proche.

4 Et—et nous en arrivons maintenant au dernier Sceau; ce soir, si le Seigneur le veut. Et C'est un Sceau très mystérieux, très, très, parce qu'il n'est même pas—Il n'est même pas mentionné nulle part dans les Écritures, il n'y a aucun symbole, rien sur quoi s'appuyer. Il faudra que ça vienne directement du Ciel.

5 Et ce—c'est un—un peu une heure de tension pour moi. Ça a été comme ça toute la semaine. C'est maintenant le... ce sera le huitième jour que je passe dans une pièce. Et j'ai constaté qu'il y avait beaucoup, là, beaucoup de demandes, alors j'ai dû faire un genre de tri. Beaucoup voulaient avoir des entretiens. Et je—j'aime ça. J'aimerais en—en

accorder maintenant, vous voyez, mais je—je ne peux pas en ce moment. C'est que, vous comprenez, en ce moment nous concentrons tous—tous nos efforts à découvrir la révélation de la volonté du Seigneur, vous voyez. Alors, quand on a des entretiens, alors ça vous entraîne dans une autre direction, c'est autre chose, vous voyez.

6 Et puis, et comme de prier pour les malades, c'est complètement différent. Vous... Ce sont des visions et tout; on étudie d'une façon différente, et on—on est oint d'une façon différente. C'est précisément comme la Bible le dit, là: "Un—un arbre qui est planté près des—des courants d'eau." "Des courants d'eau", vous voyez, la même eau, mais il y a une sortie qui arrive de ce côté-ci, une de ce côté-ci, une de ce côté-ci. Ça dépend de la sortie. C'est le même Esprit.

7 Paul, dans I Corinthiens 12, il a fait la même chose, il a parlé de ce qu'"il y a beaucoup de dons, mais c'est le même Esprit".

8 Alors, vous voyez, si vous œuvrez, disons, dans une direction, et qu'ensuite il faut changer, pour en venir à autre chose, ici... Vous savez ce que je veux dire. Vous—vous étudiez dans cet ordre d'idées là, vous amenez les gens... Et maintenant, ils ont appliqué tout leur cœur: "Que sont ces Sceaux?", leur attention: "Qu'En est-il?" Soir après soir, quand j'arrive, la tension est tellement grande ici que je dois parler d'autre chose; simplement pour ramener—ramener un peu le calme, vous voyez, et puis, jusqu'à ce que le Saint-Esprit ouvre le Sceau. Et puis—puis, tous les soirs, je dois faire comme ça. Alors, de passer de cela à la guérison, ou quelque chose, vous voyez, vous... Les gens sont complètement concentrés sur une chose. On peut difficilement passer à autre chose tout de suite.

9 Et—et puis, aussi, de savoir qu'au milieu de vous, des choses sont en train d'arriver, vous voyez, dont je—je suis... Je—je sais; je sais que vous—vous ne le voyez pas, voyez-vous. Je suis absolument sûr que vous ne le voyez pas, voyez-vous. Et vous dites: "Frère Branham, c'est dur à entendre, ce que vous dites là." Je sais.

10 Mais, regardez, maintenant, permettez que je dise simplement ceci. Je suppose que c'est enregistré seulement pour nous, et tout. Mais permettez que je le dise, voyez-vous Vous—vous ne—vous ne saisissez pas, voyez, et vous n'êtes pas censés saisir. Alors ne cherchez pas à interpréter quoi que ce soit, vous voyez. Ne cherchez pas à y ajouter votre interprétation; vous ne feriez que—vous ne feriez que vous éloigner encore plus. Suivez donc mon conseil, si vous me croyez, là, si Dieu m'a fait—fait trouver grâce à vos yeux.

427 C'est réglé. Voilà qui règle le cas. [L'assemblée dit "Amen", et se réjouit bruyamment.—N.D.É.] Amen! Que Dieu vous bénisse!

QUESTIONS ET RÉPONSES SUR LES SCEAUX

(Questions And Answers On The Seals)

Ce texte est une version française du Message oral «Questions And Answers On The Seals», prêché par le Prophète de Dieu, William Marrion Branham le 24.03.1963 matin à JEFFERSONVILLE, IN, USA

La version originelle de cette prédication a une durée de : 2 heures 23 minutes

Veuillez trouver les autres prédications du Prophète William Marrion Branham en français, anglais et en russe dans le site :

www.branham.ru

Au Nom de Jésus-Christ ...?...

Au Nom de Jésus-Christ, recevez votre guérison, sœur.

Au Nom de Jésus-Christ ...?...

[Frère Billy Paul Branham s'avance au microphone et dit "Est-ce que c'est complet, ceux qui voulaient qu'on prie pour eux, là?"—N.D.É.]

[Frère Lee Vayle parle à Frère Branham.—N.D.É.] Que la main du Seigneur Jésus vous accorde, Frère Vayle, votre demande pour cet être qui vous est cher, au Nom de Jésus.

[Frère Billy Paul parle à Frère Branham.—N.D.É.] Billy Paul, toi qui as distribué tant de cartes de prière, maintenant reçois ta guérison, au Nom de Jésus-Christ.

Le grand Médecin est proche maintenant,
Le compatissant Jésus,
Il reconforte le cœur abattu,
Oh, entendez la voix de Jésus.

Tous en chœur

Le Nom le plus doux du chant d'un
Séraphin,
Le Nom le plus doux sur la bouche d'un
mortel,
Le chant le plus doux jamais chanté,

422 Ô Dieu, sur ce charmant couple, qui a mis au monde un des ...?...
Puissent-ils recevoir ce qu'ils demandent, Seigneur, au Nom de Jésus-Christ.

423 ...de Jésus-Christ, que la personne à laquelle notre sœur pense en ce moment, que la puissance de Dieu s'occupe de sa demande. Qu'elle soit délivrée. Accorde-le, Seigneur. Amen.

424 Seigneur Dieu, au Nom de Jésus, accorde à cet homme sa demande. Je prie pour lui, Seigneur, par ma prière. Amen.

425 Oh, n'est-ce pas merveilleux! [L'assemblée se réjouit et dit "Amen."—N.D.É.] Je crois que, si chaque personne qui est passée ici, ce matin, sous cette onction formidable, je—je crois que si vous... Maintenant, ne cherchez pas quelque chose de grandiose. Rappelez-vous cette chose toute simple, de croire ce qu'il a promis.

426 Maintenant, disons-le tous ensemble. Nous [L'assemblée dit: "Nous] ne cherchons pas ["ne cherchons pas"] quelque chose de grand. ["quelque chose de grand."] Mais, au Nom de Jésus, ["Mais, au Nom de Jésus,"] nous recevons Sa promesse. ["nous recevons Sa promesse."]

11 Et vous savez que ces révélations et tout; il y a longtemps que je—je suis avec vous, vous voyez, et elles ont toujours été justes. Et maintenant pour le prouver doublement, qu'elles sont justes, elles s'accordent parfaitement avec la Parole. Voyez? Donc, vous savez que C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR. C'est exact. Vous voyez, vous En avez la preuve.

12 Alors suivez mon conseil, à moi votre frère. N'ajoutez pas votre propre interprétation à quoi que ce soit. Continuez simplement à vivre une bonne vie chrétienne. En effet, vous ne feriez que vous détourner de la vraie chose, en faisant ça. Voyez? Vous—vous ne feriez que dévier encore plus de la chose.

13 Et vous en êtes tous conscients et vous le savez, que quelque chose de mystérieux est en train d'arriver. Et c'est effectivement en train d'arriver. Et je sais ce que c'est. Or, je ne dis pas ça à la légère; c'est la grâce de Dieu qui me permet de savoir ce que c'est. C'est quelque chose de prodigieux. C'est parti maintenant, et il n'y a absolument aucun moyen pour vous de le voir. Et c'est... je... Mais, je vous le certifie, avec cette Bible dans ma main, je sais ce que c'est. Cela vous a déjà été dit auparavant. Donc, ne—ne cherchez surtout pas à ajouter la moindre interprétation, mais croyez-moi seulement, moi votre frère. Voyez? Nous vivons à une heure très importante. Nous vivons en un temps où... Eh bien, nous...

14 Alors, soyez très humbles, c'est tout, soyez chrétiens, et efforcez-vous de vivre pour Dieu. Et vivez honnêtement vis-à-vis de votre prochain, et aimez ceux qui ne vous aiment pas. Ne cherchez pas à faire... Vous voyez, sinon, tout ce que vous feriez, c'est d'en faire quelque chose de mystérieux, et vous gâcheriez le vrai plan de Dieu. Voyez?

15 Hier après-midi, il s'est passé quelque chose dans mon bureau, dont je—je ne pourrai jamais me—me détacher, vous voyez. Et alors, vous... Et il y a environ deux semaines, il s'est passé quelque chose, qui ne pourra jamais... Tant que je vivrai sur cette terre, je—je ne pourrai jamais m'en détacher, vous voyez. Et, donc, mais...

16 Et la—l'église, vous n'êtes pas censés connaître ces choses, alors n'ajoutez aucune interprétation à quoi que ce soit. Voyez? Continuez simplement votre chemin et rappelez-vous ce qui vous a été dit. Menez une vie chrétienne. Allez à votre église. Soyez une vraie lumière partout où vous êtes, et brûlez simplement pour Christ, et dites aux gens combien

vous L'aimez. Et que votre témoignage se fasse dans l'amour, toujours, devant les gens. Voyez? Parce que, sinon, vous vous retrouverez empêtré dans quelque chose, là, et alors vous seriez-vous seriez hors du sentier battu. Vous voyez, chaque fois que vous avez cherché à faire ça, c'est ce que vous avez fait. Voyez? Alors, simplement, ne—ne—ne cherchez pas à donner la moindre interprétation.

17 Et en particulier, ce soir, quand ce Sceau vous sera présenté, voyez-vous, ne cherchez surtout pas à L'interpréter. Continuez votre chemin, et soyez humbles, et continuez à avancer avec le même Message tout simple.

18 Maintenant, vous dites: "Frère Branham, est-ce que ça... Nous, qui sommes l'Église du Dieu vivant, est-ce que nous ne devrions pas..." Eh bien, comme j'essayais... Regardez bien, je voudrais dire... Vous dites: "Mais, pourquoi est-ce que moi je ne peux pas? Je devrais avoir..." Non. Ne...

19 Souvenez-vous, je le dis pour votre bien. Vous voyez, je le dis pour que vous compreniez. Si vous me croyez, maintenant, écoutez ce que je vous dis. Voyez? Voyez?

20 Tenez, ici, voici un poste, et c'est, nous allons l'appeler un poste d'écoute, vous voyez. Et il y a à l'intérieur, la radio, vous voyez, et il y a des mises en garde et tout, qui peuvent se faire. Comme une épée dans votre main, vous voyez, il peut capter le mal ou capter, seulement comme il... c'est lui qui reçoit son message, vous voyez.

21 Bon, mais maintenant, pour ce qui est de l'homme ordinaire, par exemple, il y a eu tant de sectes et de clans qui sont apparus, suite à des petites effusions de l'Esprit, si bien que les gens dans leur emballement se laissent entraîner dans toutes sortes de choses, et alors ils commencent un autre petit mouvement, et, vous savez, et tout. Voyez? Vous ne devez surtout pas faire ça. Voyez? Maintenant, souvenez-vous-en, restez simplement comme vous êtes.

22 Et vous dites: "Eh bien, le Seigneur m'a mon-..." Non. Faites bien attention, là, voyez-vous.

23 Regardez bien. Je vais vous montrer quelque chose, vous voyez. Saviez-vous qu'il y a des dizaines de milliers de voix dans cette salle en ce moment même? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] Des vraies voix, de personnes, qui sont portées par les ondes électroniques de la radio!

Recevez votre guérison, sœur ...?...

Recevez votre guérison de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison.

Recevez la guérison, sœur ...?... de Jésus-Christ.

Recevez la guérison.

Recevez la guérison ...?...

Recevez la guérison, mon frère, de Jésus-Christ.

Recevez la guérison.

Recevez la guérison, sœur ...?...

Recevez la guérison, au Nom de Jésus-Christ.

Recevez la guérison, au Nom de Jésus. Amen.

Recevez la guérison.

Recevez la guérison.

Recevez votre guérison.

Recevez votre guérison.

Recevez votre guérison, de Jésus-Christ.

[Frère Billy Paul Branham s'avance au microphone et dit "Est-ce que quelqu'un d'autre veut passer dans la ligne de prière? Veuillez vous mettre en ligne. S'il y a quelqu'un d'autre qui veut passer dans la ligne de prière, veuillez vous mettre en ligne."—N.D.É.]

Recevez votre guérison, mon frère, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, Sœur Woods, de la main de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison ...?...

Recevez la guérison ...?...

Recevez la guérison, Sœur Roberson, de la main de Jésus-Christ.

Recevez la guérison, mon frère, de la main de Jésus-Christ.

Recevez la guérison, sœur ...?... de la main de Jésus-Christ.

Au Nom de Jésus-Christ, recevez votre guérison. Guéris-le, au Nom de Jésus-Christ.

Recevez la guérison, sœur ...?...

Reçois ta guérison, mon garçon, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.

Frère Weerts, recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.

Sœur, recevez votre guérison, de Jésus-Christ.

Recevez votre guérison, frère ...?...

Frère, par le Nom de Jésus-Christ, recevez ...?...

Au Nom de Jésus-Christ ...?...

Au Nom de Jésus-Christ ...?...

Au Nom de Jésus-Christ notre Seigneur, recevez votre guérison.

Au Nom de Jésus-Christ, recevez votre guérison, mon frère.

vous dégager l'allée et vous diriger vers l'arrière? Continuez vers l'arrière, s'il vous plaît. Merci. Ceux qui sont dans l'allée du centre aussi, pouvez-vous circuler?"—N.D.É.]

[On n'entend ici qu'une partie des paroles de Frère Branham, ce qui est insuffisant pour imprimer la pensée complète qui est exprimée. La ligne de prière se poursuit ici pendant deux minutes vingt secondes.—N.D.É.]

Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, Frère Mitchell.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez la guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, mon frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez la guérison, mon frère.
 Recevez votre guérison de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison.
 Recevez la guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez la guérison, sœur.
 Recevez la guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, sœur, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, frère, de Jésus-Christ.
 Recevez votre guérison, ma sœur.
 Recevez la guérison, frère.
 Recevez votre guérison, sœur ...?...
 Recevez votre guérison, sœur ...?...
 Recevez votre guérison, frère.
 Recevez votre guérison.
 Recevez votre guérison, frère ...?...

Pourquoi ne les entendez-vous pas? Ce sont des voix. Pas vrai? ["Amen."] Les ondes traversent cette salle en ce moment même. Il y a des formes humaines, des corps, qui se déplacent dans cette salle en ce moment même. Pas vrai? ["Amen."] Mais alors, pourquoi ne les voyez-vous pas? Voyez? Elle sont ici, des vraies voix comme ma voix à moi. Mais alors, pourquoi ne les entendez-vous pas? Voyez? Il faut d'abord qu'il y ait contact avec quelque chose, pour qu'elles se révèlent. Voyez? Maintenant vous comprenez? ["Amen."]

24 Alors, surtout, n'interprétez rien. Si Dieu veut vous faire savoir quelque chose, Il vous l'enverra. Voyez? Alors, soyez vraiment, vraiment fermes, là. Ne bronchez pas; il s'est passé quelque chose. Et donc, soyez vraiment... Vous comprenez ce que je veux dire, n'est-ce pas? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] Et soyez... Ne cherchez pas à vous faire remarquer pour montrer que vous êtes chrétien, parce que vous—vous ne feriez que vous éloigner de Dieu. Et vous—vous—vous...

25 Si vous pouvez le comprendre, c'est ce Troisième Pull [pull: attirance—N.D.T.]. Voyez? Vous—vous auriez dû saisir cela l'autre jour. Voyez? Alors, donc, souvenez-vous-en, il n'y aura aucune imitation, comme il y en a eu pour les deux autres. Voyez? Alors, c'est tout ce que vous—vous devez savoir pour le moment. Souvenez-vous simplement—simplement que...

26 Alors, voyez-vous, il y a quelque chose qui est en train de se passer dans cette salle, et il y a Quelque Chose ici. Il y a—il y a, vraiment, dans cette salle, des Anges, la Voix de Dieu. Voyez? Mais comment est-ce que vous... Vous ne pouvez pas... Si vous ne pouvez pas entendre la voix naturelle, sans qu'il y ait quelque chose pour la diffuser, comment allez-vous faire pour entendre la Voix spirituelle?

27 Or, vous pourriez faire semblant que quelqu'un est en train de chanter *te/* chant. Il se pourrait qu'ils ne soient même pas là, vous voyez. Mais, quand il y a contact réel avec le récepteur voulu, alors cela va produire une interprétation véritable, et montrer, confirmer la chose en montrant l'image. Vous voyez ce que je veux dire? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.]

28 Alors, l'Esprit de Dieu, quand Il parle par le moyen de la vraie Parole, Il Se confirme de Lui-même, pour montrer Lui-même que C'est juste. Vous comprenez maintenant? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Très bien.

Maintenant, prions donc de nouveau.

29 Père Céleste, nous sommes sur le point de dé... d'ouvrir ce Livre, et c'est la partie physique, de—d'essayer de redonner ce que Tu nous as dévoilé dans la dimension spirituelle. Et maintenant, je Te prie, ô Dieu, de m'aider à donner l'interprétation juste à ces questions. Qu'il puisse être dit que—qu'elles... Elles sont là pour aider les gens. Elles sont là pour leur donner de bien comprendre. Et je Te prie de me donner de bien comprendre, pour que je puisse diffuser Cela à Ton peuple, afin qu'eux puissent bien comprendre, et qu'ensemble nous puissions vivre pour la gloire et l'honneur de Dieu, par le Nom de Jésus-Christ. Amen.

30 Donc, je voulais simplement dire ça.

31 Et, je pensais que *ceci*, c'était ce qui commandait l'enregistrement, mais ce n'est pas le cas, vous voyez. Et, c'est une—une lampe de bureau. Et je pensais, avant, les commandes pour l'enregistrement étaient ici. Mais on m'a dit que je n'ai qu'à faire signe aux frères dans la-dans la pièce là-bas, la pièce où on enregistre, et comme ça ils sauraient quand il faut arrêter l'enregistrement, et quand il ne faut pas.

32 Vous voyez, les bandes, c'est un ministère mondial, partout, vous voyez, partout. Elles sont traduites en toutes sortes de langues et tout. Alors, il y a des choses que nous dirions ici, que nous ne dirions pas ailleurs, vous voyez, et c'est pour ça que nous arrêtons l'enregistrement.

33 Maintenant, répondre à des questions, c'est toute une affaire. Alors, je—je... maintenant... En—en—en y répondant, la plupart, la plupart des questions, à part... Maintenant, chacune... Quelques-unes ne se rapportent même pas au Message du tout, mais je vais... ou aux Sceaux du tout, mais je vais essayer d'y répondre. Et on me les a remises. Et on leur a dit... on m'a dit que la plupart d'entre elles, ou bon nombre d'entre elles, c'étaient des demandes de prière et, pour ceux qui sont malades et affligés. Et—et différentes choses comme ça, ainsi de suite, et donc, ce n'était pas du tout quelque chose comme une question à laquelle il faut répondre. Et puis ils... on m'en a remis un paquet qui—qui se rapportaient à différentes choses, à l'Écriture et tout; mais, peut-être que si nous avons le temps, nous essaierons d'y répondre de notre mieux. Maintenant, et si je fais une erreur, eh bien, souvenez-vous, ce n'est pas une erreur intentionnelle.

34 Alors, est-ce que tout le monde se sent bien? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Amen. N'est-ce pas que c'est... Vous parlez de lieux Célestes en Jésus-Christ! Quel lieu merveilleux, quel moment merveilleux!

407 Maintenant écoutez. Pendant qu'on prie pour ceux-là, vous, priez pour eux. Ensuite, quand on priera pour vous, eux, ils prieront pour vous.

Maintenant, vous, les prédicateurs, de ce côté-ci, levez-vous. Et je voudrais que vous imposiez les mains à ces gens, alors qu'ils passeront.

408 Maintenant, tout le monde la tête inclinée, et gardez la tête inclinée. Continuez à prier. Et quand vous passerez, alors imposez... on vous imposera les mains. Rappelez-vous, c'est une promesse du Dieu qui révèle les secrets de Son Livre, les secrets du cœur humain. Il est le Dieu qui va confirmer cela, si vous voulez le croire. Voyez? Maintenant, que tout le monde soit en prière.

Maintenant, vous, les frères prédicateurs, venez vous placer ici, si vous le voulez bien.

Très bien, courbons la tête.

409 Maintenant, Seigneur, alors que ces gens viendront, que la Puissance du Dieu Tout-Puissant vivifie leur foi à l'instant même où ils passeront, tous, au Nom de Jésus.

410 Bon, très bien, qu'on commence la ligne, de ce côté-ci. Je demande à chacun, imposez-leur les mains, vous les prédicateurs, alors qu'ils passeront.

[Frère Branham et les prédicateurs commencent à prier et à imposer les mains à chaque personne qui passe dans la ligne de prière, pendant que l'organiste joue le Grand Médecin.—N.D.É.]

Au Nom du Seigneur Jésus!

J'impose mes mains, au Nom du Seigneur Jésus, mon frère.

Au Nom du Seigneur Jésus.

Ô Dieu, accorde-le à ma sœur Rosella, au Nom de Jésus.

Au Nom de Jésus-Christ!

Au Nom de Jésus-Christ.

[Frère Branham parle à quelqu'un: "Restez ici, surveillez ça jusqu'à ce que la ligne soit terminée."—N.D.É.]

Au Nom du Seigneur Jésus! ...?....

Rappelez-vous, Il est humble. Venez humblement.

[On n'entend ici qu'une partie des paroles de Frère Branham, ce qui est insuffisant pour imprimer la pensée complète qui est exprimée. La ligne de prière se poursuit ici pendant six minutes vingt-cinq secondes.—N.D.É.]

[Espace non enregistré sur la bande. Frère Billy Paul Branham s'avance au microphone et dit: "Pourriez-vous, s'il vous plaît, vous déplacer vers l'arrière? Ceux qui sont debout dans cette allée-là, pourriez-

nous allons continuer avec ceux du centre, et nous les ferons retourner de ce côté-ci. Ensuite nous prendrons ceux qui sont sur ce côté, ici, et nous les ferons retourner par ici, et nous prierons pour tout le monde.

401 Je vais demander à Frère Teddy... Où est-il? [Frère Teddy Arnold dit: "Juste ici."—N.D.É.] Très bien. Je voudrais que tu joues "Le grand Médecin est proche maintenant". Et la personne qui est au piano, je ne sais pas où elle est, si voulez bien l'accompagner.

402 Écoutez, vous vous souvenez de la fois où on jouait cela, et qu'un petit garçon avait été amené sur l'estrade? La jeune fille amish jouait "Le grand Médecin est proche maintenant". Elle avait de longs cheveux foncés, ou—ou blonds, plutôt, — une jeune fille mennonite ou amish, un ou l'autre, — enroulés sur sa tête.

403 Et le Saint-Esprit a touché ce petit garçon, simplement par l'imposition des mains; il était infirme, c'étaient ses pieds. D'un bond il s'est dégagé de mes bras, et il s'est mis à courir sur l'estrade. Sa mère s'est levée, et elle s'est évanouie; une mennonite, je crois, au départ.

404 Et l'Esprit de Dieu a touché cette jeune fille, qui était mennonite, ou amish, ou quelque chose. Son papa et les autres étaient assis là, avec le... leurs vêtements sur le dos, de mennonites ou quelque chose. Et elle s'est levée d'un bond du piano, avec les mains en l'air. Et sa jolie chevelure a glissé sur ses épaules; elle avait l'air d'un Ange. Elle s'est mise à chanter dans l'Esprit; et pendant qu'elle le faisait, le piano continuait à jouer "Le grand Médecin est proche maintenant, le compatissant Jésus".

405 Tout le monde était là, des milliers, à regarder les touches qui descendaient et remontaient, "Le grand Médecin est proche maintenant, le compatissant Jésus". Des gens se sont levés de leurs fauteuils roulants, des brancards, des civières, et sont repartis en marchant.

406 Ce même Seigneur Jésus est ici ce matin, exactement le même qu'il l'était cette fois-là. Maintenant croyez, simplement.

Joue ce cantique, si tu le veux bien, *le Grand Médecin*.

Maintenant, que tout le monde prie.

Qu'ils traversent la salle sans s'arrêter, qu'ils passent dans cette direction-ci, et retournez à votre siège ou à l'endroit où vous voulez aller, alors que vous retournez. Est-ce que c'est dégagé, là-bas? Très bien. Alors, vous pourrez retourner tout droit à votre siège, ensuite nous nous lèverons.

35 De toutes les fois où j'ai été derrière la chaire, au tabernacle, je n'ai jamais, jamais, à aucun moment de mon ministère, œuvré dans les sphères de Dieu et dans les sphères spirituelles comme je l'ai fait cette fois-ci; cela dépasse tout ce que j'ai déjà fait, comme ceci, à n'importe quel moment de mon ministère, à n'importe quelle réunion n'importe où. Le plus souvent, il est question de la guérison. Ici, il est question de révéler les Vérités, par le même Esprit, le même Esprit.

36 Et je—je me suis complètement isolé, et je suis en pension quelque part, ou... je vais manger quelque part. Et je suis resté tout seul, alors ça a vraiment été un moment glorieux.

37 Et maintenant, tout de suite, soit demain matin, ou le lendemain matin, je... Probablement que, si nous pouvons terminer à temps, je vais prier pour les malades ce matin, si on ne prend pas trop de temps pour les questions.

38 Alors, je—je dois absolument prendre un moment pour me retrouver, vous voyez. Il y a des limites à ce que l'esprit humain peut supporter. Voyez? Et quand vous en arrivez au point où vous restez assis pendant une heure, paralysé par la Présence de Dieu, et une Colonne de Lumière suspendue là devant vous, vous—vous ne pouvez pas rester comme ça très longtemps, vous voyez. L'être humain ne peut pas—ne peut pas tenir le coup.

39 Et, maintenant, ce sont de très bonnes questions. J'apprécie, et de voir la sagesse et tout, dont les gens ont fait preuve. Maintenant, la première. Et je vais essayer d'y répondre. Et, si je—je ne le fais pas comme il faut, eh bien, alors—alors pardonnez-moi.

40 Et si l'interprétation que vous en avez est différente, et que vous croyez que votre idée est juste, eh bien, allez-y. Il n'y aura pas de mal à ça, vu qu'il n'y en a qu'une ou deux, pas plus, qui ont rapport au salut. C'est seulement...

41 La plupart des questions qui sont posées, ce sont des choses qui se passent de l'autre côté de la tri-... ou, de l'Enlèvement de l'église. Alors, vous voyez, ce sont des questions, là, des choses qui vont venir et qui vont s'accomplir, plus tard, à d'autres moments. En effet, l'âge de l'église est déjà terminé, là où nous en sommes maintenant dans nos enseignements du—du Livre. Nous sommes de l'autre côté, au temps de l'appel des cent quarante-quatre mille. Maintenant, la première, ici

1 Les cinq vierges sages de Matthieu 25 sont-elles au service de la—de l'Épouse, ou bien si elles sont l'Épouse? Voyez? Si ces vierges sages sont au service de l'Épouse, où est l'Épouse?

42 Vous voyez, bon, comme je le comprends, ces cinq vierges... Elles étaient dix, vous savez, qui sont sorties, vous voyez. Et ceci, c'est seulement un symbole, ou une parabole, vous voyez, dont—dont je vais vous parler. Vous voyez, elles étaient dix. Évidemment, elles étaient plus que dix. Ça, c'est juste le chiffre qui a été donné. Mais, alors, les—les vierges sages avaient de l'Huile dans leurs lampes. Celles qui n'étaient pas sages n'avaient pas d'Huile dans leurs lampes.

43 “Donc, si ces dix, là, dans Matthieu...” C'est là la—la question de cette personne.” Si ces dix, là, est-ce que ça voulait dire que ce serait... ou ces cinq, plutôt, que ce serait seulement cinq, vous voyez, seulement cinq personnes?” Non, ça ne veut pas dire ça.

44 C'est seulement un symbole des vierges, vous voyez, des vierges qui sont sorties avec de l'Huile dans leur lampe. Elles sont une partie de cette Épouse. Et, comme je le comprends...

45 Et aussi, vous remarquerez, là, que c'étaient les vierges de la dernière veille. Les veilles s'étaient succédées, il y avait eu sept veilles. Et, à la septième veille, à minuit, c'est là que nous en sommes maintenant, voyez-vous. Donc, à cette veille de minuit, les vierges se sont réveillées et ont préparé leurs lampes, et elles sont entrées; pendant que la vierge endormie...

46 “Maintenant, la partie, ici, des cinq,” si c'est bien le sens de la question, à savoir, “y en avait-il seulement cinq?” Et nous avons beaucoup de questions, là, au sujet des—des sept mille, et tout. Or ça—ça, c'était juste un symbole, une partie d'entre elles. Et toutes celles qui se sont réveillées dans ce dernier âge, ici, la septième veille, qui... “S'il n'y en a eu que—que cinq qui se sont réveillées à ce moment-là, qui ont été enlevées, qui sont entrées avec l'Épouse, et tout, avec l'Époux? Donc, si elles, elles-mêmes...”

47 Ça ne veut pas dire qu'il n'y en aura que cinq. En effet, elles se sont endormies tout au long des âges; comme nous l'avons vu cette semaine, vous voyez.

48 Du temps de—de Paul, l'ange de l'église d'Éphèse; Paul, qui a fondé cette église, qui en a été le messager. Souvenez-vous, Paul, qui a

qui ont accepté l'expiation du Sang, alors le Saint-Esprit prend Sa place dans leur être; Dieu, représenté dans la chair humaine.

396 Par conséquent, il ne s'agirait de la chair humaine que pour ce qui est d'accomplir les gestes, comme le baptême, ou autre, avec la commission que “voici les signes qui accompagneront ceux qui auront cru”. En imposant les mains aux malades, le Saint-Esprit s'occuperait de les guérir, à condition qu'ils croient. Maintenant, Père, nous savons que ces choses sont vraies.

397 Ces gens qui sont debout, quand ils vont passer, des mains seront posées sur eux par des prédicateurs qui ont reçu ce Saint-Esprit, et ils sont prêts, Seigneur, à imposer les mains aux malades. Et nous savons, Père, qu'il suffit seulement à ces gens de croire! Exactement comme chaque Parole que Tu as promise doit arriver, ainsi en est-il de... Et cela ne peut pas arriver sans la foi, car il est impossible d'être agréable à Dieu sans la foi. Nous ne pouvons tout simplement pas.

398 Et maintenant, en croyant avec foi, avec cette promesse devant nous, avec les Sceaux de la Bible qui nous ont été ouverts, montrant que Dieu tient Sa Parole! Puissent ces gens précieux, qui sont malades, Seigneur... et j'ai compassion d'eux, moi qui suis un être humain dans un corps mortel comme le leur. Et maintenant leur... le même Saint-Esprit qui demeure en nous, Seigneur, Il demeure en eux. Et nous avons compassion les uns des autres. Et, sachant que la nouvelle Alliance, dans le nouveau Sang... Si l'ancienne offrait la guérison, combien plus cette “nouvelle et meilleure” le fera-t-elle? Père, qu'il en soit ainsi, que ces gens ne failliront pas, mais qu'ils recevront leur guérison, alors qu'ils passeront et que les mains de Tes serviteurs seront posées sur eux, par le Nom de Jésus-Christ. Amen.

399 Maintenant—maintenant nous allons, ceux de ce côté-ci vont s'asseoir, pendant que ceux de ce côté-ci vont passer. Ensuite, ceux de ce côté-ci retourneront, et ceux de l'autre côté... Maintenant, quelques-uns d'entre vous, les frères, ici, si vous voulez vous lever. Je crois que vous êtes tous prédicateurs, de ce côté-ci, vous qui êtes de ce côté-ci.

Où est docteur... Frère Ned? Est-ce que tu dois passer dans la ligne de prière, Frère Ned? [Frère Ned Iverson dit: “Oui. Je suis ici pour quelqu'un d'autre.”—N.D.É.] Très bien, Frère Ned. Très bien. Aussitôt qu'on aura prié pour toi, viens tout de suite te mettre dans la ligne.

400 Maintenant, que ceux qui sont de ce côté, ici, s'assoient juste un instant, et je vais prendre ceux qui sont de ce côté-ci. Ensuite, ensuite

côté après l'autre. Et, il n'y en a que quarante-cinq—quarante-cinq, quarante-sept; ça ne prendra pas beaucoup de temps.

390 Je vais demander à Frère Neville de bien vouloir venir avec moi, et nous allons prier pour eux.

391 D'abord, ceux qui vont s'avancer dans l'allée, maintenant levez-vous donc juste un instant, pour que nous priions pour vous ici, ensuite nous imposerons les mains à chacun. Bon, c'est ça, tous ceux qui vont venir dans la ligne de prière, voyez, ceux qui vont venir dans la ligne de prière. Voyez? Bon—bon, voyez-vous, pour gagner du temps, pour être bien sûrs de le faire, nous allons prier pour vous maintenant.

392 Regardez, mes amis. Maintenant, permettez-moi de vous expliquer. Jésus-Christ a dit ceci: "Voici les signes qui accompagneront ceux qui auront cru." Maintenant regardez bien. Il n'a pas dit: "S'ils prient pour eux." "S'ils imposent les mains aux malades, ils seront guéris!" Et si Dieu peut prendre un cas fatal de leucémie, une petite fille qui ne peut pas avoir elle-même la foi, et lui redonner une santé parfaite, s'Il peut prendre l'autre cas, ce petit garçon, et le guérir au point que les médecins ne peuvent même plus trouver de rhumatisme articulaire aigu dans son sang ni rien, qu'est-ce qu'Il peut faire pour vous? Or, ces tout petits enfants, ils ne comprennent pas ce que c'est que la prière. Mais simplement de leur avoir imposé les mains, et voilà, c'était réglé. Nous, nous sommes à même de comprendre.

Maintenant, pendant que vous êtes debout pour prier maintenant.

393 Père Céleste, par Ta glorieuse Présence qui est ici, le glorieux Saint-Esprit, Celui dont nous avons la photo, Celui dont nous lisons dans la Bible, Il est présent ici même maintenant. Il Se révèle à travers la chair humaine.

394 Comme nous L'avons vu, Il n'a pas failli une seule fois, au fil des années, Il a pu révéler les pensées mêmes du cœur humain, révéler le péché qu'ils ont commis, leur dire exactement ce qui s'est passé, et ce qui arrivera, sans une seule fois faillir! Alors, nous savons que le Dieu d'Abraham, d'Isaac et d'Israël, demeure toujours Dieu, dans la Personne de Jésus-Christ.

395 Et maintenant, par Son Esprit, qui descend du Ciel, sous le Sang qui a été versé au Calvaire, Il descend au milieu des gens, pour Se manifester dans la chair humaine, juste avant que le monde soit brûlé; le glorieux Saint-Esprit représenté dans la chair humaine. Ces gens précieux

fondé l'église d'Éphèse, il est devenu le messager de cette église. Et l'Esprit qu'il y avait dans le pays à l'époque, c'était l'Esprit du lion. Et le lion, c'est le Lion de la tribu de Juda, c'est-à-dire Christ, et Christ est la Parole. Paul, avec la Parole pour cet âge-là! Des milliers se sont endormis dans cet âge-là. Pas vrai? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.]

49 Ensuite est venu l'âge suivant, la période où l'église a eu à subir le—l'âge des ténèbres, et c'est là que l'Esprit du bœuf est sorti; le travail, le labeur et le sacrifice, et ils donnaient leur vie. Des milliers de milliers se sont endormis, ils ont été martyrisés et tout. Ils attendent, vous voyez.

50 Ensuite est venu l'âge suivant, l'âge de Luther, l'âge de la réforme. C'est là que sont sortis les plus sages, le savoir-faire de l'homme. Si vous remarquez, l'homme est sorti avec cela, et, à ce moment-là, il y a ajouté sa propre habileté. C'est comme ça qu'il s'est marié avec l'autre parti, vous voyez. Voyez? S'il s'en était tenu à la sagesse de Dieu, tout simplement en réformant et en faisant sortir... Seulement, qu'est-ce qu'il a fait? Après l'homme qui avait le message, Luther; après la mort de Luther, ils ont formé une organisation luthérienne.

51 Après la mort de Wesley, ils ont formé une organisation méthodiste. Voyez? Voilà, vous prenez toujours cette direction-là. Ce—c'est simplement... C'est ce qui se produit. Maintenant, je voudrais vous—vous—vous faire remarquer ceci, vous voyez. Bon, quelqu'un pourrait demander ce qu'il en est des pentecôtistes, qui ont été le—le troisième âge.

52 Vous voyez, chacun de ces âges a seulement été plongé un petit peu dans le Saint-Esprit. La justification est une œuvre du Saint-Esprit; la sanctification est une œuvre du Saint-Esprit; mais le baptême est le Saint-Esprit. Voilà la raison pour laquelle il a fallu qu'un Prophète prophétique descende. Pas de messager pour cet âge, parce que le Saint-Esprit est venu Lui-même, dans Sa plénitude, par le baptême.

53 Mais, à la fin de l'âge, de la même façon que se sont terminés tous les autres, nous voyons que c'est là que le messager est envoyé. Et tout ce méli-mélo et toutes ces choses doivent être positionnées correctement, comme ça, et ensuite vient l'Enlèvement de l'église.

54 Mais, beaucoup situent toutes ces choses, "le soleil qui s'obscurcira, la lune..." Ils les situent de ce côté-ci, dans l'âge du christianisme. C'est tout simplement qu'ils ne voient pas ces trois

questions qui ont été posées à notre Seigneur, là, vous voyez, quand Il y a répondu.

55 Maintenant, hier soir, je pense qu'il n'y a aucune question du tout là-dessus. Nous avons pris chacune de ces questions et nous les avons situées directement sous les Sceaux. Et les Sceaux, c'est tout le Livre Lui-même, en entier.

Vous croyez ça, docteur? [Un frère dit: "Oui."—N.D.É.]

56 Vous voyez, toute la chose est enveloppée ensemble. Et nous avons examiné ce que Jésus a dit ici. Ils ont posé trois questions, vous voyez: "Quand ces choses arriveront-elles? Quel sera le signe de Ta Venue? Et qu'en est-il de la fin du monde?" Et Il a enchaîné tout cela... Et nous avons fait ressortir chacun d'eux, sous cela, sauf un. Qu'est-ce que c'était? Le Septième Sceau. Pourquoi? Vous voyez, ce n'est pas divulgué. Voilà. Chacun d'eux est tombé juste. Je les ai mis en parallèle, très exactement, d'un côté et de l'autre.

57 Et moi, j'avais écrit hier soir, quand j'ai pris, là, que j'ai pris... Je suis retourné voir mon papier, ce que j'avais noté—noté là-bas. Eh bien, j'ai vu que j'avais fait une inversion, comme ça. Je les avais intervertis. C'est ça que j'avais fait. Vous devez vous en être aperçus. Vous—vous en êtes-vous aperçus? Voyez?

58 J'avais écrit de ce côté-ci ce que j'avais l'intention d'écrire de cet autre côté, là, je l'avais écrit ici. J'avais noté—noté 9, 11 ou 9, 6 pour les deux, ou ce que... ou 6 et 11, et—et—et 9 et 11, et ce n'était pas ça. C'était l'inverse, c'était le verset d'après, plus bas. Voyez? Et c'était là—la réponse, entre la peste et la guerre, vous voyez. C'est là que ça se trouvait.

59 Alors, c'est que j'étais tellement heureux! J'étais tout excité, comme un—un... Je savourais la stimulation de la révélation. Et donc, je—j'ai noté ça de ce côté-ci. J'étais assis là avec mon crayon, ou mon stylo, et j'ai écrit 11 aux deux endroits, alors qu'il n'aurait pas fallu. Je pense que c'était 9 au lieu de 11, pour l'autre côté.

60 Mais, bon, avez-vous vu comme ils ont soutenu parfaitement le parallèle? Maintenant, n'oubliez pas ça. Ils soutiennent le parallèle jusqu'au Sixième, ensuite ça s'arrête, voyez-vous. Et remarquez—remarquez l'ouverture des Sceaux; ça s'enchaîne jusqu'au Sixième, puis ça s'arrête. Seulement "un silence dans le Ciel", c'est tout ce qui est dit, "pendant une demi-heure".

alors l'Esprit est descendu sur un homme et a prophétisé par lui, et lui a dit. La chose a été réglée, car ils ont su comment aller vaincre l'ennemi, et où trouver l'ennemi.

384 Et je Te remercie, Père, de ce que Tu demeures le même Dieu que Tu as toujours été. Tu es toujours exactement le même. Nous, nous changeons, et les âges changent, et les temps changent, et les gens. Mais Toi, Tu ne changes jamais. Tes systèmes sont les mêmes. Ta grâce est la même. Tes œuvres sont les mêmes, parce qu'elles sont merveilleuses, et qu'elles dépassent tout entendement humain.

385 Alors nous sommes reconnaissants, Seigneur, de ce que Tes secrets soient cachés dans le cœur de Tes serviteurs. Et nous sommes tellement heureux de ceci, Seigneur. Et puissions-nous aller de l'avant comme des Lumières qui brillent, pour... de lieu en lieu, essayant, dans l'amour, de—d'en faire entrer d'autres; que nous puissions pêcher à la senne, dans chaque petit coin, jeter nos filets, pour bien nous assurer d'attraper chacun des poissons qui T'appartiennent. Et alors, l'Agneau prendra Son Épouse, pour qu'Elle soit à Ses côtés. Nous attendons ce moment-là, par le Nom de Jésus-Christ. Amen.

386 Combien y a-t-il de malades ici, faites voir votre main. Eh bien, on dirait qu'il y en a à peu près... Levez encore la main. À peu près un, deux, trois, quatre, cinq, six, sept, huit, neuf, dix, onze, douze, treize, quatorze, quinze, seize, dix-sept, dix-huit, dix-neuf, vingt... [Frère Branham et quelqu'un d'autre continuent à compter à voix basse le nombre de mains levées.—N.D.É.] Quarante-sept, à peu près quarante-sept. Très bien.

387 Il est onze heures et demie. Nous pouvons prier pour les malades tout de suite; réserver ce soir pour—pour... Est-ce que vous, est-ce que vous aimeriez faire comme ça? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.]

388 Je crois que tout de suite, le moment se prêterait bien à cela. Je vais vous dire pourquoi: le Saint-Esprit est ici même, en train d'oindre. Or, comme nous nous sommes élevés dans l'Esprit maintenant, voyez-vous, et que vous voyez que Quelque Chose, vous savez que Quelque Chose—Quelque Chose est présent, voyez-vous. Et s'il vous est possible de croire un jour, c'est maintenant même que vous devriez le croire. Voyez? C'est le moment ou jamais pour vous de croire.

389 Maintenant, nous voulons que vous vous avanciez tout doucement. Et, que ceux qui sont du côté de cette allée-là, qui ont levé la main, sortent dans l'allée, ici, et qu'ils retournent de ce côté-ci. Et nous prendrons un

378 Je vais vous en demander une. Comment se fait-il que quand... Jésus, dans Jean, chapitre 3, Il a dit: "Quand le Fils de l'homme sera... qui est maintenant dans le Ciel." Voyez? "Est maintenant dans le Ciel; rev...viendra sur la terre." Voyez? "Le Fils de l'homme qui est maintenant dans le Ciel", et Il était là, devant la personne, en train de lui parler. Maintenant, donnez-moi donc la réponse à celle-là. Jésus et le Père, c'était une seule et même Personne.

379 Exactement comme le Saint-Esprit en moi; vous me regardez, moi, en train de prêcher, mais ce n'est pas moi.

Ce n'est pas moi qui peux prononcer une parole à même de produire, comme vous le savez, un animal; être assis là, à le regarder, tuer l'animal et le manger. Ça, c'est une puissance créatrice. Cela ne vient pas de l'être humain.

380 Ce n'est pas moi qui ai pu prendre un petit garçon, ici, étendu... Les médecins qui déclaraient qu'il devait rester étendu sur le dos, souffrant du cœur, ce soir. Et dire: "Ainsi dit William Branham"? Non. "AINSI DIT LE SEIGNEUR, c'est terminé." Le ramener chez le médecin le lendemain, et tout est parti.

381 Une enfant qui avait la leucémie, au point qu'elle avait les yeux boursoufflés et qu'elle était toute jaune, et son estomac; si bien qu'ils l'ont amenée à l'hôpital pour lui donner du sang et tout, pour réussir à la transporter jusqu'ici. Et au bout de cinq minutes, elle réclamait un hamburger! La ramener chez le médecin le lendemain, et il ne pouvait même pas en trouver une trace. Ça, c'est "ainsi dit William Branham"? Ça, c'est "AINSI DIT LE SEIGNEUR!" Pourtant, Il est un individu différent de moi, mais Son seul moyen de S'exprimer, c'est à travers moi. Voyez?

382 C'est comme ça qu'étaient Jésus et le Père. Jésus a dit: "Ce n'est pas Moi qui fais les œuvres, c'est Mon Père qui demeure en Moi."

Or, "le Fils de l'homme montera du Ciel, et Il est maintenant dans le Ciel." Voyez? Qu'est-ce que c'était? Il était omniprésent parce qu'Il était Dieu.

383 Maintenant, pour cette autre, je... [Frère Branham fait claquer ses doigts.—N.D.É.] Je voudrais dire ces mots.

Expliquez de quoi vous parliez...

[Espace non enregistré sur la bande. Un frère parle, dans l'assemblée.]

Merci, Dieu notre Père. Nous Te remercions pour l'Esprit, de ce que Tu es ici. Et il nous est dit, Père, qu'une fois, le—l'ennemi arrivait,

61 Maintenant—maintenant, quant à celles-ci, vous voyez, je... Il va falloir que je me dépêche d'y répondre. En effet, vous voyez, chacune d'elles, c'est une prédication de quatre semaines, vous voyez, chacune—chacune d'elles, et on est porté à sortir du sujet. Mais je—je ne le fais pas exprès, parce que je veux répondre à la question de chacun, autant que possible.

62 Ces vierges, vous voyez, elles se composent de... Celles de cet âge-là n'en sont qu'une partie, vous voyez. Il y a des vierges dans chaque âge. Voyez? Un—un Sceau...

L'ange vient vers l'église. "Écris à l'ange de l'église d'Éphèse." Voyez?

63 Ensuite, de ce côté-ci, après, ce qui a été écrit à l'église d'Éphèse, nous revenons en arrière pour faire la comparaison, un Sceau est ouvert. C'est précisément de cette façon-là que nous l'apportons, nous essayons de vous donner le tableau complet (vous voyez ce que je veux dire?), si le Seigneur le veut.

64 Qu'est-ce qu'il y a eu d'abord? Les âges de l'église. Pas vrai? Ensuite, le message aux âges de l'église. Est-ce que c'est clair pour tout le monde, maintenant? Voyez?

65 D'abord, nous avons examiné les âges de l'église, et nous avons examiné l'histoire, nous avons situé les concile de Nicée et concile prénicéen, et tout ce que nous avons pu puiser dans l'histoire, et nous avons vu que l'interprétation précise de la Parole concordait parfaitement avec l'histoire. Pour finalement en arriver à cette époque-ci, celle de Laodicée. Et vous—vous n'avez pas besoin de l'histoire pour ça; l'histoire est en train de se faire en ce moment, voyez-vous. La voilà. Et alors, nous avons montré ce qu'il en serait de cet âge-ci.

66 Maintenant nous revenons avec les Sceaux, et nous ouvrons ce Sceau. Dieu ouvre ce Sceau pour nous. Qu'est-ce que c'est? D'abord, il y a un messager, un âge de l'église; ensuite, il y a les Sept Sceaux.

67 Maintenant, nous voyons la corruption qui s'installe dans le septième âge de l'église. Mais le Septième Sceau ne révèle rien au sujet de ce qu'il va en advenir. Voyez? C'est qu'à la fin de cet âge de l'église, un don prophétique doit venir révéler ces choses. Voyez? Vous me suivez? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Très bien. Maintenant, remarquez comme chacun de ces Sceaux...

68 Ensuite j'ai pris, ici, ces trois questions qui ont été posées à Jésus-Christ: "Quel, quand ces choses arriveront-elles, où 'il ne restera pas pierre sur pierre'? Quand est-ce qu'il sera démolé, ce centre mondial de la religion, et qu'un autre sera érigé? Vous voyez, quand cela arrivera-t-il?" La chevauchée de l'antichrist! Voyez? Et qu'est-ce qui est sorti pour l'affronter? La Parole, la Parole contre la parole.

69 Ensuite c'est devenu une affaire de politique et tout, et c'est là qu'il y a eu le labour du bœuf. Voyez? Voilà exactement le deuxième. Et Jésus l'a dit, dans Matthieu 24, vous voyez. Ensuite, nous avons enchaîné avec le savoir-faire des réformateurs, alors que l'Être vivant semblable à un homme est sorti pour l'affronter. Voilà ce qui s'est produit. Ensuite nous avons enchaîné avec le suivant, le Quatrième Sceau, alors que l'antichrist est devenu un conglomerat, et qu'il avait un nom, "la mort".

70 Maintenant, regardez bien ce que Jésus a dit: "Et Il la jetterait au feu, et ferait même mourir ses enfants." C'est la mort, qui chevauche. Sur les deux, les protestants et les catholiques, la marque de la mort est apposée sur chacun d'eux. Vous voyez, "elle et ses enfants seraient détruits". Alors, si vous vous reposez sur votre dénomination, vous feriez mieux de vous en éloigner tout de suite.

71 Et puis, quand c'en est venu au Septième Sceau, Jésus s'est arrêté là. Il a ouvert le Sixième Sceau, en disant que "la lune serait changée en sang, et l'obscurité, et tout", que ces choses arriveraient. Nous sommes venus de ce côté-ci, et nous avons ouvert le Sixième Sceau. Après que le Sixième Sceau a été ouvert, là nous sommes retournés tout de suite montrer la même chose.

72 Voilà, nous avons pris trois endroits différents dans les Écritures, et nous les avons reliés par la révélation. Voyez? Regardez bien. L'endroit où Jésus l'a dit; l'endroit où, quand Il a ouvert le Livre, cela avait été caché depuis la fondation du monde; et ensuite, la révélation de ce jour-ci, qui situe tout cela, qui relie les trois. Et trois témoins, c'est une attestation. Alors, c'est vrai. C'est absolument vrai.

73 Donc, ces vierges qu'il y a, ici, ce sont celles qui dorment, et le corps entier est formé de tout le groupe ensemble. Ce sont elles qui sont, vous voyez, qui sont les—les vierges sages. Et les vierges folles sont celles qui ont commencé à l'époque, là-bas, en même temps que les vierges sages, que l'antichrist, et ce sont elles qui essaient d'acheter de l'Huile.

qu'ils ont, c'est de ne pas faire de compromis, voyez-vous, et vous—vous le reconnaîtrez quand ce sera là. Voyez? Vous le verrez; vous êtes—vous êtes bien éveillés.

374 Maintenant, en voici une que je ne sais pas comment aborder. Et j'en ai une autre avant celle-là, ensuite je vais demander qu'on arrête l'enregistrement pendant un instant.

47 Si Dieu a une seule personnalité, pourquoi ou comment pouvait-Il Se parler à Lui-même sur la montagne de la Transfiguration?

375 Eh bien, je viens de l'expliquer, vous voyez. Voyez? J'aimerais vous demander ceci. Je vais... Quand Jésus priait le Père, vous voyez.

[Frère Branham commence à parler à un frère dans l'assemblée.—N.D.É.] Je crois que vous avez le baptême du Saint-Esprit, n'est-ce pas, frère? Pourriez-vous vous lever un instant. Vous prétendez avoir le baptême du Saint-Esprit? [Le frère dit: "Oui, monsieur."] Moi aussi. Donc, qu'est-ce que c'est? Alors je ne prétends pas que je possède—je possède moi-même les puissances de dévoiler ces mystères. Je ne possède pas la puissance de guérir les malades. C'est Dieu.

[Frère Branham continue à parler au frère dans l'assemblée.—N.D.É.]

376 Je crois que vous êtes prédicateur. Si je ne me trompe pas, vous venez de l'Arkansas. D'accord, bon. Et en vous, ce que vous avez, c'est—c'est de prêcher l'Évangile. Normalement, vous avez été élevé sur une ferme, et quelque part autour, comme ça. Vous ne connaissez vraiment rien de ces choses; mais Quelque Chose est entré en vous, pour vous faire prêcher l'Évangile. Vous ne prétendez pas du tout que cela vienne de vous. C'est une autre Personne, qui s'appelle le Saint-Esprit. N'est-ce pas? ["Oui, monsieur."] D'accord.

[Frère Branham continue à parler au frère dans l'assemblée.—N.D.É.]

377 Maintenant je voudrais vous demander. Est-ce que... Ce Saint-Esprit, Il habite à l'intérieur de vous. N'est-ce pas? [Le frère dit: "C'est exact."] Est-ce que vous vous entretenez avec Lui? ["Oui, monsieur."] Vous Lui parlez? Vous Le priez? Très bien. C'est tout ce que je voulais. Merci beaucoup.

Voyez? Maintenant, vous saisissez? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.]

pour cent? Voilà qui devrait vous donner tout de suite l'explication. Si Dieu ne l'avait pas permis, eh bien, voyons, il y aurait longtemps qu'ils auraient été expulsés. Voyez? Bien sûr.

45 Frère Branham, vous avez dit que Rome prendrait en main le gouvernement des Juifs au cours du dernier trois ans et demi. Est-ce que ce sera le—le premier trois ans et demi de la Tribulation, ou si ce sera le dernier trois ans et demi? Est-ce juste?

369 Ce sera le dernier trois ans et demi. C'est ça. Pas le premier, parce qu'il est déjà passé.

Il m'en reste encore une après celle-ci

46 Mon cher frère, est-ce que l'Élie de Malachie 4:5 ira au désert, comme I Rois 17 nous dit que l'autre Élie l'a fait?

370 Eh bien, je ne dirais pas précisément qu'il—qu'il irait au désert. Mais il sera comme ceci, vous voyez, il était... Élisée et Élie, avez-vous remarqué? La plupart de ces hommes-là, ce sont des hommes qui s'isolent; ils—ils s'isolent des gens. Ils sont très singuliers. Ils ne fréquentent pas trop les gens.

371 Vous remarquerez comment Élisée était, et Élie, et Jean-Baptiste, et la nature de cet esprit-là, vous voyez. Et ils ne... Il—il, je crois que cet homme aimera les régions sauvages, et peut-être rester dans des régions sauvages. Mais, bon, de là à dire qu'il sera un ermite et qu'il vivra dans le désert, ça, je ne sais pas. Parfois ils le faisaient. Élisée ne l'a pas fait, mais Élie, oui. Et puis, Jean, lui, il—il vivait dans le désert.

372 Et, ces autres prophètes, c'est difficile à dire, quand ils sortiront de la Judée là-bas, je ne sais pas où ils demeureront. Peut-être qu'ils camperont quelque part sur la colline. Ou—ou, ce qu'ils vont faire aux jours de leur prophétie, je—je ne sais pas ce qu'ils vont faire.

Mais vous... Ce que j'essaie de dire, c'est ceci. "Ils... est-ce qu'ils—est-ce qu'ils seront un—un—un..." La question qu'ils cherchent à poser: "Est-ce que ce seront des gens qui habitent seulement les régions sauvages?"

373 Eh bien, il leur faudrait aller dans le nord de la Colombie-Britannique pour trouver une étendue sauvage assez vaste pour y habiter, maintenant, quelque part, vous voyez. Alors, ce sera quelqu'un... Tous les arbres ont été abattus dans les bois. Voyez? Il ne reste plus beaucoup de régions sauvages. Voyez? Alors, la seule chose, ils—ils pourraient aimer les régions sauvages, vous voyez, et peut-être demeurer beaucoup dans les régions sauvages, et ils seront... Vous pouvez remarquer la nature

74 Maintenant, regardez ici, voyez comme c'est parfait, partout où on se tourne. Si je pouvais me tenir ici, et raconter les choses qui sont révélées dans cette pièce, je vous le dis, vous en auriez la tête qui tourne. Mais comment le pourrait-on, alors qu'il y a déjà tout ça à voir, ici?

75 Et puis on, je ne sais pas pourquoi, mais quand on s'isole, c'est là que les mystères commencent à s'ouvrir. Et là, on voit aussi des choses qu'on n'ose pas dire aux gens. En effet, vous voyez, si on le faisait, ils commenceraient des petits ismes.

76 Considérons seulement ce qu'a entraîné ce petit don de guérison, comme il a semé la confusion dans l'église. Chacun avait une sensation, chacun avait ceci; alors qu'au fond de mon cœur (Dieu sait que c'est la vérité), je savais que ce n'était pas juste, parce qu'Il me l'avait dit. Voyez? C'est de l'imposture, c'est seulement pour que les gens fassent fausse route. Or, c'est vrai, ça. Bon, mais, vous voyez, on ne peut pas dire ces choses. Le mieux, c'est de laisser cela.

77 Et, vous vous souvenez du Troisième Pull? Il a dit: "N'en parle à personne." Qu'est-ce que j'en avais dit? Combien s'en souviennent? Bien sûr. Vous vous souvenez, j'étais là, à essayer de passer le lacet dans l'oeillet de cette petite chaussure, dans la vision? Il a dit: "Tu ne peux pas enseigner des choses surnaturelles à des bébés pentecôtistes."

78 J'ai dit: "Ce sera le Troisième Pull [pull: attirance—N.D.T.], et Il ne sera pas divulgué, je vous le certifie, par la grâce de Dieu."

Maintenant—maintenant, nous—nous voilà maintenant arrivés au temps de la fin. Bientôt, le Propitiatoire se changera en Tribunal. Alors que vous voyez ces choses arriver, et ces gens qui entrent, vous faites mieux d'entrer, vous aussi, si vous n'êtes pas déjà entrés. Voyez?

79 Or, "d'être rassemblés dans les lieux Célestes", vous voyez, ça va aussi plus loin que de simplement se réjouir. "Dans les lieux Célestes", si vous êtes vraiment réunis en Christ, c'est quelque chose qui inspire de la crainte.

80 De vous tenir près du... de cet Ange du Seigneur, pensez-vous que vous seriez simplement là à jubiler et à pousser des cris? Ce—ce n'est pas ça. Vous êtes mort de peur, presque. Voyez? Alors, voyez-vous, il—il y a une différence entre simplement se réjouir et sautiller de joie, ce qui est très bien, et puis d'en venir à la vraie chose. Voyez? Voyez? C'est là qu'il y a de la crainte. C'est quelque chose qui inspire de la crainte. Non

pas que vous craigniez d'être perdu; mais quand on est vraiment en présence d'un Être angélique, et du Saint-Esprit Lui-même qui est là.

81 Donc, celles-là seront une partie de l'Épouse. Ce sont elles qui vont la composer, vous voyez, toutes celles qui dorment. Et ne pouvons-nous pas absolument voir...

[Panne du système d'enregistrement. Espace non enregistré sur la bande. —N.D.É.] ...Te prions maintenant d'accorder aux gens leur guérison, par le moyen des ces mouchoirs qu'on posera sur eux. Au Nom de Jésus. Amen.

Bon, ça va maintenant? [Les frères disent "Amen."—N.D.É.] Merci. Est-ce que quelqu'un a marché sur quelque chose? [Un frère dit: "Il y avait trop de magnétophones sur le même circuit."] Trop de magnétophones, il y avait une trop grande demande de courant. Voyez? Très bien, vous n'aurez qu'à emprunter, vous n'aurez qu'à vous procurer une bande, qu'à emprunter une bande, et à vous en faire une copie avec celle-là. Maintenant, observez maintenant, la prochaine question.

2 Les évangélistes devraient-ils continuer à œuvrer sur le champ de travail?

82 "En cette heure", évidemment, voilà ce qu'ils veulent dire. Certainement, mais bien sûr! Ne changez rien du tout. Si Jésus devait venir demain matin, prêchez aujourd'hui comme si c'était pour dans dix ans, mais vivez comme si c'était pour cette heure même.

83 Ne—ne perdez pas le nord, là. C'est contre ça que j'essaie de vous mettre en garde, vous voyez. Ne soyez pas singulier, bizarre. Ne changez rien. Seulement, si vous faites quelque chose que vous ne devriez pas faire, ou que vous faites du mal, repentez-vous, vous voyez, revenez à Dieu. Continuez à évangéliser, de la même façon que vous l'avez toujours fait.

84 Si vous bâtissez une maison, allez, construisez-la. Si Jésus vient demain, vous serez trouvé fidèle, à votre poste. Si vous bâtissez une église, allez-y, construisez-la. J'aimerais mieux placer mon argent dans quelque chose comme ça, plutôt que d'être trouvé avec l'argent dans ma poche. Voyez?

85 Alors continuez simplement—simplement, continuez comme vous faites. Tout le monde comprend maintenant? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Allez, continuez, continuez simplement comme vous faites. Bon, ne—ne vous arrêtez surtout pas. Ne faites rien... Continuez simplement comme vous faites. Continuez à servir le Seigneur.

365 Ne—ne, vous voyez, mes amis, ne désirez jamais avoir un ministère. Vous savez ce que je veux dire. Voyez? Vous serez plus heureux là où vous êtes. Voyez? Continuez simplement votre chemin.

43 Après l'Enlèvement de l'Épouse, quand est-ce que l'église qui a dû traverser la période de la Tribulation comparaitra en jugement? (Elle ne comparait pas en jugement...) Est-ce avant ou après le Millénium?

Pour "l'église". Oh, excusez-moi. Excusez-moi, qui que soit la personne qui a écrit ça. "Quand est-ce que l'église qui..."

Après l'Enlèvement de l'Épouse, quand l'église, qui a dû traverser la période de la Tribulation, comparaitra-t-elle en jugement? Est-ce après ou avant...

366 Après! "Les autres morts ne revinrent point à la vie avant mille ans", ceux qui ne sont pas partis avec l'Épouse. Voyons voir:

44 Vous avez dit bien des fois que le communisme a été suscité par Dieu, pour accomplir Son dessein, comme le roi Nebucadnetsar. Or, où doit-on situer le communisme quand il est question de ce... qu'il va finalement... va finalement faire? Comment cela se termine-t-il? De nombreux érudits croient que, dans le royaume du nord, Gog et Magog, dont il est parlé dans les Écritures, descendent attaquer Israël dans—dans... (Je n'arrive pas à déchiffrer ça comme il faut. Oui. Oui.) Je crois, d'après... certains des enregistrements disent, vous avez dit qu'il finirait par lancer une... que le communisme finirait par détruire le catholicisme, ou le Vatican, par une explosion. Est-ce exact?

367 Oui. C'est dans Apocalypse 16 que vous allez trouver ça, et dans Apocalypse 18:8 et 12. Si la personne est ici, si elle veut prendre ce bout de papier, avec ça vous pourrez tout de suite le vérifier. Oui. Vous voyez: "Malheur! malheur! La grande ville! En une seule heure elle a été détruite." Vous voyez, les marchands, et tout, qui lui apportaient leur marchandise. C'est bien ce qui arrivera. C'est exact. Et ne...

368 Cessez de... oubliez donc le communisme. Voyez? Tout ce que c'est, c'est une bande de—de gens qui ne sont rien d'autre que des barbares, qui—qui sont impies. C'est un système. Je vais vous montrer quelque chose, juste pour vous montrer comme c'est simple. Mais, il n'y a qu'un pour cent de toute la Russie qui est communiste. Ils ont besoin d'un messenger. Voyez? Un pour cent; alors, il y en a encore quatre-vingt-dix-neuf pour cent qui sont du côté du christianisme. Un pour cent, mais comment un pour cent peut-il avoir le dessus sur quatre-vingt-dix-neuf

354 Il a dit: “Mais, vous êtes un... Vous—vous voulez dire que—que—que c’est en train de se passer ici même, et vous ne le savez pas?”

J’ai dit: “Non, monsieur, je ne sais pas.”

355 Il a dit: “Eh bien, gloire à Dieu!” Il a dit: “Des—des amis à moi sont venus me le dire,” et il a dit, “j’ai quitté mon emploi.” Il avait encore ses vêtements de travail. Il a dit: “Frère, je veux le Millénium.”

356 Et j’ai dit: “Eh bien, je—je crois que vous avez les idées un tantinet embrouillées, vous ne trouvez pas, frère?”

357 À peu près à ce moment-là, quelqu’un est arrivé en voiture, en taxi. Elle a dit: “Un instant! Un instant! Un instant!” Une petite dame est arrivée, en disant: “Maintenant vous allez prier pour mon mari.”

J’ai dit: “Oui, madame. Qu’est-ce-qu’est-ce qu’il y a?”

358 Elle a dit: “Eh bien, il paraît qu’il faut attendre d’avoir un entretien, ce qui prend un mois, vous voyez, avant de pouvoir recevoir de la prière.”

J’ai dit: “Quoi?”

359 Elle a dit: “Oui, monsieur.” Elle a dit: “Mais je suis désespérée. Il faut que vous priiez pour mon mari.”

J’ai dit: “Bien sûr. Où est-il? Amenez-le.”

360 Cet homme qui était là, il suivait tout ça, il a dit: “Est-ce que vous priez aussi pour les malades?”

J’ai dit: “Oui, monsieur.”

361 Il a dit: “Avez-vous dit que votre nom c’était Branham?” J’ai dit... “Et vous ne savez rien du Millénium?”

362 J’ai dit: “Eh bien, je... Non, je ne sais pas.” J’ai dit “Je—je ne comprends pas. Seulement ce qu’il y a là dans la Bible.”

363 Il a dit: “Non, c’est tout de suite. Il y a des gens qui sont venus de partout.”

J’ai dit: “Où est-ce?”

Il a dit: “À Jeffersonville, en Indiana, juste sous le pont.”

364 — Monsieur, vraiment, là, je suis dépassé.” Et j’ai dit: “Je ne sais rien à ce sujet-là.” J’ai dit: “Entrons donc nous asseoir. Peut-être que nous pourrions en discuter ensemble.” C’est ce que nous avons fait, vous voyez.

86 Maintenant, par exemple, si vous étiez—si vous étiez à l’emploi d’un homme, et que vous sachiez qu’il reste quinze minutes avant l’heure de fermeture. “Eh bien,” si vous disiez, “ah, il ne reste plus que quinze minutes, je ferais aussi bien d’aller m’asseoir.” On vous les retiendra sur votre salaire, ces quinze minutes là.

87 Si vous plantez du blé, plantez votre blé. Vous arrachez des patates? Allez-y, arrachez-les. Vous dites: “Mais, personne ne va les manger.” Ça ne fait rien. Arrachez-les quand même. Voyez? Oui. Continuez simplement comme vous faites.

88 J’ai reçu une lettre l’autre jour. Quelqu’un leur avait dit, il avait dit: “Eh bien, le temps est proche. Vendez la ferme. Vous n’aurez plus besoin de la nourriture que vous procure la ferme,” disait-il, “parce que le Millénium va commencer, et vous n’en aurez pas besoin. Alors, allez-y... Et, pendant la période de la Tribulation, comme vos enfants ne sont pas sauvés, alors laissez-leur... Laissez—laissez la ferme aux enfants, pour qu’ils puissent manger, mais vous, vendez votre ferme”, et—et, ou quelque chose comme ça. Et, oh, ils avaient...

89 J’ai dit: “Oh! la la!” Si je savais qu’il allait venir demain, et que je sois cultivateur, j’ensemencerais mon champ aujourd’hui. Bien sûr. S’il a fait de moi un cultivateur, je vais rester à mon poste. C’est vrai. S’il a fait de moi un mécanicien, qui a dit...

90 Quelqu’un a dit, l’autre jour, il a dit: “Un homme est arrivé et il a dit: ‘Dis donc, frère, tu sais quoi?’ Il a dit: ‘Je vais te donner mon deuxième jeu de clés. J’ai acheté une voiture neuve.’ Il a dit: ‘Je vais te donner le deuxième jeu de clés’, il disait ça à son pasteur. Il a dit: ‘Je vais te donner le deuxième jeu de clés, parce que l’Enlèvement pourrait se faire, tu sais, et’, il disait, ‘je n’en aurai plus besoin.’” Le pasteur, lui, il ne partirait pas, vous voyez. Oh! C’est ce qu’on appelle se préparer, n’est-ce pas? Très bien. Mais c’est—c’est comme ça, vous voyez, nous ne devons pas être comme ça.

91 Nous devons être un—un chrétien sensé, ferme, voyez-vous, j’ai été placé ici pour travailler jusqu’à la toute dernière minute. J’ai un travail à faire, et je serai trouvé fidèle, à mon poste. S’il vient ce matin, je veux me tenir ici même en chaire.

92 Vous dites: “Frère Branham, s’il allait venir ce matin, ne devriez-vous pas être là-bas?” Non monsieur!

93 Mon poste, c'est ici. Quand Il viendra, je vais être ici même, en train de prêcher, de dire les mêmes choses que je suis en train de dire. Et alors, quand Il viendra, je vais tout simplement partir avec Lui, vous voyez.

94 Si je suis en train de butter des pommes de terres, je vais continuer à les butter de toutes mes forces. Quand Il viendra, je lâcherai la bêche et je partirai, c'est tout.

Vous vous souvenez de l'année du jubilé? S'ils étaient en train de bêcher... de bêcher avec une bêche, ils continuaient tout simplement à bêcher. Ils savaient que ce serait l'année du jubilé, peut-être dans dix minutes, que la trompette allait sonner l'année du jubilé. Ils continuaient tout simplement à charger le foin, ou à faire ce qu'ils faisaient. Mais, quand la trompette sonnait, alors ils lâchaient la fourche, et ils étaient partis. Vous voyez, c'est ça, continuez simplement à charger le foin, jusqu'à ce que la trompette sonne. Très bien.

[On entend un bruit tout près.—N.D.É.] Question: "Selon l'ouverture..." Est-ce que... Il s'est passé quelque chose? Hein? Il—il y a eu un bruit ici. Une question

3 Selon l'ouverture du Cinquième—Cinquième Sceau, Moïse et Élie doivent—doivent mourir. Qu'en est-il d'Énoch?

95 Je ne sais pas. Voyez? Je—je... Si je ne sais pas, je vais simplement vous dire que je ne sais pas. Voyez? Je—je ne—je ne connais pas toutes les réponses, mes amis. Je—je ne sais pas. Et si je ne sais pas, je vais vous dire que je ne sais pas. Si je le sais... Je ne vous le dirai pas, tant que je ne le saurai pas, vous voyez. Mais je—je ne sais pas.

96 Je me suis souvent posé la question, moi-même. Il y a eu Énoch... Je vois que Moïse et Élisée vont revenir, et ils vont se faire tuer, vous voyez, mais, bon, Énoch, lui, il a été enlevé avant. Je me suis souvent demandé, posé la question, moi-même: "Eh bien, qu'en, qu'en est-il de cela?"

97 Mais, alors, la seule consolation que je peux exprimer, la voici. Maintenant, remarquez, Moïse a servi Dieu pendant seulement quarante ans. Voyez? Il avait—il avait cent vingt ans. Mais vingt ans... Pendant la première tranche de quarante ans, je veux dire, il recevait sa formation. Pas vrai? Pendant la deuxième tranche de quarante ans, Dieu la faisait sortir de lui. Et pendant la troisième tranche de quarante ans, il a servi Dieu. Voyez? Très bien. Mais Énoch, lui, a marché cinq cents ans devant Dieu, et il était irréprochable." Voyez? Voyez? Alors, Moïse revient pour servir encore pendant quelque temps; lui et Élie.

Frère Branham, est-ce que vous allez interpréter... Après que vous aurez ouvert... Frère Branham, est-ce que la—la (d-e-s-p-e...) dispensation...

Excusez-moi. "Est-ce que la dispen-... " Ce n'est pas vous, là. C'est moi, vous voyez.

42 Est-ce que la dispensation de la grâce sera terminée après que vous aurez ouvert le Septième Sceau?

349 J'espère que non. Non. Non. Mes amis, ne vous mettez pas ça dans la tête, là, vous voyez. Continuez simplement. Arrachez vos patates, et allez à l'église, et continuez. Si c'est pour demain matin, qu'on vous trouve en train de faire exactement ce que vous êtes censé faire. Ne—ne commencez pas...

350 Vous voyez, quand vous faites ça, vous détournez la chose même du—du but recherché. Vous formez des petites opinions particulières, et vous formez votre propre idée sur les choses. Ne prenez pas votre propre idée. Simplement, quand vous êtes assis à écouter des choses comme ça, dites: "Merci, Seigneur. Je vais simplement marcher un peu plus près de Toi." Voyez? "Je vais marcher..." Ne quittez pas votre emploi, et dire: "Je vais tout vendre."

351 Un homme est arrivé en vitesse, l'autre jour, il était de la Caroline du Nord, c'était juste avant que nous partions. Et il a dit: "Gloire à Dieu! Pouvez-vous me dire où se trouve un certain grand *Un tel?*"

Et j'ai dit: "Non."

352 "Oh, oui monsieur," il a dit, "cet homme-là, il a..." Il a dit "Cet homme-là est le président de la 'Mission Audio'."

J'ai dit: "La quoi?"

Il a dit: "La 'Mission Audio'."

J'ai dit: "Je ne comprends pas."

Et il a dit: "Oh," il a dit, "cet homme est le président."

J'ai dit: "Comment avez-vous dit qu'il s'appelait?"

353 Il a dit: "Branham, je crois. Quelque chose comme ça, Brown ou Branham."

J'ai dit: "Eh bien, mon nom est Branham."

Il a dit: "Êtes-vous le président de la 'Mission Audio'?"

J'ai dit: "Non, monsieur."

Il a dit: "Eh bien, où est le Millénium?"

J'ai dit: "Je ne sais pas."

39 Frère Branham, au chapitre 19 de... et au verset 18: "Mais Je me suis réservé sept mille hommes d'Israël, sept mille hommes en Israël, tous ceux qui n'ont pas fléchi le... fléchi devant les Baals, et toute bouche... ou—ou fléchi devant Baal, et tous... qui ne l'ont pas baisé, dont la bouche ne l'a pas baisé." Pourriez-vous s'il vous plaît m'expliquer ce qu'il en est des—ce qu'il en est des sept cents.

345 C'était sept mille. Voyez? Et pour ce qui est de "baiser Baal", vous devez bien savoir... Combien ici ont déjà été catholiques? Bien sûr. Voyez? Vous baisez des statues. Voyez?

346 Et, souvenez-vous, à l'époque de Babylone et de Nebucadnetsar, quand le royaume des nations a été inauguré, vous voyez; quand le royaume des nations a été inauguré, ça a commencé par l'adoration d'un homme. Nebucadnetsar a érigé une statue à un homme. Et si vous êtes spirituel, maintenant écoutez bien cette révélation. Cet esprit, cet homme auquel il a fait une révélation, ou, auquel il a fait une statue, par sa révélation, c'était Daniel, un homme religieux qu'on adorerait. Le voyez-vous? En effet, il lui a donné le nom de Beltschatsar, n'est-ce pas? Ou Beltschatsar, ce qui était le nom de son dieu. Il a fait une statue de ce dieu, et c'était la statue de Daniel. Et Daniel a refusé de se prosterner devant sa propre statue. Voyez? Voyez?

347 Et nous y voilà encore, vous voyez. Maintenant regardez bien. Le royaume des nations a été inauguré, à l'époque de Babylone, par le roi Nebucadnetsar; un roi qui venait des nations, qui a uni l'église et l'État, en prenant une statue sain-... ou la statue d'un homme saint, et en forçant les gens à adorer celle-ci. Le royaume des nations se termine, dans les pieds, avec l'écriture sur la muraille, par une puissance politique qui unit l'église et l'État; pour forcer les gens à baiser des statues de nouveau, vous voyez, la même chose, la statue d'un homme saint. Bien sûr.

40 Frère Branham, quand cet Enlèvement aura lieu... quand l'Enlèvement aura lieu, est-ce que les jeunes enfants qui ne savent pas distinguer le bien et le mal partiront dans l'Enlèvement?

Si leurs noms sont dans le Livre. Oui. C'est juste. Voyez? Très bien.

41 Frère Branham, hier soir vous avez dit que... qu'il y avait eu sept cents personnes de sauvées, à être sauvées par la prédication d'Élie. Vous vouliez dire sept mi-...?

348 Oui. C'est ça. Pardonnez-moi, je vous en prie, voyez-vous. C'est vrai, voyez-vous, je l'ai dit.

98 Maintenant, ça, je ne dis pas que c'est juste, vous voyez. C'est juste une idée que je vous donne, vous voyez. Mais, de vous dire au juste ce qu'il en est de cette partie-là, je ne sais pas. Je ne pourrais vraiment pas vous dire ce—ce qui s'est passé là, ou ce que Dieu va faire.

4 Quel est le—le nom des... qu'il y aura sur les gens d'Apocalypse 3:12?

99 Je—je ne sais pas. Oui. Il a dit: "Je leur donnerai un nom nouveau." Je—je—je ne sais pas ce que c'est, vous voyez. Probablement qu'il sera divulgué quand nous arriverons là-bas, mais je—je ne sais pas ce que c'est en ce moment, vous voyez. Vous voyez, c'est Lui qui va faire cela. Voyez? Il leur donnerait un nom nouveau que—qu'eux seuls connaîtraient. Voyez?

5 Bon, Frère Branham, y a-t-il un passage de l'Écriture qui donne le droit de se marier après un divorce? C'est très important.

100 C'est écrit: "Important." Eh bien, c'est pour cette raison que... Ça n'avait aucun rapport avec ceci. D'après ce que je peux voir, mon frère, ou ma sœur, qui que vous soyez, il n'y en a pas, à moins que votre compagnon soit mort. En effet, la Bible dit que "nous sommes liés à eux, aussi longtemps qu'ils sont vivants". Voyez?

101 Donc, pour—pour ce qui est d'"un passage de l'Écriture?" C'est ce qu'on demandait ici: "Y a-t-il une Écriture?" Voyez? "Y a-t-il un passage de l'Écriture?" Je n'en vois aucun, voyez, je n'en vois aucun.

En effet, Paul a dit que le—le couple marié, "si le compagnon est mort, alors ils sont libres de se marier à qui ils veulent, dans le Seigneur". Mais jusqu'à ce moment-là, mais, regardez, votre serment, c'est "jusqu'à ce que la mort nous sépare". C'est ça. Vous avez fait ce serment-là, vous voyez.

102 Alors, je ne pense pas qu'il y en ait. Maintenant, s'il y a... Si vous en avez trouvé, et que c'est bien juste, alors, très—très bien. Mais, quant à moi, je—je n'en vois aucun.

6 Que veut dire: "Ne fais point de mal à l'huile et au vin", dans Apocalypse 6:6?

103 C'est le Saint-Esprit. Voyez? Nous venons de le voir. C'est probablement quelqu'un, vous savez, qui n'est pas arrivé à temps pour entendre le Message, ils... eh bien, pour les autres bandes, vous voyez.

"Ne fais point de mal à l'huile et au vin." Que représentent l'huile et le vin?

104 L'Huile, comme nous l'avons vu, en symbole, représente le Saint-Esprit. Voyez? Le vin, c'est le... et l'huile, dans la Bible, ils vont ensemble, dans l'adoration. Voyez? Et le vin, comme nous l'avons exprimé, — et c'est de là que j'ai eu l'idée de "la stimulation", — le vin est un stimulant. Et le vin, dans le naturel, c'est—c'est le type de la révélation, vu qu'il stimule.

105 Maintenant pensez un peu. Qu'est-ce qui stimule l'église? La révélation. Voyez? Alors, le vin, le vin nouveau, ce serait... Maintenant regardez bien. L'huile et le vin allaient ensemble pour le sacrifice; ils allaient ensemble dans—dans l'adoration de l'église. Maintenant remarquez, ils étaient reliés, associés.

106 Si vous avez une concordance, regardez et vous verrez toute une liste de versets où l'huile et le vin vont de pair pour l'adoration. Si vous avez une—une *Cruden's*, eh bien, c'est écrit, là.

107 Maintenant remarquez ceci. Mais maintenant, vous voyez, l'huile, c'est toujours le Saint-Esprit. Nous voyons cela dans Ézéchiel. Nous le voyons dans l'Ancien Testament. Nous le voyons tout le long du Nouveau Testament.

108 Pourquoi oignons-nous les malades d'huile? Nous oignons les malades d'huile, parce que c'est un symbole, du Saint-Esprit qu'on répand sur eux. Voyez? Aussi, les vierges sages avaient de l'Huile; les vierges folles n'avaient pas d'Huile, d'Esprit, vous voyez. Bon, voilà ce qu'il en est de l'Huile. Et puis, le vin, ce—c'est... Si l'huile représente, représente Dieu... Dieu est Esprit. Voyez?

109 Dieu est la Parole. "Au commencement était la Parole; la Parole était avec Dieu. La Parole a été faite chair, et c'était Dieu." Bon, donc, si la Parole, là, dans... on en a ici une forme naturelle, alors, le vin, c'est comme l'eau, ou la révélation qui révèle l'interprétation de la Parole, ce qui stimule le croyant, vous voyez. Oh! la la! ils sont là à dire: "Je n'avais jamais vu Ça! Oh! la la! Gloire!" Qu'est-ce que c'est? Vous voyez, la stimulation, voyez, de la révélation.

110 Ça non plus, je ne l'ai pas su avant l'autre jour, quand j'étais assis là. Voyez? Donc, ça, c'est pour: "Qu'est-ce que l'huile et le vin..." C'était pour: "Ne fais point de mal." Il s'agissait du cavalier au cheval noir. Et c'était pendant la période de l'âge des ténèbres, le troisième âge de la—de l'église. Remarquez. Et, c'est là qu'"il n'En reste qu'un tout petit peu, qu'un tout petit peu, mais ne fais pas de mal à Ça."

340 Eh bien, celle-là est longue, et je—je vais être obligé de donner seulement les grandes lignes, vous voyez. Donc, première chose: "Voulez-... " Maintenant, peut-être que je ne pourrai pas l'expliquer. Je vais faire de mon mieux.

Voulez-vous s'il vous plaît expliquer ce qu'il en est de Satan qui est lié pendant mille ans, pour être ensuite relâché de nouveau pour le combat d'Apocalypse 20:8?

341 Ça, ce n'est pas le Combat d'Harmaguédon. Le Combat d'Harmaguédon a lieu de ce côté-ci, vous voyez, très bien, une fois la période de la Tribulation terminée.

Maintenant, quel rapport y a-t-il entre ceci et le Combat de Gog et Magog?

342 Aucun. L'un, c'est ce mille ans, et l'autre, c'est à la fin des—fin des mille ans.

...dont vous avez parlé dans le Quatrième Sceau? Est-ce que ceux de Gog et—est-ce que ceux de Gog et Magog seront rassemblés parmi les peuples de la nouvelle terre?

343 Satan a été relâché de sa prison, et il est allé rassembler tous les peuples, les méchants, pour les amener à cet endroit-là. Alors Dieu a fait descendre du feu et du soufre du ciel, et ils ont été consumés, vous voyez. Deux combats distincts. Question:

38 Au sujet des soixante-huit millions qui ont été tués par l'église catholique romaine, à quelle époque de l'histoire cela s'est-il produit? Et pendant combien de temps cela a-t-il duré?

344 Prenez la *Glorieuse Réforme* de Schmucker. Je pense bien que certains des érudits doivent avoir ça. Et c'est l'histoire de l'église. Je ne me souviens plus, là, à quelle page c'était, mais ça s'est déroulé à partir de l'époque de—de... la chose a été suscitée, ou apportée à l'église, par saint Augustin d'Hippone, d'Afrique. C'était en l'an 354 ap. J.-C. Et ça a duré jusqu'en 1850, jusqu'au massacre de l'Irlande, vous voyez. Donc, cette période a duré de 33 ap. J.-C. ou de 30... 354 ap. J.-C. Je vais le dire comme il faut, là, voyez-vous. De 3-5-4 ap. J.-C. à—à 1-8-5-0 ap. J.-C., 1850, selon l'histoire, soixante-huit millions de protestants ont été mis à mort — c'est ce que rapporte le martyrologe romain — parce qu'ils étaient en désaccord avec le pape de Rome. Ça, c'est de l'histoire. Si vous voulez dire que c'est faux, eh bien, dans ce cas, peut-être que George Washington n'a pas été ici, ni Lincoln. Vous savez, aucun de nous n'a vécu à cette époque pour le voir. Mais je crois qu'ils ont été ici, de toute façon. Je vois des signes qui montrent qu'ils ont été ici.

aura pas de prophètes qui viendront des nations. Voyez? Vous voyez ce que je veux dire? Très bien.

Après que l'Enlèvement aura eu lieu...

337 Or, il y aura une période de chevauchement, entre les deux, naturellement, en passant d'un Message à l'autre. Il doit être introduit comme ceci, voyez-vous, comme je l'ai expliqué, vous voyez; comme Paul, pour les nations, et ainsi de suite. Très bien.

35 Après que l'Enlèvement aura eu lieu, est-ce que quelqu'un de l'église pourrait encore être sauvé à la fin, quelqu'un qui n'aurait pas été pris dans l'Enlèvement?

338 Non. Non—non. Parce que le Sang n'est plus là. Vous voyez, il n'y aura pas d'intercession. L'âge des nations est terminé. Personne ne sera sauvé après l'Enlèvement, ou personne de l'église, non—non. L'église: "Que celui qui est souillé se souille encore; que celui qui est saint se sanctifie encore." Voyez? Cela ne se fera pas, vous voyez, pas après le départ de l'Église.

36 Frère Branham, j'ai remarqué que vous vous êtes référé aux soixante-dix semaines de Daniel dans le Message du Premier Sceau. Ce que je comprends, dans Daniel, sur la bande de Daniel, c'est que lorsque l'Évangile retournera aux Juifs, les soixante-dix semaines commenceront. Y a-t-il un soixante-dix... une semaine, sept ans, qui restent pour les Juifs? Ou est-ce qu'il reste encore seulement la moitié d'une semaine, un trois ans et demi qui leur reste?

339 Seulement la moitié d'une semaine. Jésus a prophétisé la première moitié de la semaine, tel que cela avait été prédit. Il ne leur reste plus que la moitié d'une semaine.

Frère Branham, comme vous n'avez pas prié pour les malades pendant la semaine, pouvez-vous...? (C'est simplement une demande à ce sujet.)

Frère Branham, pouvez-vous me voir après la réu-...? (C'est une demande, vous voyez, là.)

37 Voudriez-vous s'il vous plaît expliquer ce qu'il en est de Satan qui sera lié pendant mille ans et relâché pour le combat de—combat d'Apocalypse 20:8? Quel rapport y a-t-il entre ceci et le Combat d'Harmaguédon, dont vous avez parlé dans le Quatrième Sceau? Est-ce que ceux de Gog et Magog seront rassemblés parmi les peuples de la nouvelle terre?

111 Et je crois que si vous vous procurez le—le Troisième Sceau, sur bande, vous... vous retrouverez l'endroit où nous l'avons expliqué dans les détails, ou en détail, plutôt.

7 Frère Branham, le Livre de Vie de l'Agneau et le Livre de Vie, est-ce le même Livre?

112 Bien sûr, vous voyez, parce que c'est là que tout ce qui concerne la rédemption est écrit, dans ce Livre. Voyez? Leurs noms sont à l'intérieur. Vous dites: "Eh bien, notre nom a été mis dans le Livre de Vie de l'Agneau, Frère Branham. Il—il y a été mis l'autre soir." Pas du tout. Pas du tout. Vous avez seulement appris qu'il Y était l'autre soir, vous voyez, parce que leurs noms ont été écrits avant la fondation du monde. Voyez? C'est, tout cela, c'est le même Livre, vous voyez.

8 Bon, Frère Branham, est-il vrai que—que tous les Juifs qui sont nés depuis la venue de Christ, seront sauvés? Et qui sont les cent quarante-quatre mille? Sont-ils ceux qui sont prédestinés à être scellés du Saint-Esprit? Et quelle est leur mission?

113 Il y a à peu près trois questions dans une, là. Mais, voici, la première

Est—est-il vrai que tous les Juifs qui sont nés, qui sont venus au monde depuis Christ, seront sauvés?

114 Non. Personne ne sera sauvé, sauf ceux dont le nom a été mis dans le Livre de Vie de l'Agneau avant la fondation du monde, qu'ils soient Juifs ou des nations. Voyez? C'est tout. Le Livre contient ce mystère, et le Livre ne le dévoile que maintenant; non pas le nom de chacun, mais le mystère du Livre, au moment où il appelle ces noms-là. Est-ce que finalement vous comprenez ça, maintenant? Voyez?

115 Le Livre ne dit pas: "Bon, Lee Vayle sera sauvé pendant cet âge de l'église, ou—ou Orman Neville", ou—ou qui que ce soit. Non, ce n'est pas ce qui y est dit. Il montre simplement le mystère, il dévoile le mystère de la chose. Mais nous, personnellement, par la foi, nous Le croyons. C'est ce que je disais l'autre soir.

116 Quelqu'un a dit: "Eh bien, c'est inutile que j'essaie. Frère Branham a dit qu'il n'y aurait qu'une personne de Jeffersonville qui serait sauvée." Voyez? Or, voyez-vous, c'est en parabole. Ce—ce—ce n'est pas, ce—ce n'est pas ça. Il pourrait y en avoir des milliers de sauvés. Je ne sais pas. J'espère qu'ils seront tous sauvés, vous voyez, mais je ne sais pas.

Seulement, voici de quelle façon je veux le croire: “Je suis celui-là.” Croyez la même chose pour vous. Sinon, alors il y a quelque chose qui ne va pas avec votre foi; vous n’êtes pas sûr de ce que vous faites.

117 Comment pouvez-vous—comment pouvez-vous braver la mort, quand vous n’êtes pas vraiment sûr si vous êtes sauvé ou pas? Voyez? Comment pouvez-vous aller là-bas dire à cet infirme, qui est étendu là, aveugle et atrophié: “AINSI DIT LE SEIGNEUR. Lève-toi! Jésus-Christ te guérit”?

118 Comment pouvez-vous vous tenir là, devant le cadavre froid, raide, de quelqu’un qui est mort, mort depuis des heures et des heures, et qui gît là, froid et raide; et dire: “AINSI DIT LE SEIGNEUR, lève-toi”? Vous faites mieux, vous devez savoir de quoi vous parlez. Voyez?

119 Eh bien, vous dites: “La mort prend tout. Tout est fini.” Oui, mais quand la Parole de Dieu est révélée, et que vous savez que c’est Dieu, ça change tout. C’est vrai.

120 Bon, oui, ces Juifs ne sont... Ce ne sont pas tous les Juifs qui seront sauvés. Non monsieur. Ils ne seront pas sauvés; il n’y aura que ceux... Quand Il parle de—de Juif, “Juif”, c’est seulement un nom qui leur a été donné, après qu’ils sont partis... Je crois que c’est Nebucadnetsar, là-bas, qui a commencé le premier à les appeler “Juifs”, à cause de la tribu de Juda qui avait été emportée là-bas. Et ils ont été appelés du nom de “Juifs”, donc, parce qu’ils étaient venus de la Judée, et on leur a donné le nom de Juifs.

121 Mais, maintenant, pour ce qui est d’Israël, c’est différent. Israël et Juif, c’est tout à fait différent. Tous les Juifs—tous les Juifs ne sont pas Israélites, vous voyez. Non, ils ne sont que Juifs. Mais, d’autre part, Israël... Paul n’a jamais dit que tous les Juifs seraient sauvés. Il a dit: “Tout Israël sera sauvé.” Pourquoi? Le nom d’Israël, c’est—c’est le nom pour la rédemption, depuis le début. Voyez? Et tout Israël sera sauvé, mais ce n’est pas tout le juda-... le judaïsme qui sera sauvé. Voyez?

122 C’est pareil pour ceux des nations, il y aura... Il y a des milliers de milliers de—de personnes, oui, il y en a littéralement des millions dans ces organisations, et qui se donnent le nom de “chrétiens, église de Christ”, et toutes sortes de noms semblables. Ça ne veut absolument rien dire. Pas... Ça ne veut pas dire qu’ils seront sauvés.

Les gens disent: “Bon, vous devez faire partie de *telle ou telle* organisation, une certaine organisation. Si votre nom n’est pas dans notre

Oui monsieur, Moïse et Élie; selon la révélation que nous en avons. Maintenant, je ne veux pas vous retenir trop longtemps.

33 1 Rois 19, Frère Branham, je crois que le nombre de ceux qui n’avaient pas fléchi le genou, c’était s-...

331 Oui, c’est ça. Sept cents au lieu de... Merci. C’est exact. C’était sept cents au lieu de sept mille... “Frère Branham... “ Sept mille au lieu de sept cents. Bon, vous avez vu ça?

332 Vous savez, réellement, quand une personne arrive, comme ceci, pour—pour prêcher... Je voudrais vous demander quelque chose, là, pour que vous compreniez.

Quand l’Élie est arrivé du désert, il avait un message. D’un pas décidé il est sorti du désert, il est allé directement vers le roi et lui a dit: “Même la rosée ne tombera pas du ciel, sinon à ma parole.” C’étaient là les paroles qu’il avait. Et d’un pas décidé il est reparti aussitôt, et il n’a rien dit à personne. Voyez?

333 Quand il avait un autre message, il venait tout de suite et il prononçait ce message. Il faisait aussitôt demi-tour, et il retournait dans le désert. Voyez?

334 Maintenant, si vous remarquez, quand j’ai posé la pierre angulaire du tabernacle, Il a dit: “Fais l’œuvre d’un évangéliste.” Et maintenant l’heure approche où il y aura séparation entre les deux œuvres. Quelque chose d’autre est en train de se produire. Alors je suis tellement... Voyez-vous, j’arrive ici, et j’essaie de faire de l’évangélisation et quelque chose d’autre, et vous voyez ce que ça fait? Voyez? Vous... Oh, je—je m’attends à ce que l’église soit assez spirituelle pour comprendre.

34 Frère Branham, d’après ce que je comprends, Élie doit venir trois fois. Vous nous dites qu’il est déjà venu deux fois, et qu’il reviendra. Or, la personne sur laquelle reposera l’esprit d’Élie, sera-t-elle aussi du nombre des deux témoins Moïse et Élie, là-bas?

335 Non. Non. Ce sera un homme des nations, voyez-vous, pour l’Église des nations. Ceux que Dieu envoie, c’est toujours à leur propre peuple, vous voyez. “Il est venu chez les Siens; les Siens ne L’ont pas reçu.” Il envoie toujours aux Siens, le Message de l’heure.

336 Quand Dieu a traité avec les Juifs, il n’y a pas eu de prophètes qui sont venus des nations. Quand Dieu traite avec les nations, il n’y a pas de prophètes juifs. Quand Dieu se tournera de nouveau vers les Juifs, il n’y

325 Voici ce qui s'est passé, si vous connaissez les coutumes orientales. Voyez? Quand un époux envoie des invitations pour ses noces, il en envoie seulement un certain nombre. Et pour chaque personne à qui il avait envoyé une invitation, il y avait quelqu'un à la porte qui était là pour lui mettre un vêtement. Qu'il soit pauvre, ou quoi qu'il soit, il avait... qu'il soit riche ou pauvre, quoi que ce soit, il, tous devaient porter cet habit de noces.

326 Quand ils se tenaient à la porte, ils l'en revêtaient, ce qui cachait ce que son apparence extérieure avait été. Il est convié, qu'il soit millionnaire ou qu'il soit mendiant, qu'il soit cultivateur, creuseur de fossés, ou quoi que ce soit, ou ploutocrate, il est—il est là, avec le vêtement sur lui maintenant. En effet, on lui met ce vêtement à la porte, quand il entre par la porte.

327 Maintenant, prenez dans Jean, chapitre 10, je crois que c'est là qu'il a dit: "Je suis la porte." Voyez? "Je suis la porte par laquelle entrer... par laquelle vous entrez." Donc, le voilà qui se tient à la porte, et ici il y a l'Homme qui doit mettre ce vêtement sur lui, le Saint-Esprit, lui donner le vêtement de la justice, quand il entre.

328 Or, cet homme-là, lui, il était entré en passant par une organisation, par la fenêtre du fond, là, il s'était faufilé par un trou quelque part. Il a réussi à entrer et s'est assis à table. Et alors, quand l'Époux arrive, et qu'il regarde, celui-là était un... il... Avant, c'étaient ceux-là les drôles d'oiseaux, maintenant c'est lui le drôle d'oiseau. Voyez? "Qu'est-ce que tu fais ici, comme ça, sans le baptême du Saint-Esprit, et tout ça? Comment as-tu fait pour entrer ici?" Eh bien, il était entré autrement que par la porte. Et il était venu sans avoir l'invitation qui convenait. Voyez? Il était entré en passant par un système d'éducation, voyez-vous, ou quelque chose comme ça. Il avait réussi à entrer.

329 Et Il leur a dit: "Liez-lui les pieds et les mains; jetez-le dehors, dans les ténèbres du dehors, où il y aura des pleurs, des gémissements et des grincements de dents." Voyez? Il est allé dans la période de la Tribulation. Voyez? Il n'était pas entré par la porte. Donc, bien. Question

32 Est-ce que l'Élie de Malachie 4 sera le même que l'Élie dont il est parlé dans Apocalypse 11:3? Et est-ce que les autres témoins sont di-... Et est-ce que les deux autres témoins sont différents, des individus différents?

330 Oui. L'Élie de Malachie 4 ne sera pas l'Élie de Malachie 3. Nous avons vu ça hier soir. "Et est-ce que l'autre témoin est différent, les deux?"

registre, vous êtes perdu." Maintenant, ça, c'est une secte. Voyez? C'est une secte. Voyez?

123 Il n'y a qu'un seul moyen par lequel vous puissiez être sauvé, et ce "n'est pas celui qui veut, ni celui qui court, celui qui... Alors c'est Dieu qui fait miséricorde." Et Dieu, par Sa prescience, Il a prédestiné une Église pour Sa gloire, et ce sont ceux-là qui sont sauvés. C'est vrai. Alors votre foi est tellement ancrée Là!

124 Vous dites: "Eh bien, ma foi est ancrée Là." Et regardez quel genre de vie vous vivez. Vous voyez que vous n'êtes même pas digne d'être là. Vous n'êtes pas ancré comme il faut. Vous êtes ancré dans du sable au lieu d'être ancré dans le roc. À la première petite vague vous serez désancré. Oui.

125 Que la Parole soit révélée dans quelque chose; "Ce n'est pas ce que mon église enseigne!" Ça montre tout de suite que vous n'étiez pas du tout ancré dans le roc. Vous l'étiez dans le sable. Oui. C'est vrai. Bon, donc, vous voyez, là.

Et les cent quarante-quatre mille, sont-ils ceux qui sont prédestinés?

126 Oui monsieur. C'est Israël, l'Israël spirituel.

127 Pensez un peu, ils seront des millions là-bas. Je ne sais pas combien ils sont là-bas en ce moment; j'imagine qu'il doit y en avoir tout un groupe, mais ce n'est pas parce qu'ils sont en Judée qu'ils vont tous être sauvés. Voyez?

Savez-vous à peu près combien ils peuvent être là-bas en ce moment? Je ne sais pas. Mais probablement qu'ils... Après la prochaine persécution, qui va bientôt venir... Leur nombre augmente par... Vous savez, j'ai un enregistrement là-dessus, je vais l'apporter dans l'ouest, là, à—à une des—des—des églises de l'Alliance, celle qui est...

128 C'est simplement l'ancienne... Oh, ça m'échappe en ce moment. C'est ce qui a commencé... Il y en a là-bas en Afrique. La Réforme Hollandaise. C'est l'église de la Réforme Hollandaise, voilà ce qu'est l'église de l'Alliance. Maintenant, s'il y a de ceux-là qui sont assis ici, je vais vous dire pourquoi. Vous vous en tenez encore à ce vieux catéchisme de Heidelberg, et c'est précisément ça qui fait que vous êtes encore dans... encore de la Réforme Hollandaise. Alors, vous aurez beau faire peau neuve en prenant un nom américain. C'est—c'est cette chose-là qui est là-dessous, parce que vous tirez votre enseignement de ce même

vieux catéchisme, celui de Heidelberg. Demandez donc à votre pasteur si c'est vrai. Voyez? Alors, maintenant, remarquez bien.

Les cent quarante-quatre mille, ce sont ceux qui sont prédestinés à être scellés du Saint-Esprit?

129 Oui monsieur. C'est tout à fait exact. Très bien. Maintenant, s'il y a... Maintenant, si je...

Si je n'ai pas répondu comme vous vouliez, eh bien, peut-être que je suis... Je pourrais me tromper, vous voyez. Mais ça, c'est ce que moi, j'en sais, voyez-vous. C'est ce que moi, j'en sais.

9 Frère Branham, comme vous avez travaillé ou tra... sur la semence du serpent... (Oh—oh, je n'avais pas remarqué celle-là. Celle-là me prend par surprise.) ...semence du serpent cette semaine, serait-il de mise de poser cette question? Mes amis m'ont demandé d'expliquer Genèse 4:1, et je ne peux pas. Voudriez-vous m'aider?

130 C'est—c'est en dehors du sujet, mais, de toute façon, je vais—je vais—je vais faire de mon mieux, avec l'aide de Dieu. Voyons voir. Laissez-moi me retremper un petit instant. Je pense que c'est quand elle a dit: "J'ai acquis un fils avec l'Éternel." Je—je crois que c'est ça. Je pense qu'Ève a dit ça, là. Je vais vérifier, pour m'en assurer.

131 C'est que l'autre soir, j'ai dit sept... au lieu de... sept cents au lieu de sept mille. Alors, ça me met tellement sous tension, vous voyez, et il faut vraiment faire attention. Et de tous les côtés, il y a l'ennemi, et on—on en est conscient, vous voyez. Oui, c'est bien ça.

Et l'homme connut Ève, sa femme; et elle conçut, et enfanta Caïn; et elle dit: J'ai acquis un homme avec l'Éternel. [Darby]

132 Bon, je vais simplement vous répondre par une question, mon frère, ou ma sœur. Et maintenant, souvenez-vous, je ne—ne vous vise pas, pas du tout. J'essaie de vous aider, voyez-vous. Je vous aime, et j'aime la personne qui a peut-être pu critiquer cela. Mais je ne pense pas que cette personne-ci, c'est pour critiquer. Ils ont dit: "Aidez-moi", vous voyez, parce ces gens-là le croient, mais ce qu'il y a, c'est qu'ils ne sont pas assez bien renseignés, par l'Esprit, pour savoir quoi dire à la personne qui leur a posé la question.

133 Donc, elle dit ici, la question, c'est, sans doute, ce qu'ils disent, c'est qu'Ève a dit qu'elle avait acquis cet homme avec l'Éternel".

reprendre nos papiers, vous voyez. Parce que ce Gars-là, voyons, qui peut comprendre un Homme semblable? Il dit telle chose ici, et Il dit telle chose là. Ah!"

320 Les autres, ils ne l'avaient pas compris comme ça. Il parlait par énigmes pour quelques-uns, mais pas pour les autres.

Donc, ils sont partis. Alors Il s'est tourné, et Il a regardé les douze qui étaient là. Il a dit: "Voulez-vous aussi partir?" Voyez?

321 Maintenant regardez bien. Pierre a dit: "Sais-Tu quoi? Je l'ai fréquenté, ce vieux bâtiment, pendant tout ce temps. Où donc est-ce que j'irais? Où est-ce que j'irais? Où—où est-ce que je pourrais aller? Après avoir accompli quelque chose ici... Je ne peux pas retourner à cette poubelle-là, alors qu'il y a toutes sortes de saletés du monde dedans. Tu vois? Je—je... Où est-ce que j'irais? Je—je ne peux vraiment pas."

322 Il a dit: "Alors, d'accord, allez, viens." Bon, alors voilà. Voyez? Comment était-ce à l'époque? Douze sur environ deux millions et demi. Et le Sauveur du monde, sur des milliards, et pourtant humble, vous voyez. Restez humbles, c'est tout. Regardez bien.

Donc, alors qu'il y avait tous ces pharisiens, cette petite prostituée, elle s'est présentée là. Elle a dit: "Dis donc, Tu dois être prophète! Or, nous savons que le Messie doit venir, et quand Il viendra, c'est ce qu'il fera."

Il a dit: "Je Le suis."

323 Elle a dit: "Ça y est", et la voilà partie. Essayez donc de l'arrêter! Impossible.

31 Frère Branham, je vous salue au Nom du Seigneur Jésus. Pourriez-vous, s'il vous plaît, expliquer qui est l'homme, dans Matthieu 22:11, l'homme qui n'avait pas revêtu un habit de noces, qui ne portait pas d'habit de noces. Je sais que cet homme ne pouvait—pouvait pas entrer au Ciel sans avoir l'habit de noces. Il s'agissait d'un convive, je le sais, non pas de l'Épouse.

324 Oui, c'est exact. Ce serait un... Oui, lui, il s'est juste glissé à l'intérieur. Voyez? Maintenant regardez. Maintenant, je... On pourrait faire une prédication complète là-dessus.

Là, il me reste dix minutes, pour prier pour les malades et compléter ceci. Et j'ai répondu à la moitié jusqu'ici, je pense. Remarquez. Mais je vais—je vais vraiment me dépêcher, c'est sûr, après celle-ci. Voyez?

314 Je ne dis pas que c'est bien de ne pas aller à l'école, là. J'espère que vous comprenez. Mais voilà bien le genre, vous voyez, ce qu'on retrouve à la sortie. C'est le genre, et c'est pour cette raison que ça leur passe complètement au-dessus de la tête.

315 Et vous savez quoi? Pas... Je dirais qu'il n'y a même pas le tiers de tous les Juifs du pays qui aient su qu'il était venu. Et—et puis, un—un cinquième de ce tiers L'a écouté. Et puis, un centième de ce cinquième L'a accepté. Vous savez combien Il en avait. Il en avait douze, qui étaient là, à la croix, de tout le groupe. Où étaient les autres? Voyez? Les soixante-dix sont partis.

316 Bon, pendant qu'Il guérissait les malades, et qu'Il circulait tout bonnement, sans rien dire de Sa Doctrine; Il était simplement là, à guérir les malades, et tout. Oh! la la! Ça, c'était l'Esprit de Dieu sur Lui. Le croyez-vous? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] Quand Il guérissait les malades merveilleux! "C'est un grand Rabbin. Dites donc, les frères, vous devriez tous L'inviter à votre église. Oh, vous parlez de puissance! Ce Gars-là, Il peut vraiment guérir les malades! Vous devriez voir ça. Il possède un don de guérison."

317 Eh bien, naturellement, ils vont s'en faire des imitations. Les voilà qui arrivent, parce que chaque groupe se doit d'avoir son homme à lui.

Le voilà donc. Et puis, tout à coup, un jour Il s'est assis.

"Oh, c'est sûr, Rabbi, nous irons avec Toi.

318 — D'accord, assoyez-vous. Allons-y." Bon, alors, Il a envoyé les soixante-dix, et ainsi de suite.

Puis un jour, après qu'un grand miracle avait été accompli, Il s'est assis et Il a commencé à leur apporter la Parole, vous voyez. "Quand Il commencera à sonner..." Très bien. Il a commencé à leur apporter la Parole, la Vérité.

Ils ont dit: "Ah, attends une minute, là! Hmm! Ça, je ne suis vraiment pas sûr." C'était contraire à leur doctrine. Ils ont dit "Eh bien, je sais que nous avons quitté la synagogue, et tout, comme ça, mais peut-être qu'on—qu'on a eu tort, les frères. On ferait mieux de retourner, parce que cet Homme-là, Il parle par énigmes. C'est un assez curieux Personnage. Je n'arrive pas à comprendre Ça." Voyez? Qu'est-ce que c'était? La semence n'était pas prédestinée, au départ.

319 Et puis, à un moment donné, Il a rassemblé son petit groupe de prédicateurs, et Il a parlé aux prédicateurs. Ils ont dit: "Ah! Hmm! On ferait mieux de retourner, nous aussi, reprendre nos rangs dans l'organisation,

134 Par quel moyen pensez-vous que la vie puisse jamais venir, si elle ne vient pas du Seigneur, la bonne comme la mauvaise? Qui a envoyé—qui a envoyé Judas Iscariot dans le monde? Dites-le-moi. La Bible dit qu'il est né "fils de la perdition". Posez-leur donc celle-là; ce serait comme un ver dans un citron, vous voyez. Voyez? Maintenant, vous voyez, ils ne peuvent—ne peuvent pas... C'est ça.

135 Remarquez, ensuite, si vous voulez avoir une discussion un peu plus technique avec eux. Regardez. Ève a dit ici, si vous voulez examiner le langage qui est utilisé ici, alors que c'est écrit de façon à être caché aux yeux des sages et des intelligents. Ève, ici, l'enseignement qu'on en tirerait, c'est que c'est de Dieu qu'elle aurait eu ce fils. Et Il est un Esprit, alors Il ne peut pas le faire. Voyez? Maintenant regardez bien, si vous voulez constater cela. "J'ai acquis un—un homme avec l'Éternel." Vous voyez, vous ne pouvez pas l'interpréter autre-... Mais il faut en avoir l'interprétation juste, vous voyez. Oui monsieur. Non monsieur, dans ce cas-là, alors l'esprit...

136 Et nous tenons toujours de la nature de notre parent. Vous le savez. Regardez le bébé, la nature. Eh bien, alors, Adam était un fils de Dieu; Ève était une fille de Dieu; ils ont été les tout premiers, dans la création de Dieu, ils ne pouvaient donc pas avoir la moindre trace de—de mal nulle part en eux. Le mal, on ne savait même pas ce que c'était.

137 Dans ce cas-là, comment se fait-il que Caïn était un menteur, un meurtrier, et tout le reste? D'où est-ce que c'est venu? Posez-vous donc la question. C'était la semence du serpent. Voyez? N'est-ce pas que la Bible le dit? Observez sa semence tout le long. Là, il est devenu...

138 À qui appartient le monde? Au diable. Qui le dirige en ce moment? Le diable. Tout a fait exact. Le diable dirige le monde. Il a dit à Jésus, il a dit: "Tu vois comme il est beau, avec toute sa gloire? Je Te le donnerai, si Tu te prosternes devant moi." Vous voyez, c'est lui qui le dirige. Donc il le possède.

139 Maintenant observez, ses enfants sont sages; les enfants du diable. Ou, prenez les enfants de Caïn, si vous voulez, et suivez donc les généalogies d'un bout à l'autre, et vous verrez que c'étaient des hommes intelligents, chacun d'eux.

140 Mais, là, quand il a tué Abel; et que Dieu lui a redonné Seth, c'était un type du juste, pour racheter; il est mort, ensuite il ressuscite. Et de là... Maintenant regardez bien. Non pas par la première semence, la naturelle;

ils sont morts. Est-ce que vous êtes bien attentifs, là? Voyez? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] La première semence, de la semence naturelle, qui n'était que naturellement bonne, c'était le type de l'église moderne, Abel. Pour préserver cette lignée qui allait venir, celle-là est morte, pour qu'une autre puisse être suscitée, vous voyez. Il faut donc qu'elle renaisse de nouveau. Vous comprenez? ["Amen."] Très bien, c'est juste pour que vous saisissiez, voyez-vous. Voyez?

141 Voilà, c'est le type parfait. Donc, même l'homme naturel, qui naît de—d'Adam, son père, il présente cette tendance naturelle. Ça ne marchera pas; l'homme naturel ne perçoit pas les choses de Dieu. C'est pourquoi un Homme est venu, dans le naturel, et Il est mort pour rétablir cela de nouveau; et c'est représenté par la mort de—de—d'Abel, et son remplacement par—par Seth.

142 Et observez quel genre de peuple c'était, donc, celui qu'a produit cet esprit-là; des gens humbles, des cultivateurs, des bergers. Observez ce qu'a produit la sagesse du monde, ici; des hommes intelligents, des bâtisseurs, et—et qui travaillaient les métaux, et avec une intelligence développée dans toutes sortes de domaines et tout. Regardez où ils ont abouti. Ils étaient là-bas, et Dieu les a tous détruits, tous, et Il a sauvé les humbles. Jésus n'a-t-Il pas dit, dans Matthieu 5: "Ceux qui sont doux hériteront la terre"?

143 Alors, oui, ne vous en faites pas. Ils sont absolument à court d'arguments. Voyez? Ils ne croient pas que c'était le fils de Caïn. Mais nous avons une bande là-dessus, si vous aimeriez en entendre l'explication détaillée. Voyez? Non monsieur.

144 Et j'ai vu cet article qu'ils ont mis dans le journal, là-bas, qui déclarait que la science se propose maintenant de démontrer qu'"Ève n'a pas du tout mangé une pomme. Elle a mangé un abricot." Voyez? J'ai le journal là-bas chez moi en ce moment, vous voyez. "C'était un abricot." Jusqu'ou—jusqu'ou les gens peuvent-ils... Voilà bien la pensée charnelle, vous voyez.

"Et puis, en fait, Moïse n'a jamais traversé dans l'eau. Il a passé à travers une mer de roseaux; il a fait traverser Israël au bout de la mer Morte. Il y avait un tas de roseaux là-bas, toute une mer de roseaux, à l'endroit où il y avait déjà eu de l'eau, et elle s'était retirée. Moïse a pris un raccourci, il a contourné par là." Et les églises orthodoxes ont accepté ça. Vous l'avez vu. Les églises orthodoxes ont accepté ça, elles ont été d'accord là-dessus.

Et voilà qu'Il était là, et Il a dit...

Ils ont dit: "Maintenant, regardez, là. Regardez, là. Voilà un homme qui arrive. Voilà un de Ses disciples. Voilà un homme qui s'approche. Maintenant, ce gars-là, il s'appelle, c'est André. Vous vous en souvenez. Oh, vous vous souvenez des vieux—des vieux pêcheurs, ici? Ce sont eux. Oui, voilà—voilà Simon, son frère. Voyez? Et, ce sont—ce sont les enfants du vieux Jonas. Les voilà qui... Regardez, il—il amène quelqu'un vers Lui. Qui est-ce? Oui, on va voir ce qu'Il va faire, là. C'est lui—c'est lui le prochain dans la ligne." Et il s'approche.

Et Il a dit: "Tu t'appelles Simon, et tu es le fils de Jonas."

310 "Cet Homme est Béelzébul! Vous voyez, c'est un esprit qu'Il a sur Lui. C'est un curieux Personnage. Voyez? Ne vous arrêtez surtout pas pour écouter quoi que ce soit de semblable, vous voyez. Tenez-vous loin de ça. Je n'assisterais plus à aucune de ces réunions, du tout, vous voyez. Aussitôt que ce sera terminé, nous filerons d'ici. On ne nous reverra plus jamais dans les parages." Voyez? Pourquoi? Or, voilà ce que lui a pensé, et pourtant c'était censé être pour lui. Regardez, ceux-là mêmes vers qui Il est venu, ce sont eux qui L'ont crucifié. Voyez?

311 Mais là, il y avait une petite prostituée qui avait été rejetée par tout le monde! Ce n'est pas que j'approuve la prostitution. Pas du tout! Mais je vous montre la Semence prédestinée, c'est tout.

312 Regardez ce gars-là, ce vieux pêcheur, il ne pouvait... La Bible dit qu'il n'avait pas d'instruction. Pas vrai? Et ce n'est pas tout, il était ignorant en plus. Maintenant, vrai ou faux? Oh, si seulement nous pouvions devenir ignorants de beaucoup de ces choses que nous pensons savoir. Voyez? Bien. Voyez-vous, il était à la fois ignorant et sans instruction. Et alors, il est arrivé là, dans la Présence du Seigneur Jésus, et Il lui a dit qui il était... Tout de suite c'était réglé.

313 Maintenant, cet autre homme, quel argument est-ce qu'il a opposé à ça? "Eh bien, regardez, lui, il a cru ça. Regardez qui c'est. Vous savez qui c'est, celui-là. Eh bien, cet homme n'a jamais... Voyons—voyons, c'est un pêcheur. Voyons, il ne sait pas son alphabet. Je lui ai acheté du poisson; il n'a même pas pu me signer un reçu. Ça, vous voyez, c'est en plein le genre! Voilà le genre de personne qui va écouter quelque chose comme Cela." Merci, Seigneur. Amen. Voyez? "Voyons—voyons, il ne... Regardez son papa; c'était un ignorant. Il ne les a même pas envoyés à l'école." Mais Lui, Il l'a envoyé à l'école; Il lui a enseigné ce qu'Il a voulu.

Savez-vous que quand ce précurseur est venu, alors que toutes “les montagnes”, et toutes ces choses devaient se produire, il n’y a même pas le centième de la population d’Israël, je pense, qui l’ait jamais su? N’est-ce pas étrange?

304 Voyons, il y avait des Juifs et tout, et des gens partout dans le monde. Là, souvenez-vous, Jésus est venu pour rendre témoignage, comme Sauveur du monde. Pas vrai? Voyons, il y a eu des peuples, et des peuples, et des peuples, et des races, et des peuples, qui n’en ont absolument rien su du tout. C’est arrivé, et c’est comme si le monde n’en avait rien su; mais, pendant tout ce temps, c’était en train d’arriver, dans le monde. Voyez?

305 Pourquoi ne leur a-t-il pas fait savoir? Il est venu, et ce sont ceux qui étaient prédestinés à la Vie Éternelle qui L’ont reçu. Il n’aurait servi à rien de dire quoi que ce soit aux autres, parce qu’il n’aurait pas pu les racheter, puisqu’ils n’étaient même pas rachetables. Comment se fait-il alors, que ces sacrificateurs étaient là? Alors, Il a dû en venir là, étant donné que les prédestinés s’étaient retrouvés au milieu d’eux, tout autour, donc Il a dû leur prêcher comme à un groupe.

306 Et les grands érudits qui auraient dû Le reconnaître, ils ont dit: “Cet Homme est Béalzéboul. Nous ne permettrons pas que cet Homme nous dirige, et tout, vous voyez. Nous ne le permettrons pas.”

Mais une petite prostituée, qui avait la Vie en elle, prédestinée à la Vie Éternelle, et dont le nom se trouve immortellement dans la Parole de Dieu ici; elle s’est approchée, et quand la Lumière a touché cette petite semence pour la première fois, tout de suite elle a su. [Frère Branham a fait claquer ses doigts.—N.D.É.]

307 Regardez, un vieux pêcheur est passé par là. Il était là, à accomplir des signes et des prodiges, et—et à dire à différentes personnes les secrets de leur cœur, et à Se révéler.

Et, oh, il y avait des pharisiens qui étaient là, et qui disaient: “Cet Homme est Béalzéboul.” Il fallait bien qu’ils disent quelque chose à leur assemblée.

308 Ils étaient tous là autour de lui: “Docteur Jones, pouvez-vous aller entendre cet Homme? Il—Il semble savoir de quoi Il parle. Il ne parle pas comme les autres hommes.”

309 “J’irai L’entendre.” Il s’est rendu là-bas, vous voyez. Oui, Dieu—Dieu ne pourrait jamais l’atteindre.

145 Oh! la la! ne pouvez-vous pas voir la semence du serpent, l’antichrist, et toute la chose, qui repose en plein là? Bien sûr. Oui monsieur.

Frère Branham, pourriez-vous prier pour mon petit... (Eh bien, c’est une demande de prière; je vois.) Priez pour mon petit-fils, qui est très malade, il a la grippe. Il est à l’hôtel Riverview.

146 Seigneur Jésus, cette pauvre personne, ici, elle n’a pas écrit ça, juste comme ça, pour rien. Elle a vu que Tu as même délivré un petit garçon du rhumatisme articulaire aigu l’autre soir. Elle sait que Tu es le grand Dieu, et nous prions pour ce petit garçon. Au Nom de Jésus-Christ, qu’il soit guéri. Amen.

147 Quand quelqu’un écrit quelque chose, ce n’est pas pour rien. Ils—ils—ils ont une... Peu importe combien ça peut avoir l’air simple pour nous, et combien, mais—mais il y a une raison à la chose, vous voyez; cette dame, ce petit garçon, quelque chose.

10 L’Élie qui vient prêcher aux Juifs, est-ce le vrai, qui a vécu sur terre, ou si ce sera l’esprit d’Élie dans un autre homme?

Maintenant, c’est... je—je regrette de vous le dire. Je ne sais pas. Voyez? Je vais la relire.

L’Élie qui vient prêcher aux Juifs (oh, oui), est-ce le vrai, qui a vécu sur terre, ou si ce sera l’esprit d’Élie dans un autre homme?

148 Maintenant, si je pouvais donner la réponse exacte à ça, je pourrais vous dire ce qu’il en est d’Énoch, vous voyez. Mais je—je ne peux pas, vous voyez. Tout ce que je sais, c’est simplement que l’Écriture dit ce qu’il en sera. Et, bon, il se pourrait que... Bon, je—je suis plutôt porté... Maintenant, je vais le dire comme ceci. Et j’espère que sur la bande, que les frères qui écouteront les bandes vont le comprendre. Je suis porté à croire que ce seront des hommes oints de leur esprit. En effet, vous voyez, il dit: “N’est-ce pas que... sur Élisée? N’est-ce pas que l’esprit d’Élie repose sur Élisée?” Vous voyez, “l’esprit d’Élie”. Et il a fait exactement ce qu’Élie avait fait, vous voyez. Alors, je, si je... Mais je ne pourrais pas dire que c’est vrai. Je—je ne sais pas, vous voyez. Je suis honnête avec vous. Je ne sais pas.

11 Frère Branham, pourriez-vous, s’il vous plaît, répondre à ceci, au sujet du baptême? Matthieu 28:19 enseigne “le Père, le Fils et le Saint-Esprit”. Et Pierre, dans Actes 2:38, “au Nom du Seigneur Jésus”. Quand ce changement est-il survenu dans les Actes des Apôtres? Or, moi, je crois au “Seigneur Jésus”.

149 Eh bien, frère ou sœur, quelle que soit la personne qui l'a écrite, aucun—aucun changement n'est survenu, voyez-vous. Cela... Pierre a fait exactement ce que Jésus avait dit de faire. Maintenant, si quelqu'un venait dire: "Utilisez les titres de Père, Fils et Saint-Esprit", eux feraient ce que Pierre a dit de ne pas faire, seulement, ce que Dieu a dit de ne pas faire. Voyez? Or, Jésus a dit que...

150 Nous allons prendre seulement—seulement un instant. Nous... Je veux juste vous montrer quelque chose ici. Remarquez. Maintenant, remarquez, si vous êtes ici, la personne en question. Je vais placer trois objets ici. Maintenant regardez. [Frère Branham dispose trois objets sur la chaire, pour illustrer.—N.D.É.] *Ceci, c'est le Père, ceci, c'est le Fils, ceci, c'est le Saint-Esprit; comme les trinitaires le croient, ils croient que ce sont trois individus distincts. Ils croient ça. Voyez? Et, bon, maintenant, je vais...*

151 Et puis, dans Matthieu 28:19. Jésus a dit: "Allez par tout le monde, et prêchez l'Évangile à toute la création. Celui..." Non, excusez-moi. Je suis en train de citer les Actes, ou dans Actes 2, je crois. Non, c'est Luc 24:49 que je cite. Il a dit... Je vais le lire, alors je l'aurai comme il faut, vous voyez, et alors... parce que l'autre jour j'ai dit ça, alors que je ne... Je veux bien m'assurer de le citer correctement. Je—je connais le titre de ce que vous dites, là, mais je veux citer exactement ce qu'il a dit. Commençons au verset 16, du chapitre 29. "Et, pendant que les onze étaient à table..."

Les onze... allèrent dans la Galilée, sur la montagne que Jésus leur avait désignée.

Quand ils le virent, ils l'adorèrent. Mais quelques-uns eurent des doutes.

Jésus, s'étant approché, leur parla ainsi: Tout pouvoir dans les cieux et sur la terre m'a été don-... Tout pouvoir m'a été donné dans les cieux et sur la terre.

152 Maintenant où est la puissance de Dieu? Où est Dieu? Si toute la puissance du Ciel, et toute la puissance qu'il y a sur la terre, a été donnée, alors où est Dieu? Le voilà, vous voyez. C'est Lui qui est en train de vous parler. Très bien.

Allez, faites de toutes les nations des disciples, les baptisant au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit

153 Maintenant, la conception trinitaire de cela, c'est: "Je te baptise au nom du Père, au nom du Fils, au nom du Saint-Esprit." Ça, ce n'est même

avons tous grandi, frère." Oh! la la! Voyez? Tous, sur leur réputation passée!

298 Cette nation vit—vit sur la réputation passée de ce qu'étaient les ancêtres, vous voyez, et à cause de ça nous nous imaginons que nous serons sauvés. Quand Dieu a eu égard à Israël, ce n'est jamais à cause de ce qu'ils avaient été, de ce qu'ils avaient été dans le passé, mais de ce qu'ils étaient sur le moment! Remarquez.

299 Mais, maintenant, voici ce que je pense, ce que moi—moi, je pense, qu'il va arriver. Or, ça pourrait ne pas être le cas. Je crois qu'il viendra un temps où nous serons forcés de prendre une décision. Et à ce moment-là, alors, nous, au lieu de changer la monnaie... Quel effet cela aurait-il sur la Philip Morris? Quel effet cela aurait-il sur les—les compagnies de whisky? Quel effet cela aurait-il sur l'industrie sidérurgique? Quel effet cela aurait-il sur le commerce tout entier? Quel effet? Ça les ruinerait. Ils seraient fauchés. Mais si "nous pouvons emprunter cet argent". Vous voyez comme il est intelligent?

300 C'est alors que la nation se vend à l'église. Et alors l'église et l'État sont de nouveau unis, et la voilà qui arrive. Voyez? C'est ça. Remarquez. Très bien. Bon, celle-ci:

30 Si quelqu'un fait partie d'une organisation, d'une association reconnue par notre gouvernement, et qu'il peut dire ce que lui commande son cœur, ou la Vérité du dernier jour, sera-t-il considéré comme l'une des "prostituées"?

301 Voyons voir. "Si quelqu'un d'une organisation, d'une association, est..." Eh bien, voyez-vous, l'organisation, l'association; la—l'organisation, le gouvernement leur donne le droit de parole. Vous voyez, ça, ça n'a rien à voir avec son cœur. Voyez? Maintenant, s'il est un vrai croyant, et qu'il est né de l'Esprit de Dieu, tôt ou tard, il va sentir quelque chose le retenir. Voyez? Ça ne peut pas être aussi clair, et qu'il ne le voie pas.

302 Maintenant, je veux que vous... Voyez-vous, vous devez vous souvenir de ceci, mon ami, c'est que Dieu—Dieu, jamais Il ne... à aucun moment Il n'a, à ce que je me souviens, vous voyez...

303 Regardez, c'est Jésus qui a été la—été la note dominante de tout cela, puisqu'il était Dieu, Emmanuel, fait chair. Maintenant, regardez ce—ce Personnage, Jésus. Quand... Saviez-vous que lorsqu'il est venu sur terre, il n'y a même pas eu, je pense, le dixième du monde qui a su qu'il était ici?

simplement du point de vue naturel, ce qui pourrait être à côté, d'un million de milles. Je crois vraiment que ce sera effectivement là, par l'argent... "L'amour de l'argent est la racine de tous les maux." Et je crois que c'est là ce qui va faire démarrer toute la chose.

292 Or, l'église catholique, là, comme elle a fait payer les messes, et tout, elle détient les richesses du monde. Vous vous souvenez, la Bible dit qu'"elle était riche", et comment elle était. Et, souvenez-vous, pas seulement aux dépens d'une nation; elle s'est enrichie aux dépens de toutes les nations sous le Ciel. Elle a le bras long. C'est elle qui possède l'argent. Maintenant, ce qu'ils ne possèdent pas, c'est Wall Street qui le possède, avec les Juifs à sa tête.

293 Bon, et vous vous souvenez, il s'était procuré l'argent, Jacob, quand il est revenu (nous l'avons vu hier soir) et qu'il était devenu Israël. Il avait vraiment l'argent. Mais son argent ne pouvait rien lui acheter, vous voyez, auprès d'Ésaü. Ésaü aussi, il l'avait. Vous voyez, les deux anti, et—et l'un... Vous voyez, c'est tout à fait parfait.

294 Maintenant regardez bien ceci. J'ai dit qu'ils pourraient peut-être décider de s'unir, à cause de l'argent, et la—et la puissance de Rome aura le dessus sur la puissance des Juifs, et sur l'argent, en rompant l'alliance. Ça pourrait ne pas être le cas. Vous voyez, je sais qu'ils vont la rompre, mais je—je ne sais pas pour quelle raison, parce que ce qu'ils vont faire ne m'a pas été révélé.

295 Mais regardez. Or, si aujourd'hui... Or qu'en est-il, si aujourd'hui, la seule chose que nous puissions faire, ce serait de...? Si nous prenons les impôts (si cette déclaration est exacte), la monnaie, de l'argent des impôts qui seront prélevés dans quarante ans, vous voyez, notre or est... Nous l'avons déjà dépensé. Nous sommes fauchés. Nous n'avons pas d'argent. Et nous vivons seulement sur une réputation passée.

296 Voilà ce que fait l'église aujourd'hui; l'église, pas l'Épouse. L'église vit sur la réputation passée qu'elle s'est acquise il y a bien longtemps sous le ministère de l'époque du lion. "Nous sommes l'église! Nous sommes l'Église mère! Nous avons commencé..." C'est vrai. Voyez? Elle vit sur sa réputation!

297 Les méthodistes vivent sur leur réputation. Les baptistes vivent sur leur réputation. Et les pentecôtistes vivent sur la leur. "Gloire à Dieu! Il y a longtemps, quand les saints dansaient dans l'Esprit, et qu'ils... Le Seigneur a fait *ceci* et *cela*." Ça—ça, c'est du passé. "Maintenant nous

pas dans l'Écriture sainte. Voyez? Il a dit: "Baptisez-les au nom du Père, et du Fils, et du..." Pas au... en mettant nom devant chacun. Un seul Nom! Regardez bien ici. Il n'a pas dit: "Baptisez-les dans les noms." N-om, un seul Nom, "dans le Nom du Père, Fils et Saint-Esprit." Voyez?

154 Maintenant je voudrais vous demander ceci. "Père", est-ce que c'est un nom? [L'assemblée dit: "Non."—N.D.É.] "Fils", est-ce que c'est un nom? ["Non."] Combien y a-t-il de pères ici? Lequel d'entre vous a pour nom "Père"? Combien y a-t-il de fils ici? Combien y a-t-il d'êtres humains ici? Voyez? Eh bien, lequel d'entre vous a pour nom "Père", "Fils", ou "Être humain"? Voyez?

155 Comme une femme, qui disait, un jour, elle disait: "Frère Branham, le 'Saint-Esprit', c'est un nom. C'est une Personne."

156 J'ai dit: "Absolument. Moi, je suis une personne, mais mon nom, ce n'est pas 'Personne'. C'est ce que je suis, une personne, vous voyez. Mon nom, c'est William Branham; mais je suis une personne."

Le Saint-Esprit est une Personne. C'est ça qu'Il est. Ce n'est pas un nom; c'est un titre de la Personne de Dieu. Voyez? C'est un titre qui se rapporte à la personnalité de Dieu, ce qu'Il est. Maintenant—maintenant, si...

157 Il a dit: "Allez, faites de toutes les nations des disciples, les baptisant au Nom du Père, du Fils, du Saint-Esprit." Non pas "au nom du Père, au nom du Fils, au nom du Saint-Esprit". Ou, non pas "dans *les noms* du Père, du Fils, du Saint-Esprit", mais "dans le Nom du Père, Fils et Saint-Esprit". Et si "Père, Fils et Saint-Esprit", ce n'est pas un nom, alors qu'en est-il?

158 Disons que ce soit "le nom", eh bien alors, lequel? Si vous voulez appeler l'un de ceux-là un nom, alors lequel est le nom? Si vous voulez appeler le titre un nom, alors lequel est le nom, quel titre voulez-vous utiliser pour baptiser, celui de "Père" ou celui de "Fils"? C'est au singulier, voyez-vous.

Maintenant, prenons donc, ici... ça, c'est le dernier livre de Matthieu.

159 Comme je l'ai toujours expliqué. Si vous lisiez une histoire d'amour, et que ça dise: "Jean et Marie vécutent heureux et eurent beaucoup d'enfants." Vous voyez, ce qu'il y a, c'est que vous ne—vous ne savez pas qui sont Jean et Marie. Reprenez l'histoire au début, pour voir qui sont Jean et Marie. Voyez?

160 Or, c'est ça que vous faites, ici dans Matthieu. Vous en lisez seulement la dernière partie. Reprenez Matthieu au début, et lisez l'histoire. Ça, c'était le dernier chapitre de Matthieu, et les derniers versets.

161 C'est comme si vous ramassiez un livre, et que vous disiez "Jean et Marie vécutent heureux et eurent beaucoup d'enfants. C'était Jean Jones et—et Marie *Une telle?* C'était...? Non, c'était Jean...? C'était Jean Henry et c'était *Une telle?* C'est Jean *Machin* et *Une telle?*" Non, vous ne le savez pas encore, vous voyez. La seule chose à faire, pour être sûr de votre fait, c'est de reprendre le livre et de le lire. Vous voyez, vous ne pouvez pas ramasser une pièce ici. Vous devez assembler tout ça, pour composer le tableau.

162 Maintenant, reprenez dans Matthieu, au chapitre 1. Et là, ça donne les généalogies, au début du chapitre 1. Ensuite, quand on arrive au verset 18, il est dit: "Voici de quelle manière arriva la naissance de Jésus." Pas vrai? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.]

163 Maintenant je voudrais vous demander quelque chose. Maintenant, écoutez bien, encore. Vous—vous, dites-le. [Frère Branham montre du doigt chacun des trois objets dont il se sert pour illustrer.—N.D.É.] *Ceci*, c'est qui? Dieu le... [L'assemblée dit: "Père."—N.D.É.] Dieu le... ["Fils."] Dieu le... ["Saint-Esprit."] Maintenant, celui-ci, c'est lequel? ["Père."] Celui-ci, c'est lequel? ["Saint-Esprit."] *Celui-ci*, c'est lequel? ["Fils."] Fils. Très bien. Bon, nous l'avons, maintenant. Donc, *ceci*, vous avez dit que c'était quoi, Dieu le *qui?* ["Saint-Esprit."] Le Saint-Esprit. Très bien. Bon, très bien.

Voici de quelle manière arriva la naissance de Jésus-Christ. Marie, sa mère, ayant été fiancée à Joseph, se trouva enceinte par la vertu du... [L'assemblée dit: "Saint-Esprit."—N.D.É.]

164 Mais, je pensais que vous aviez dit que Dieu était Son Père. Voyons, il y a quelque chose qui cloche, ici. Il ne peut pas avoir deux Pères. Ça, vous le savez. Voyez? Voyons, il y a quelque chose qui cloche. Maintenant, lequel de ces Hommes, si ce sont trois Personnes, lequel d'entre Eux est Son Père? La Bible dit clairement ici: "Elle se trouva enceinte par la vertu du Saint-Esprit", Dieu le Père n'a rien eu à voir là-dedans. Et Jésus a dit que Dieu était Son Père, et nous savons que Dieu était Son Père. Donc, Il a eu deux pères; là, pour sûr qu'Il est illégitime. Maintenant, vous voyez à quoi vous avez abouti? Bon:

...avant qu'ils eussent habité ensemble.

pas bien. Voyez? Quand des gens prennent la communion, alors qu'ils mentent, qu'ils volent, qu'ils boivent et, ça—ça—ça, c'est terrible. Vous ne devriez pas faire ça. Voyez?

...mais maintenant révélé par l'ouverture du Sixième Sceau?

287 "L'ouverture du Sixième Sceau." Voyons voir. Non. Bon, vous avez vu que l'ouverture du Sixième Sceau, ici, c'était pour les Juifs. Vous voyez, la—l'église est déjà partie. C'est la période de la Tribulation, alors ce ne serait pas la même chose. Non. Non. Ça ne l'est pas.

288 L'un d'eux est un vin spirituel, c'est la révélation de la Parole, alors le—le croyant est stimulé par la révélation de la Parole. Et l'autre est un symbole du Sang de Jésus, qui est pris à la table du Seigneur. Or ça, c'est ce que j'en comprends.

28 Y aura-t-il des gens qui ne sont pas prédestinés qui accepteront le Seigneur? Si oui, est-ce qu'ils vont tomber?

Pas s'ils sont prédestinés. Non. Vous voyez, ils ne pourraient pas.

29 Où se trouve l'Écriture qui montre que le... que le catholicisme va séduire les Juifs pour s'emparer de leurs richesses?

289 Donc: "Où au juste est-il dit que—que—que la bête va séduire pour avoir les richesses?" Il n'est pas dit ça. Mais nous présumons que c'était... Or, l'autre soir, vous vous souvenez. Soyez bien attentifs quand vous écouterez la bande. Je n'ai jamais dit que c'est ce qu'ils feraient. J'ai dit... Vous voyez, les catholiques, c'est le groupe le plus riche du monde. Il n'y a personne comme eux. Et ce qu'ils n'ont pas, ce sont les Juifs qui ont le reste.

290 C'est ainsi que l'économie de ce pays, maintenant... Nous vivons en ce moment de l'argent des impôts, selon *Lifeline*, des impôts (qui est diffusée directement de Washington, D.C.) qui seront prélevés dans quarante ans. C'est ce que nous dépensons en ce moment. Voilà à quel point nous sommes endettés, à émettre des bons, vous voyez, sur des impôts qui seront prélevés dans quarante ans. La nation est fauchée. Elle est finie.

291 Or, Castro, la seule chose sensée qu'il ait jamais faite, c'est quand il a contrefait la monnaie, qu'il a remboursé les titres, les bons, les a brûlés, et—et qu'il a changé la monnaie. C'est la seule chose qu'il pouvait faire.

Et il ne reste plus qu'une chose à faire, pour les États-Unis. Maintenant, souvenez-vous, c'est William Branham qui parle, vous voyez. C'est mon opinion à moi. Ce n'est qu'une supposition, en y regardant

282 Non. Celui—celui des nations qui aura été oint de cet esprit-là, pour appeler les nations à sortir, il sera parti. En effet, vous voyez, l'Église tout entière, au complet, a été enlevée. Et ces deux prophètes, du—du chapitre 11, descendent. Le jour de la grâce est terminé pour les nations, et ils sont envoyés aux Juifs. Non, ce ne sera pas le même homme. Là, je suis—je suis assez sûr de ça. Maintenant, souvenez-vous, ce que je vous dis, c'est simplement d'après ce que j'en sais.

Voyons ceci, ce qui est dit ici. Question: "Est-ce que le blé et le vin..." " Oh, "est-ce que..." B-I-É. Non, ça devait vouloir dire: "Qu'est-ce que..." Il n'y a pas de "qu'est-ce que" là. Ça dit seulement

26 Est-ce que le quoi et le vin, ou le blé et le vin, qu'est-ce que... dans Apocalypse 6:6?

Voyons ce que c'est, alors que je vais le prendre, là, ici.

Et j'entendis au milieu des quatre êtres vivants une voix qui disait: Une mesure de blé pour un denier, et une mesure d'orge pour un denier; ...ne fais point de mal au vin et à l'huile.

283 Je pense que c'est ce qu'on voulait dire, "le blé et le vin". L'un par rapport à l'autre.

Est-ce plutôt un symbole, le vin pris à la table de la communion, d'Apoc-...de I Corinthiens 11:24?

284 "Est-ce que le vin—le vin..." Non. L'un d'eux, c'est un symbole spirituel, vous voyez. Et l'autre, en fait, c'est la—la révélation de la Parole.

27 Se pourrait-il que la raison pour laquelle beaucoup sont malades, c'est parce que nous n'avons pas discerné le Corps du Seigneur? (Exact!) ...mais maintenant révélé par l'ouverture du Sixième Sceau?

285 Maintenant, voyons voir. Laissez-moi voir si je peux comprendre, là. Ce n'est pas vous; c'est moi. Vous n'avez pas... Vous l'avez écrit comme il faut; c'est simplement moi.

Se pourrait-il que la raison pour laquelle beaucoup sont malades, c'est parce que nous ne discernons pas le Corps du Seigneur? (Il y a un point d'interrogation au bout.)

286 Eh bien, l'Écriture dit qu'"il y a beaucoup de malades et d'infirmes parmi vous, à cause du discernement du Corps du Seigneur". C'est tout à fait exact. En effet, vous voyez, le Corps du Seigneur, c'est l'Épouse. Et beaucoup vont de travers, et ils ne marchent pas conformément à Ceci. C'est vrai. Vous voyez, ils ne savent pas se conduire comme il faut. Ils vivent n'importe comment; et ils prennent la communion et tout. Ce n'est

Joseph, son époux, qui était un homme de bien... ne voulant pas la diffamer, se proposa de rompre secrètement avec elle.

Comme il y pensait...

165 Souvenez-vous, c'était un brave homme, là. Et la main du Seigneur, c'est une main comme celle de maintenant; ceux qui sont prédestinés vont saisir. Voyez?

Comme il y pensait, voici, un ange du Seigneur lui apparut en songe...

Suivez-vous dans votre Bible? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] Très bien.

...et dit: Joseph, fils de David, ne crains pas... prendre avec toi Marie, ta femme, car l'enfant qu'elle a conçu vient...

166 "De Dieu le Père"? Est-ce que j'ai mal lu? [L'assemblée dit "Oui."—N.D.É.] Bien sûr que oui. "L'enfant qu'elle a conçu", Dieu le Père n'a rien à voir là-dedans, c'est "du Saint-Esprit". Et pourtant, nous savons que Dieu était Son Père. Pas vrai? ["Amen."] Alors, qu'en est-il? Le Saint-Esprit, c'est l'Esprit de Dieu, bien sûr. Là vous avez compris. Voyez?

167 Dieu le Père et le Saint-Esprit, c'est la même Personne, sinon Il a eu deux papas. Et, dans ce cas-là, quelle—quelle sorte de personne adorez-vous? Quelle sorte de Dieu avez-vous alors? Voyez? Voyez? Dieu le Saint-Esprit et Dieu le Père, c'est un seul et même Esprit.

Elle enfantera un fils... (Celui-là, ici)... et tu appelleras son nom...

Quoi? [L'assemblée dit: "Jésus."—N.D.É.] "Son Nom!" ["Jésus."] Maintenant, souvenez-vous.

...son nom Jésus; c'est lui qui sauvera son peuple pour... de ses péchés.

Tout cela arriva afin que s'accomplît ce que le Seigneur avait annoncé par le prophète, à qui vient la Parole

Voici, la vierge sera enceinte, elle enfantera un fils, et on appellera son nom Emmanuel, ce qui, interprété, est Dieu avec nous.

168 Quel est le Nom de Dieu? Quel est le Nom du Père, Fils, Saint-Esprit? [L'assemblée dit: "Jésus."—N.D.É.] La Bible a dit que Son Nom, c'était "Jésus".

Et puis cet homme, ici, qui essayait de débattre ça, une fois, ici au tabernacle, il disait: “Frère Branham a réussi à trouver des échappatoires pour toutes les autres, mais il ne réussira pas pour celle-ci.” Il a dit: “Ici, on voit très précisément trois personnes différentes, parfaitement.” Il a dit: “Matthieu, chapitre 3! Ici, il y avait Jean qui était là, en train de prêcher; voici le Fils qui s’avance pour être baptisé. Il est entré dans l’eau, et Il s’est fait baptiser par Jean; Il est ressorti de l’eau. Et ‘voici,’ il est dit, ‘les cieus s’ouvrirent sur Lui’. Et il est dit: ‘Le Saint-Esprit est descendu du Ciel, comme une colombe, Il est descendu. Et une Voix a fait entendre du Ciel ces mots “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en qui...” Trois personnes distinctes, et en même temps.” Oh! la la!

169 Oui. Tout ça pour montrer que les gens qui n’ont pas le baptême, et qui ne sont pas appelés à la fonction de—de—de prédicateur, ne sont absolument pas à leur place derrière une chaire. C’est vrai.

Je—je—je pourrais sortir tellement d’arguments à cette personne, avec l’aide de Dieu, là, qu’ils seraient complètement déboussolés, ils en auraient la tête qui tourne. Regardez, peu m’importe ce que...

Pas, je ne veux pas dire que “je”. Ça—ça ne sonne pas bien. Pardonnez-moi. Je ne voulais pas dire ça, Seigneur. Je ne voulais pas. J’ai senti qu’Il m’a arrêté quand j’ai dit ça, vous voyez, alors, je ne voulais pas le dire de cette façon-là. Je—je suis désolé. Je crois que le Saint-Esprit pourrait révéler un secret à cette personne. Ça sonne mieux comme ça.

170 C’est comme d’accorder un instrument, quand on fait quelque chose de mal. Et vous le savez, vous les chrétiens, quand vous avez dit quelque chose que vous n’auriez pas dû dire. Il n’a pas aimé ça. Vous voyez, en parlant comme ça je m’inclus. Voyez? Je n’ai absolument rien à y voir. Je suis seulement... je ne voudrais même pas, ni moi ni rien. Que ce soit seulement Lui, Lui qui fasse le travail. C’est de Lui que vient le son. La trompette n’émet aucun son; c’est la voix qui est derrière qui émet le son.

171 Maintenant, regardez bien. Cet homme a mal interprété la Parole. Vous voyez, C’est... Souvenez-vous: “C’est caché aux yeux des sages et des intelligents; révélé aux enfants.”

Donc, ici, il y a cette Personne, Jésus-Christ, qui est là, sur la terre. Maintenant, les cieus; bien sûr, ce sont les couches de l’atmosphère, en haut. Maintenant, observez: “Et Jean rendit témoignage...”

276 Quand Il m’avait parlé dans le bureau, et que je suis venu ici vous prêcher, à vous tous, sur “le moment où l’Agneau a quitté le lieu”. Oh! la la! Maintenant je crois vraiment qu’on a un sujet. Vous voyez, “l’Agneau avait quitté Son Trône et Il s’était avancé”, vous voyez, comme cela m’avait été donné là-bas, quand Il était présent, cette Lumière, qui est Christ; quand Il était présent, c’est ce qu’Il avait dit. Quand l’Agneau quitte le siège du Trône, du Médiateur qu’Il était Il devient ici... et le Jour de la Rédemption est terminé pour l’Église.

277 La prochaine rédemption, ce sera pour les Juifs, les cent quarante-quatre mille. Pas vrai? En effet, Il a promis qu’Il couperait l’arbre, vous savez.

278 Maintenant, ici, maintenant Il arrive, l’Agneau, et alors le Jour de la Rédemption est terminé. Et tous ceux qui seront rachetés, ils ont déjà été rachetés et inscrits dans le Livre, et Il est ici, en train d’ouvrir le Livre. Exact!

279 Oh, merci, Seigneur. Voyez? Pardonne à Ton serviteur agité d’avoir voulu voir quelque chose à la hâte.

Bon, pouvez-vous tolérer “ceux qui ont reçu des robes blanches”, dans Apocalypse 6:11...

280 Maintenant, voyons voir, 6:11. Très bien. Où en sommes-nous, là? “Des robes blanches”, oui, ce sont les—les crucifiés, sous l’autel. Les—les Juifs, dans cette période-là, “ils ont reçu des robes blanches”.

...avec “ceux qui ont lavé leurs robes dans le Sang de l’Agneau”, dans Apocalypse 7:14?

281 Non. Maintenant, ça, c’est différent, assurément. En effet, vous voyez, ici, nous voyons ici, que “ceux-là ont reçu des robes blanches”, ici, dans cette période. “Ils ont reçu des robes blanches”, eux-mêmes, par grâce. Et ceux qui sont ici, “ils avaient lavé leurs robes dans le Sang de l’Agneau”, et, dans l’Apocalypse, ici, c’est cette “grande foule qui s’est présentée devant Dieu, de toute tribu, de toute langue et de toute nation”. Alors que *ceux-là*, ce sont parfaitement et précisément les martyrs, les Juifs, vous voyez. Bon, maintenant, ça, c’est bien exact. Bien.

25 Frère Branham, si tous les saints ont été pris dans l’Enlèvement, d’où les Élie et Moïse viendront-ils? Seront-ils Juifs? Ou bien est-ce que notre Élie, qui nous a été donné, sera—sera avec eux?

cantique qu'ils chantaient, en disant: 'Tu nous as rachetés de toute tribu, de toute langue et de toute nation.'" Bien sûr, ce sont eux. Oh! Oh! la la! la la! Vous le voyez? Et, en passant, il y avait aussi une autre question après.

24 Pouvez-vous (c-o-n-t-r-ô-...) contrôler ceux qui ont reçu... Eh bien, contrôler "ceux qui ont reçu des robes blanches", dans Apocalypse 6:11, avec "ceux qui ont lavé leurs robes dans le Sang de l'Agneau"?

272 Maintenant, voyons voir, Apocalypse 6. Je ne peux vraiment pas voir ça à la hâte, les amis, comme ceci, vous voyez, parce que ce sera... je vais donner une mauvaise réponse. Or, Il ne voulait pas—Il ne voulait pas que je fasse ça. C'est la vérité, je vous le certifie. Le Saint-Esprit de Dieu sait que c'est la vérité. Voyez? Je... Il y avait simplement quelque chose qui... Je—je regardais simplement... Je regardais l'horloge, onze heures et demie, et je me disais: "Si je ne me dépêche pas, là, je ne pourrai pas prier pour les malades." Et j'essaie d'y arriver. En effet, je... Et j'ai la tête tellement... Je ne peux pas...

273 Rappelez-vous, il faut vraiment que vous compreniez, là, que je—je suis un être humain, vous voyez. Et il y a sept jours que je—je suis là-bas, et... Et je dois encore chercher Dieu pour autre chose cet après-midi.

274 Mais Il était tellement décidé à ne pas me laisser faire cette erreur, qu'ils m'ont fait revenir lire le reste de ce verset. Je... C'est comme si Quelque Chose m'avait envahi, comme une vague qui disait: "Reviens! Reviens!"

Je me disais: "Revenir? Quoi? Arrêter tout de suite et commencer à prier pour les malades? Mais qu'est-ce—qu'est-ce qu'il y a? Qu'est-ce que j'ai fait?"

Et comme j'étendais le bras pour prendre ça, au même moment quelqu'un a dit: "Relisez le verset." Et je l'ai relu. Et là, à la fin de cette question, voilà qu'il y avait, vous voyez, "Apocalypse 6".

275 Vous voyez, j'avais lu le début. On dirait vraiment que c'est ça, au début, voyez-vous: "Et ils chantaient un cantique nouveau."

Mais plus bas, ici, vous voyez de quoi il s'agissait? Quand on continue, après: "Nous as rachetés." Bien sûr, il s'agissait de l'Épouse, des saints qui ont été enlevés. "Pouvez-vous..." Et, tenez, certainement, le—l'Agneau avait le Livre dans Sa main. Il avait déjà quitté le Trône de médiation de la grâce. Voyez? Vous voyez comme le Saint-Esprit veille? En effet, c'est précisément la même chose que ce que j'ai dit l'autre soir.

172 Maintenant, cet homme-là, il doit forcément dire: "Voici Dieu le Père; et voici Dieu le Saint-Esprit, comme une colombe; et voici Dieu le Fils; ce qui donne trois personnes." C'est faux.

173 Jean, qui était ici, il savait qu'ici, c'était l'Agneau. Jean a dit: "J'en rends témoignage, j'ai vu l'Esprit de Dieu comme un Agneau..." Voilà Dieu, l'Esprit, comme une colombe, je veux dire. Ça, c'est exactement comme ce que j'ai dit l'autre soir, vous voyez; au lieu de sept cents... Voyez? L'Esprit de Dieu! Ici, c'était l'Agneau. Et l'Esprit de Dieu, la Colombe, c'était Dieu. "L'Esprit de Dieu est descendu du Ciel. Et une Voix a fait entendre du Ciel ces mots: 'Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui Je me plais à demeurer.'"

"Tout pouvoir dans le Ciel et sur la terre a été remis dans Ma main." Voyez? Voyez? Voyez? C'est Lui. Maintenant, quel était Son Nom? [L'assemblée dit: "Jésus."—N.D.É.] Certainement. Voyez?

174 Donc, pour ce qui est de la théorie trinitaire, selon laquelle il y aurait trois Dieux différents, ça, c'est du paganisme! Cela n'a jamais été enseigné dans la Bible. Cela n'a jamais été enseigné dans le Message du lion, mais cela a été adopté dans le suivant, et c'était antichrist. Demandez à qui vous voudrez, à n'importe quel théologien. Cela n'a été introduit qu'avec la doctrine des Nicolaïtes. Voilà pourquoi on a retrouvé ça avec Martin Luther; voilà pourquoi ça s'est poursuivi avec John Wesley; et ça s'est transmis jusque chez les pentecôtistes.

175 À l'époque où les pentecôtistes sont sortis, ils ont formé le groupe des "Jésus Seul". Maintenant, ça aussi, c'est faux. Comment Jésus pourrait-Il être Son propre Père? Voyez? Donc, voilà qui règle cette question-là.

176 Mais il doit venir un temps de l'aigle. Voyez? C'est en ce temps-là que tous ces mystères doivent être résolus. Voyez?

177 "Père, Fils et Saint-Esprit", ce sont des titres du Seigneur Jésus-Christ. Observez, tous les trois! Matthieu a dit: "Père, Fils, Saint-Esprit." Pierre a dit: "Seigneur Jésus-Christ." Qui est le Père? "Le Seigneur a dit à Mon Seigneur: 'Assieds-Toi à Ma droite.'" Pas vrai? Le Père; le Fils, Jésus; le Saint-Esprit, le Logos qui est sorti de Dieu. "Père, Fils, Saint-Esprit", ce sont absolument trois titres de la Personne de Dieu, manifestée de—de—de trois façons différentes, ou par trois attributs de Lui-même.

178 Et pour que ce soit clair, pour quelqu'un qui ne comprendrait pas, ce sont comme trois fonctions du même Dieu. En fait, ce sont trois

attributs du même Dieu. Dieu, qui agit dans trois choses différentes; dans la Paternité, dans la Filiation, dans la dispensation du Saint-Esprit. Dieu est parfait en trois. Vous vous souvenez du nombre de l'antichrist, quatre? Voyez? Dieu, "le Père, Fils et Saint-Esprit", c'est absolument "le Seigneur Jésus-Christ".

179 Quand vous baptisez au Nom de "Jésus" seulement, c'est faux. Rien que: "Je te baptise au Nom de Jésus", ça, c'est absolument faux. Je connais beaucoup de Jésus. Voyons, dans les pays latins, il y en a tout plein, des Jésus.

180 Mais il s'agit ici du "Seigneur Jésus-Christ", ce qui exprime précisément Qui Il est.

181 Il y a beaucoup de Branham, si vous voulez parler de moi personnellement, mais je suis—je suis le seul William Marrion Branham. Ça—ça, c'est moi. Mais il y a beaucoup d'autres William Branham, et tout, un peu partout.

182 Mais ici, on fait nettement appel à une seule Personne, le Seigneur Jésus-Christ, vous voyez, le Oint. Celui-là, il n'y en a qu'Un. Or, ça, c'est exact.

Alors, si vous voulez en savoir plus long, écrivez une lettre ou quelque chose, ou—ou, à un moment où je répondrai à d'autres questions. Je voudrais essayer de m'occuper de celles-ci, et voir s'il nous sera possible de prier pour quelques-uns des malades ici, qui sont souffrants.

12 Frère Branham, si cette question n'est pas—n'est pas de mise, n'a pas sa place dans... n'y répondez pas. (C'est gentil, ça. J'apprécie.) **Quels enfants—quels enfants vont partir dans l'Enlèvement, s'il y en a des petits? Merci.**

Ils n'ont pas signé leur nom. Maintenant, si vous ne signez pas, ce n'est pas nécessaire.

183 Mais, regardez. Quand Dieu met un nom dans le Livre de Vie de l'Agneau avant la fondation du monde, il n'y a rien au monde qui puisse l'En effacer, parce qu'il est écrit avec l'encre du Sang de Christ. Qu'il soit grand comme ceci, grand comme ça, grand comme ça, ou peu importe, il partira quand même. Voyez? Tous les enfants, toute l'Église, tout, au complet, c'est... Dieu, par Sa prescience.

184 Or, nous ne savons pas. Vous dites: "Frère Branham, pouvez-vous prouver que vous y êtes?" Non monsieur. Je ne peux pas le prouver. Dieu

Et ils chantaient un cantique nouveau (voyez, voyez), en disant: Tu es digne de prendre le livre, et de L'ouvrir (voyez)... tu as racheté...

Tu as fait d'eux des sacrificateurs et des rois...

269 Ça, c'est le groupe Céleste, ce ne sont pas encore les rachetés. Très bien, maintenant.

Frère Branham, si tous les...

Maintenant un instant. [Frère Branham fait une pause.—N.D.É.] Je pense, qu'est-ce... Excusez-moi.

Frère Branham, si—si tous les saints (oui), les saints sont pris dans l'Enlèvement, d'où Élie et le... et Moïse viendront-ils?

270 Il y a quelque chose qui ne va pas. Il y a quelque chose qui ne va pas. C'est aussi simple que ça. Il—il est arrivé quelque chose. Voyez? Il y a quelque chose qui ne va pas quelque part. Est-ce que tout le monde se sent bien? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] Pas de... Personne qui est malade, ni rien?

[Un frère dans l'assemblée dit: "Relisez le verset 9, dans Apocalypse 5."—N.D.É.] Voyons voir, Apocalypse... Où ça, frère? ["5."] 5. ["5."]

Oh, la question! Oh, la question à laquelle je viens de répondre. Maintenant, voyons voir. "Tu..." Le bon endroit

Quand il eut ouv-... le livre, les quatre êtres vivants et les vingt-quatre anciens se prosternèrent devant l'Agneau, tenant chacun une harpe et des coupes d'or remplies de parfums, qui sont les prières des saints.

Et ils chantaient un cantique nouveau, en disant: Tu es digne de prendre le livre, et d'en ouvrir le sceau; car tu as... as été immolé, et...

Le voici! Le voici! J'avais fait erreur là-dessus. Voyez?

...tu as racheté pour Dieu par le sang, des hommes de toute tribu...

271 C'est exact. Maintenant, qu'est-ce que vous dites de ça? Oh, si ce n'est pas la Présence du Saint-Esprit qui est ici, qu'est-ce que c'est? Il n'a pas permis... Vous voyez, je n'avais lu que la première partie de ce verset. Vous voyez, c'était—c'était seulement un ver-... ou quelque chose qui avait été écrit ici, et j'essayais de me dépêcher pour terminer, en regardant l'horloge. Mais vous avez vu comme Il m'a arrêté là-dessus? Gloire! Vous voyez, je n'avais pas lu l'autre partie, du tout. Vous voyez, j'ai pris jusqu'ici: "Et..." Regardez bien: "Et ils—et ils chantaient un cantique nouveau", et je me suis arrêté, vous voyez. Mais, regardez bien, "le

264 Et ils n'ont pas compris. Même les disciples n'ont pas saisi, vous voyez. C'est vrai. Oh! la la! La simplicité! Soyez humbles, vous voyez. Abaissez-vous... Quand Dieu promet quelque chose de grand, vous voyez, ça l'est, grand, à Ses yeux.

265 Maintenant, si vous voulez toujours garder cette idée en tête, je voudrais que vous... Gardez cette idée en tête, et quand ceci arrivera, alors vous pourrez la modifier. Ramassez donc une de ces petites fleurs du printemps qui vont pousser cette année, ou prenez un simple brin d'herbe, tenez-le dans votre main, et dites: "Je vais tenir ceci, maintenant, et de voir que quelque chose de tellement simple a fabriqué ceci. Et je voudrais bien voir le cerveau qui est capable d'envoyer une fusée sur la lune, fabriquer ce brin d'herbe." Vous l'aurez toujours. Vous pouvez être sûr de ça. Vous l'aurez toujours. Voyez? Il y a de la vie dans le brin d'herbe, vous voyez. C'est tellement simple et tellement humble.

266 Vous voyez, si un homme est un grand homme, très bien, mais s'il est assez grand pour se faire simple, vous voyez, il trouvera Dieu. Mais s'il ne se fait pas simple, il ne Le verra jamais. Donc, vous devez vous faire simples. Maintenant, le verset...

23 Dans l'Apocalypse, au verset 5:9, qui sont ceux qu'on trouve en train de chant-... chanter quand l'Agneau prend le Livre de la—de la... prend le Livre? Est-ce—est-ce que ce sont les saints qui ont été enlevés?

267 Non. Apocalypse 6... 5:9, plutôt. Non. Si vous remarquez, ce ne sont pas les saints. Ils... Il n'a pas encore réclamé Son bien. Voyez? Ce ne sont pas les saints. Si vous remarquez, ce sont les anciens et les Êtres vivants, et ils chantent.

268 Lisons-le, pour que cette personne... Et ensuite je vais essayer... Il m'en reste encore une demi-douzaine ici, et je pense pouvoir y répondre en quelques minutes. Voyons voir. Apocalypse 5:9. Lisons donc un peu plus haut. Donc, la personne, là, elle est honnête à ce sujet, et ils veulent savoir. Regardez bien.

Quand il eut pris le—pris le livre, les quatre êtres vivants et les vingt-quatre anciens se prosternèrent devant l'Agneau, tenant chacun une harpe... des coupes d'or remplies de parfums, qui sont les prières des saints.

pourrait m'utiliser comme instrument pour autre chose, et vous utiliser de la même manière. Mais je crois, et c'est par la foi que je suis sauvé. Ce n'est pas par la connaissance que je suis sauvé; par la foi! C'est par ce moyen-là que vous êtes sauvés. C'est par ce moyen-là que nous sommes tous sauvés.

185 Mais, souvenez-vous, Dieu est infini. Le croyez-vous? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Infini! Eh bien, comme Il est infini, ça fait qu'Il est... Et puis Il est omniscient. Le croyez-vous? ["Amen."] *Omniscient*, ça veut dire qu'"Il connaît toutes choses". Il ne peut pas être—Il ne peut pas être omniscient sans être infini. Voyez-vous, rien n'a jamais échappé à Sa connaissance. Il connaissait chaque moucheron qu'il y aurait sur terre, et savait combien de fois il clignerait des yeux, et combien il donnerait de suif, et combien tous ensemble, ils en donneraient. Il connaissait chaque respiration que vous prendriez, et à quelle profondeur elle descendrait dans vos poumons. Ça, c'est infini.

186 Maintenant, s'Il est infini, ça fait qu'Il est omniscient. Pas vrai? [L'assemblée dit: "Amen."—N.D.É.] Et s'Il est omniscient, ça fait qu'Il est omniprésent, parce qu'Il connaît très précisément la minute, l'heure, le temps, au cinquante-cinq millièmes de seconde près, le moment où cela va arriver. Voyez? Vous saisissez maintenant? ["Amen."] Donc, Il connaît toutes choses. Et c'est pour cette raison qu'Il possède tout pouvoir, Il connaît toutes choses, et Il peut tout faire.

187 Maintenant, voyons voir. Bon, "et tous les enfants que Dieu... tous ceux que Dieu... quand ils..." Maintenant, souvenez-vous, quand Jésus a-t-Il... La Bible dit...

188 Or nous savons que Jésus a été tué vers l'an 30 ap. J.-C. Pas vrai? Vers le, c'était vers le milieu de l'année, je pense, en 30 ap. J.-C.

189 Bon, mais la Bible dit qu'Il a été immolé avant même que le monde ait été créé. Et votre nom, quand le Livre de l'Agneau... Quand l'Agneau a été immolé, pour racheter ce Livre... Voici quelque chose de glorieux, là. Ça pourrait causer de la stimulation. Regardez. Quand le—quand le—quand l'Agneau... Maintenant, souvenez-vous, la Bible dit que le Livre de Vie de l'Agneau a été écrit avant la fondation du monde. Et votre nom y a été mis, il était dans ce Livre quand l'Agneau a été immolé avant la fondation du monde, pour racheter tous les noms qui étaient écrits dans ce Livre. Voyez? Vous avez saisi maintenant?

190 Vous voyez, il n'y a rien qui fait défaut. Tout fonctionne très précisément, comme la grande horloge de Dieu, vous voyez, comme les aiguilles qui courent sur le cadran. Votre nom y a été mis avant la fondation du monde, quand l'Agneau a été immolé pour racheter ce qu'il y avait dans ce Livre. Et maintenant, Il s'avance, et Il prend le Livre, pour réclamer ce qu'Il a racheté.

Je ne veux pas me mettre à parler de ça; nous ne répondrions plus à aucune question aujourd'hui. Bien. Question

13 Est-ce que l'enfer et l'étang ardent de feu et de soufre, c'est la même chose?

191 Non. L'enfer, ce qui est traduit dans la Bible, je crois... Maintenant, il y a des érudits qui sont assis ici, et je veux leur rendre hommage. Notre Frère Iverson, assis ici, et Frère Vayle, et beaucoup de frères qui sont de vrais théologiens. Le mot qui a été traduit, *hades*, ça veut dire "la tombe". Pas vrai? C'est le mot grec pour tombe. Mais l'Étang de Feu, c'est autre chose. En effet, dans l'Apocalypse, "les deux, le hadès et tout, ont été jetés dans l'Étang de Feu". Voyez? Très bien. Maintenant, voyons voir.

14 Si non, est-ce que l'étang de Feu et l'enfer sont Éternels?

192 Non monsieur. Non monsieur. Rien de ce qui a été créé n'est Éternel. Non. Tout ce qui a été créé... C'est pour cette raison qu'un enfer Éternel, ça ne peut pas exister. Si jamais quelqu'un vous dit que vous allez brûler dans un enfer Éternel, je veux voir l'Écriture pour ça. Voyez? Ça n'existe pas, ça.

193 L'enfer a été créé pour le diable et ses anges; pour l'antichrist et les siens, c'est-à-dire le diable, le diable incarné. Il a été créé pour ça, pour détruire. Et tout ce qui... Tout...

194 Il n'y a qu'une chose, une seule, de tout ce qui existe, le monde entier et tout le reste, il n'y a qu'une chose qui soit Éternelle, et c'est Dieu. Avant qu'il y ait un atome ou des électrons, ou avant même qu'il y ait de la lumière cosmique, des électrons ou quoi que ce soit, Il était Dieu. Il est le Créateur.

195 Et c'est le seul moyen par lequel vous puissiez être Éternels, c'est de recevoir la Vie Éternelle. Le mot grec pour ça, je pense, c'est *Zoe*. C'est bien ça, n'est-ce pas? *Zoe*. *Zoe*. Et puis cette—cette Vie, Dieu vous La transmet. Comme le père, votre père, vous transmet sa vie, à travers le—le vœu de mariage avec la mère; et lui, par ce moyen-là, il transmet, la—la joie de transmettre (saisissez-moi), de transmettre sa vie pour un

comment bien se conduire quand il est en prison à cause de Moi." Voyez? Non, ce n'est pas ça qu'Il a dit.

258 Il n'a pas dit: "Allez dire à Jean qu'il aurait dû passer son doctorat en philosophie, avant d'arriver." Voyez? S'il avait fait ça, il aurait été avec tous les autres, il aurait été de ceux qui rejetaient.

Jean a été honnête, il a posé la question.

259 Et Il a dit: "Restez donc jusqu'à la fin de la réunion, et après vous irez montrer à Jean ce qui est arrivé, alors il saura. Si vous lui dites ce qui est en train de se passer, alors il saura." Voyez? Voyez? "Allez simplement lui... Dites-lui. Dites-lui que c'est... Il est en prison, il ne pouvait pas être ici. Mais—mais vous avez assisté à la réunion, et vous avez vu ce qui est arrivé. Allez lui dire."

Et, donc, les disciples ont dit: "Très bien, Maître."

260 Et les voilà partis de l'autre côté de la colline. Jésus, qui était assis sur un rocher, Il les a simplement regardés aller jusqu'à ce qu'ils soient de l'autre côté, qu'ils aient gravi la colline.

261 Il s'est tourné vers l'assemblée, et Il a dit: "Qui—qui êtes-vous allés voir, du temps de Jean?" Voyez? Il a dit "Qu'êtes-vous allés voir? Êtes-vous allés voir un homme qui a le col tourné vers l'arrière et des habits précieux, et très raffiné et instruit. Est-ce là le genre d'homme que vous êtes allés voir?" Il a dit: "Non. Ce genre-là, vous savez ce que c'est? De ceux qui embrassent les bébés, et, vous savez, qui travaillent dans les palais des rois. Eux... Jean ne—n'était pas de ce genre-là."

262 "Eh bien, alors," Il a dit, "pourquoi êtes-vous allés? Pour voir un homme qui aurait reçu un ministère et qui l'aurait tout de suite rattaché à une organisation, ou quelque chose comme ça? Agité par tout... Alors, si les—si les unitaires ne veulent pas de lui, il ira chez les trinitaires? Si les trinitaires ne veulent pas de lui, il ira vers l'église de Dieu, ou n'importe où? Est-ce là le genre d'homme que vous êtes allés voir, agité par tout roseau? Oh non. Pas Jean."

263 Il a dit: "Alors, qu'êtes-vous allés voir? Un prophète?" Il a dit: "Et c'est exact, vous dis-je. Mais Je vais vous dire quelque chose que vous ne savez pas; il était plus qu'un prophète. Il était plus. Si vous pouvez le recevoir, il est celui dont il a été écrit, dans la Bible, voyez-vous, à l'époque, le passage de l'Écriture 'J'enverrai Mon messenger devant Ma face', Malachie 3, vous voyez, 'et il préparera le chemin devant Moi.'" Voyez?

vous L'ai présenté. Maintenant il faut que je diminue. Il faut que je disparaisse de la scène. C'est Lui qui va prendre la relève."

"Le Millénium ne va pas tarder à commencer, vous voyez, et le—le temps est proche." Alors, quand Il est arrivé, alors que...

253 Jean lui-même avait dit: "Il va, oh, Il va vraiment secouer dans tous les sens. Il va—Il va séparer le blé de la—de la paille, et Il va la brûler. Et Il va nettoyer entièrement Ses aires, et Il a Son van à la main!" Mais qu'est-ce qu'Il était? Un petit bout...

254 Or, eux, ils avaient déjà leur tableau tout prêt: "Oh, mon vieux! Il aura une lance d'une portée d'un mille. Il sera ici, en Palestine, et Il se mettra là et... sur un de ces nuages blancs, et Il ramassera tous ces Romains, comme ceci, pour les précipiter en enfer. Et Il continuera, comme ça, vous voyez, jusqu'à ce qu'Il les ait exterminés." Mais, ils avaient déjà tout arrangé.

Et, quand le moment est venu, alors un petit Agneau a commencé à circuler au milieu d'eux, humble et doux, on Lui marchait sur les pieds, de ce côté-ci et de ce côté-là.

255 Même que Jean a dit. Maintenant, regardez Jean, le prophète; il a dit: "Allez Lui demander. Est-Il vraiment Celui-là?" Tellement humble que le prophète a passé à côté. Il a dit: "Est-Il Celui-là, ou devons-nous en attendre un autre?"

256 Or Il ne lui a pas du tout donné un traité, à ces disciples, dans—dans Matthieu 11. Ils sont venus Lui demander, quand les disciples de Jean...

Jean était en prison. Donc, il avait eu tellement d'embêtements qu'il... Je crois que c'est Pember qui a dit "Son œil d'aigle s'était voilé là-bas", vous voyez. Il pouvait... Voilà qu'il—il était revenu sur terre; il avait été là-haut dans les hauteurs. Mais quand il a eu terminé sa prophétie, il est retombé sur terre, voyez, vu qu'on l'a mis en prison, vous voyez. Il n'avait plus besoin de ses grandes ailes, alors il restait là, simplement. Mais il avait volé plus haut que tous les autres.

257 Je vais vous montrer quelque chose. Dieu l'avait utilisé. Et Jésus le savait, vous voyez, parce que, là, c'était le—c'était le Dieu incarné. Voyez? Il était... Alors, Il—Il a dit, là, Il a dit...

Or, Il ne lui a pas du tout donné un traité sur la façon de bien se conduire en prison; de dire: "Maintenant, attendez un instant. Je vais rédiger un petit essai, ici, rapportez ça à Jean, pour lui faire savoir

filis. Et c'est comme ça que Dieu fait, la joie de transmettre Sa Vie à un fils. Voyez? Et alors vous devenez une partie de Lui, c'est-à-dire Zoe, la Vie même de Dieu. "Je leur donne la Vie Éternelle."

196 "Je les ressusciterai au dernier jour." C'est la seule chose qui—qui... Vous avez la Vie Éternelle. Et cette Vie Éternelle connaît Son corps, et il doit forcément ressusciter. C'est qu'il... Il lui est impossible de rester là. Comme l'Esprit de Christ planait au-dessus du corps, l'Esprit de Dieu au-dessus de Christ, en ce grand jour-là, il savait qu'il serait ressuscité; ainsi en est-il des saints pour leurs corps.

197 Maintenant, souvenez-vous. Jésus, quand Il est mort, Il est allé dans le séjour des morts. En effet, il fallait qu'Il y aille; Il était la barrière contre le péché. "Et Il a prêché aux âmes qui étaient dans le séjour des morts, qui ne s'étaient pas repenties aux jours de la patience, du temps de Noé." Pas vrai? Il est allé dans le séjour des morts, et Il a prêché aux âmes, aux âmes qui étaient séparées de Dieu. Mort, ça veut dire "séparation". Et ils s'étaient séparés de Dieu, ils ne pourraient plus jamais être rétablis. Et Jésus est allé rendre témoignage de ce qu'Il était Celui qui avait été annoncé, la—la Semence de la femme.

198 La semence du serpent, vous voyez ce que la semence du serpent a fait? L'antichrist; elle aboutit dans la mort, la séparation, le cheval roux. La Semence de la femme, la Vie, aboutit sur le cheval blanc; Jésus-Christ. Voyez? Qu'est-ce que c'est? L'un contre l'autre; la semence du serpent contre la Semence de la femme. Vous saisissez maintenant? Oh, nous pourrions rester un bout de temps là-dessus! Ce serait bien, n'est-ce pas? Mais tenons-nous-en à ceci.

15 Frère Branham, est-ce que le premier cavalier, le Premier Sceau, est l'accomplissement de II Thessaloniens, "la révélation de l'homme du péché"?

199 Oui. C'est exact. C'est ça. Celle-là est facile. C'est ça. C'est l'homme du péché. C'est le même homme, qui poursuit simplement sa chevauchée, par étapes, jusqu'à ce qu'il monte un cheval de couleur pâle, appelé "la mort". Christ continue de descendre, par la justification, la sanctification, jusqu'au cheval blanc, et ça, c'est la Vie, vous voyez.

16 Qu'est-ce qui est arrivé aux croyants nés de nouveau qui sont dans les différentes dénominations, mais qui ne sont pas de l'Épouse de Christ? Qu'est-ce qui leur arrive?

200 Eh bien, je pense que nous l'avons expliqué tout à l'heure. Voyez? Ils vont dans la Tribulation. Ils sont martyrisés pendant la Tribulation. Ils

ressuscitent en dernier, après le Millénium, pour être jugés. Voyez? En effet, la Bible dit que les autres vivants...” Les autres morts ne revinrent point à la vie jusqu’à ce que les mille ans soient accomplis.” Ensuite il y a eu une résurrection, et c’est là que les deux ressuscitent, les justes et les injustes, et ils ont été jugés par Christ et l’Épouse. Il est venu sur terre accompagné de myriades de myriades de Ses saints. Pas vrai? Son Épouse.

201 Le jugement s’assit. Les Livres furent ouverts. Des Livres furent ouverts. Et un autre Livre fut ouvert, qui est le Livre de Vie. Il a séparé là les boucs d’avec les brebis. Pas vrai? Ça, ça n’avait rien à voir avec l’Épouse. Elle était là, en train de juger, avec sa Reine... la Reine et le Roi, ensemble. “Il vint avec Ses saints; des dizaines de milliers de milliers Le servaient”, Son Épouse. Ensuite le jugement s’assit, et alors les brebis ont été séparées d’avec les boucs. Vous vous souvenez, l’autre soir, quand j’ai récité cette petite méditation, pour vous faire comprendre, la méditation du cow-boy? Voyez? Voilà.

202 Non, eux, ce sont ceux, la—la—l’église, les gens qui sont dans les dénominations, qui sont—sont des vrais chrétiens, qui reçoivent le Message mais qui ne Le verront jamais. Il ne leur sera jamais prêché. Et ceux qui sont dans des groupes mixtes, et à qui Il est prêché, Cela leur passera complètement au-dessus de la tête, à moins que leur nom ne soit dans le Livre de Vie de l’Agneau. Oui. Mais ce seront de bonnes personnes.

203 Et ils seront ressuscités, et passeront en jugement, ils seront jugés par le groupe même qui leur aura prêché. “Ne savez-vous pas que les saints jugeront la terre?” On leur prêchera, vous voyez. On leur prêchera, et ceux qui le feront, ce seront les gens mêmes qui leur auront témoigné du Message, c’est-à-dire “Sortez de là!” Voyez? J’espère que c’est un éclaircissement. J’en ai tellement ici, que...

17 Frère Branham, est-ce que le septième ange, avec l’esprit d’Élie, c’est le même homme que l’Élie qui est envoyé aux cent quarante-quatre mille Juifs pendant les trois ans et demi après l’Enlèvement? Pour certains d’entre nous, ce n’est pas clair.

204 Non. Ce n’est pas le même. Vous voyez, ce sont deux hommes différents. L’Élisée qui est venu sous forme d’Élie, ce n’était pas Élie. Et l’esprit d’Élie qui est venu sur un homme appelé Jean-Baptiste, ce n’était pas Élie. Et l’homme, le septième ange, le messenger à la fin de l’Âge de Laodicée, ce ne sera pas le vrai Élie. Ce sera quelqu’un des nations, qui viendra vers les siens.

246 Là il va leur servir l’inverse du discours ecclésiastique. “Moi, je vous déclare que la cognée est mise à la racine de l’arbre! Tout arbre donc qui ne produit pas de bon fruit sera coupé et jeté au feu! Oh, moi, je vous baptiserai d’eau, pour vous amener à la repentance, mais Il vient après moi. La lune se changera en sang! Et, oh! la la! Il nettoiera entièrement Ses aires! Et Il prendra la—la paille et Il la brûlera dans un feu qui ne s’éteint pas, et Il emportera le blé au grenier. Il séparera la mauvaise herbe d’avec le blé.” Oh! la la! Quel message!

247 Ils ont dit: “Ce gars-là? Hum! Qu’est-ce qu’il a dit, que—que—que c’était l’heure de quoi? Oh, quelle ignorance! L’homme, nous l’avons, c’est Frère Jones. C’est lui qui va faire ça, si c’est quelqu’un de cet âge-ci. L’évêque *Untel* va le faire; le saint Père *Untel*.” Oh! la la! Voyez?

Dieu dans la simplicité, vous voyez, œuvrant dans la simplicité.

248 Et puis, tout à coup, il était là un jour, et il a dit: “Oui, Il est au milieu de vous!” Il était tellement sûr qu’il était ce précurseur. Il savait qui il était. C’est pour ça qu’il pouvait les secouer comme il l’a fait. Il disait: “Maintenant, ne tremblez pas, mais continuez simplement votre chemin. Vous, les soldats, obéissez à vos maîtres. Et si vous avez fait quelque chose de mal, prenez...”

249 “Que devons-nous faire? Devons-nous cesser de faire *ceci*? Devrions-nous arrêter de faire *ceci*?”

250 Il a dit: “Continuez simplement comme vous faites. Continuez comme ça. Continuez comme ça. Allez-y. Si vous cultivez des pommes de terre, cultivez-les. Voyez? Vous, les soldats, n’employez pas la violence. Et—et vous, faites ceci. Et ce que vous faites, continuez simplement à le faire. Obéissez à vos maîtres, et ainsi de suite.”

“Rabbi, que devrions-nous faire?”

251 — Continuez simplement comme vous faites, vous voyez. Mais il y en a Un au milieu de vous, que vous ne connaissez pas.” Il savait que c’était l’heure de son message. Il savait qu’il devait présenter cette Personne. Il savait qu’il était là. “Un au milieu de vous! Vous ne Le voyez pas. Il se passe des choses dont vous ne connaissez rien.” Et alors, donc: “Il—il va se passer quelque chose,” a-t-il dit, “vous voyez, et Il sera là. Et je Le reconnaitrai. “

252 Finalement, un jour, il a dit: “Voici, Il est là! Voici l’Agneau de Dieu, qui ôte le péché du monde!” Il a dit: “Maintenant mon temps est écoulé. Je

239 Regardez, quand il est venu. Que s'est-il donc passé? Celui qui est arrivé, c'est un homme qui ne connaissait aucune de leurs écoles. Il n'avait même pas de carte de membre. Oh! Il n'avait aucunes références. Non. Personne n'a jamais eu connaissance qu'il aille à l'école un seul jour de sa vie. On ne pouvait même pas savoir à sa façon de parler. Il n'employait même pas de termes d'un... d'ecclésiastique. Il parlait de serpents, de cognées, et du désert, et—et—et de choses semblables, vous voyez, d'arbres. Il n'employait pas les termes du corps ecclésiastique de ce jour-là, ni de ce jour-ci, ni de n'importe quel jour.

240 Il est venu "sassafras", comme on dit ici en Indiana. Il est sorti des buissons quelque part. Il n'était même pas rasé, et il avait les cheveux hérissés sur la tête. Je n'ai pas l'impression qu'il avait pris un bain; une fois tous les deux ou trois mois. Exact. Il ne portait jamais de pyjama la nuit. Il ne conduisait jamais d'automobile. Il ne se brossait jamais les dents. Oh! la la! Quel personnage que celui-là! Certainement pas.

241 Le voilà qui est arrivé, en marchant d'un pas décidé dans le désert, comme ça, et il a dit: "Je suis la voix de celui qui crie dans le désert. Préparez le chemin pour l'Éternel, et aplanissez Son sentier!"

242 Certains des docteurs, ils étaient là et ils disaient: "Hum! Dis donc, toi, as-tu ta... On ne peut pas collaborer avec toi pour cette campagne. Ecoute, on ne peut pas faire ça. Eh bien, où est ta—où est ta carte? Où sont tes papiers?" Il ne s'est pas occupé d'eux. Il avait un message, alors il a continué à l'apporter, vous voyez, à prêcher comme si de rien n'était.

243 Ils ont dit: "Eh, attendez! Eh bien, si nous y allons, nous amènerons l'évêque là-bas aujourd'hui, et on va voir ce qu'il en dira. Nous irons là-bas, si, nous savons qu'eux, ils sont à la tête de l'église. Et nous savons qu'il devra reconnaître ça. S'il est de Dieu, il reconnaîtra nos évêques."

244 Ils les ont tous placés là, un à côté de l'autre, et ils se sont tenus là, les dignitaires.

245 Il a dit: "Vous, races de vipères! Vous, serpents dans l'herbe!" Les cols tournés vers l'arrière, les "saints pères", et ainsi de suite. "Qui vous a appris à fuir la colère à venir? Vous savez que votre heure est proche. Ne pensez pas que... Vous dites: 'Eh bien, nous sommes membres de *ceci*, de *cela*.' Je vous le dis, le Dieu que je sers, de ces pierres, Il peut susciter des enfants à Abraham." Oh! la la!

205 Élie sera... ou l'esprit d'Élie, qui viendra ensuite dans... et, vers les gens, là-bas, ce sera un Juif, vous voyez, car ils sont envoyés à leur propre peuple. Voilà la révélation que j'en ai. La raison pour laquelle je... Avec Tommy Osborn, quand nous en avons discuté, cette fois-là, Tommy et moi, je ne savais pas. Je priais pour les malades, c'est tout.

206 Et j'étais arrivé là, et une dame était venue du Fort Wayne Gospel Tabernacle, elle était missionnaire à l'étranger. Elle avait le sein gros comme ça, c'était tout simplement rongé par le cancer. Et elle était là, dans la petite maison où nous habitions autrefois, ici sur la rue. Et j'ai prié pour la chère sœur. Et elle a été guérie, et est retournée sur le champ de travail. Et quand... Elle arrivait d'Afrique. Et elle avait laissé un petit livre, là, sur les missions.

207 Je—je me suis dit: "Eh bien, les missionnaires, c'est bien." Et je suis... Je n'ai jamais beaucoup songé aux missionnaires. Et donc, je me suis dit: "Eh bien, eux, c'est simplement ce que Dieu leur a donné comme fonction, là-bas. Alors, c'est... Ma place à moi, c'est ici, à l'intersection de la Huitième Rue et de la rue Penn." Alors je continuais à faire du mieux que je pouvais.

208 Mais un jour que j'étais assis dans mon bureau, j'ai ramassé ce livre. Et il y avait une photo de—de la race noire, d'un vieux papa âgé, et il n'avait qu'une petite couronne de cheveux blancs. Et en dessous, voici ce qui était écrit: "Homme blanc, homme blanc, où était ton père? Tu vois, maintenant je suis vieux et je n'ai plus les idées aussi claires, je ne comprends plus très bien. Si j'avais connu Jésus quand j'étais jeune homme, je L'aurais fait connaître à mon peuple." Eh bien, je l'ai lu.

209 Et Quelque Chose n'arrêtait pas de me dire: "Relis-le. Relis-le." J'ai continué à lire. Oh, ça vous est déjà arrivé, ça. "Lis, et lis encore. Il y a quelque chose là."

210 C'est comme là-bas, ce jour-là à Green's Mill, quand je suis sorti de la caverne. Je n'arrivais pas à comprendre ça, que les gens puissent parler en langues et pousser des cris, et avec l'authentique Saint-Esprit, et être quand même antichrists. Parler en langues, des parlés en langues authentiques du Saint-Esprit, et être quand même un démon. C'est vrai. Je peux vous le prouver. Oh oui. Et puis, remarquez... alors qu'ils s'étaient tenus là.

211 Donc, le parler en langues, ce n'est pas du tout la preuve qu'on a le Saint-Esprit. C'est l'un des dons du Saint-Esprit. Voyez? Et le diable peut imiter tout ce qu'il a, la guérison Divine, et tout le reste.

Il a dit: "Plusieurs viendront à Moi ce jour-là, et ils diront 'Seigneur, n'ai-je pas chassé des démons? N'ai-je pas...'" Ça, c'est prêcher l'Évangile. "N'ai-je pas fait des œuvres puissantes par Ton Nom, et toutes ces choses-là?" Je dirai: 'Retirez-vous de Moi, ouvriers d'iniquité. Je ne vous connaissais même pas.'

212 La Bible dit que "la pluie tombe sur les justes, comme sur les injustes". Et ce même grateron, qui est dans le champ de blé là, il peut être aussi heureux et pousser des cris à cause de la même eau qui est tombée sur lui, alors que la pluie est envoyée sur tous les deux. "Mais c'est à leurs fruits que vous les reconnaîtrez." Cette espèce de petit grateron peut se redresser, là, et être tout aussi heureux et pousser autant de cris, être tout aussi rempli de la même pluie que le blé.

213 Voilà. Alors, ils peuvent bien pousser des cris, parler en langues, et imiter tout ce qu'ils voudront; ce jour-là, ils se feront appeler "ouvriers d'iniquité".

214 Comme je vous le disais tout à l'heure. Écoutez ce que je vous dis! Écoutez attentivement. Inspectez-vous, examinez-vous par la Parole, pour voir où vous en êtes.

215 Vous les femmes, qui avez les cheveux courts, laissez-les pousser. Si vous portez des shorts, enlevez-les. Conduisez-vous comme une dame. Vous les hommes, qui fumez encore la cigarette et qui fréquentez les salles de billard, arrêtez ça. Peu m'importe combien vous pouvez prétendre. Si vous vous accrochez encore à cette organisation, et que vous dites: "Ce qu'il faut, c'est *ceci*, et ce qu'il faut, c'est *ceci*", vous feriez mieux d'arrêter. Vérifiez la chose, examinez-la par la Parole. Nous sommes complètement sortis de...

216 Notre vie devrait être bien au-dessus des cheveux courts et tout. Dans cet âge-ci, maintenant, nous sommes absorbés par Quelque Chose, là, alors que Dieu est en train de révéler les mystères cachés, qui avaient été mis dans le Livre avant la fondation du monde. Et ceux qui ont obéi dans ces petites choses, ils vont saisir ce qu'il En est de ces autres choses. S'ils ne l'ont pas fait, Cela leur passera complètement au-dessus de la tête, autant que l'est est éloigné de l'ouest. Cela va simplement...

qu'ils ne voient pas ce qui arrive. Quand Dieu dit que quelque chose est grand, le monde s'en moque. "Cette bande d'ignorants!" C'est vrai.

Mais quand la grande société, et la grande église établie dit "Oh, ça, c'est glorieux!" Dieu dit: "Une bande d'ignorants!" Alors, vous voyez, il faut faire attention. Je ne veux peut-être pas dire que c'est de cette manière-là, exactement de cette manière-là, mais c'est comme ça.

235 Regardez! Ici, il y avait une grande et sainte église orthodoxe: "Nous connaissons la Parole. Nous avons des écoles. Nous avons des séminaires. Nos hommes, ils sont tellement cultivés! Voyons donc, ça fait des centaines d'années que nous sommes fidèles à Jéhovah. Nous sommes l'Église. Nous sommes le sanhédrin. Nous avons le Conseil des Églises ici. Les deux, les pharisiens et les sadducéens, et toutes les dénominations, on se rassemble", comme ce qui est en train d'arriver. Voyez? "Nous sommes tous un, le—le Conseil de l'église. Nous sommes les grosses légumes ici. Nous connaissons ce passage de l'Écriture. Cette espèce d'ignorant, là-bas, au bord du fleuve, avec le visage couvert de barbe, et un morceau de peau de mouton, il veut nous en apprendre à nous?" C'est certain, ils ne voulaient pas écouter Cela.

236 Mais la Bible a dit, dans Malachie, au 4e cha-... ou au 3e chapitre: "J'enverrai Mon messenger devant Ma face, pour préparer le chemin pour Moi." Sept cent douze ans avant, Jean... Oh, le grand prophète Ésaïe, il s'était tenu là, et il avait dit: "Il y aura une voix qui criera dans le désert: 'Préparez le chemin pour l'Éternel, et aplanissez Son sentier.'" C'est vrai. Et il a dit... et Dav-... Oh, beaucoup d'entre eux! Il a dit: "Tous les lieux élevés seront abaissés."

237 Oh, ils ont dit: "Il y aura un... Quand cet homme viendra, il déplacera les montagnes en les montrant du doigt. Oh, et tous les lieux bas, les fossés, seront relevés. Et puis tous, tous les lieux raboteux seront aplanis. Frère, nous allons planter du maïs dans tous les champs des environs. Et, oh, nous allons faire des choses formidables quand cet homme-là arrivera." Voyez?

238 Ils s'attendaient à ce que Dieu tourne la manivelle pour faire descendre la passerelle, et qu'il dise: "Allez, descends, grand précurseur de Mon Messie." Et ensuite, dès qu'il serait parti, ils la remonteraient, ce serait la fin de son ministère. Ils tourneraient la manivelle pour la faire redescendre, et ils l'installeraient ici, juste à côté du séminaire, et Il dirait: "Très bien, Mon Fils bien-aimé, descends leur dire." Voyez? Oh! la la!

230 Donc, oui, je voulais dire... Pardonnez-moi, je vous en prie. Je... Et—et, mes frères, vous qui écoutez la bande là-bas, et, mes amis, écoutez. Je ne voulais pas le dire comme ça. Je—je—je suis ministre de l'Évangile. Je—je l'ai prêché tellement de fois, je savais que c'était sept mille. C'est simplement parce que je l'ai dit comme ça, sept cents. Je ne voulais pas dire qu'il n'y en avait que sept cents. Je voulais dire, vous... C'est simplement que je ne l'ai pas lu dans l'Écriture. Ça m'est venu comme ça à l'esprit pendant que je parlais, et j'ai tout simplement dit sept cents au lieu de sept mille. Je fais ce genre d'erreur là tout le temps. Je—je ne suis vraiment pas brillant, alors pardonnez-moi. Voyez? Je ne l'ai pas fait exprès.

21 Est-ce que l'Épouse de Christ et le Corps de Christ, c'est la même chose?

231 Oui monsieur! Voyez? Bon, tenez, là, vous voyez, je ne veux pas me mettre à parler de ça, parce que j'aurais une pré-... je prêcherais une prédication là-dessus, vous voyez. Mais je ne vais pas le faire. Seulement je veux vous montrer. Quand Dieu a donné à Adam son épouse, prise de son côté, celui-ci a dit: "Elle est chair de ma chair, et os de mon os." Pas vrai?

232 Quand Dieu a donné à Christ Son Épouse, — que l'Esprit a donné la chair, l'Épouse, — Il a été frappé, Son côté a été percé, sous Son cœur, et l'eau, le Sang et l'Esprit sont sortis; ce qui est devenu "chair de Sa chair, et os de Son os". Nous sommes la chair et les os; l'Épouse sera la chair et les os de Christ, exactement. Ils sont... C'est bien Son Épouse.

22 Est-ce que l'Épouse de Christ aura... est-ce que l'Épouse de Christ aura un ministère avant l'Enlèvement?

233 Bien sûr. C'est ce qui est en train de se passer en ce moment, vous voyez, l'Épouse de Christ. Certainement. C'est le Message de l'heure, vous voyez, l'Épouse de Christ. Bien sûr. Elle est composée d'apôtres, de prophètes, de docteurs, d'évangélistes et de pasteurs. Pas vrai? [L'assemblée dit "Amen."—N.D.É.] C'est l'Épouse de Christ. Bien sûr. Elle a un ministère, un grand ministère, le ministère de l'heure. Il sera tellement humble.

234 Maintenant, souvenez-vous. Combien étaient ici, au début, quand je... Dimanche passé, voyez, vous vous souvenez sur quoi j'ai prêché? L'humilité. Oh, n'oubliez pas ça. Je vais m'arrêter un instant, pour vous prévenir encore. Rappelez-vous, quand Dieu prédit qu'un grand événement va arriver, les gens regardent tellement loin, par leur sagesse,

217 Comme Gédéon, qui a fait un tri parmi ses hommes. Il y en avait des milliers et des milliers. Dieu a dit: "Ils sont trop nombreux. Fais un autre tri." Il leur a fait passer un autre test. Et: "Fais un autre tri. Fais un autre tri." Et ainsi de suite comme ça, jusqu'à ce qu'il n'en reste plus qu'une petite poignée. Il a dit: "C'est ce groupe-là que Je veux, pour faire le travail." C'est exactement ce qui est arrivé.

218 Les femmes pentecôtistes (elles vont et viennent), elles sont assises là, elles entendent et elles savent, par la Parole, que c'est mal. Vous pensez qu'elles vont s'Y plier? Non monsieur. Tous les ans, quand je passe par là, je trouve plus de cheveux coupés que quand j'ai commencé.

219 On me dit: "Qu'est-ce que ça a à voir... Vous devriez..." Quelqu'un m'a dit: "Mais, Frère Branham, les gens vous considèrent comme un prophète." Or, je n'ai pas dit que j'étais prophète. Personne ne m'entend dire ça. Mais je dirai ceci, que si—si c'est ce que vous faites, que vous considérez... Il disait: "Pourquoi n'enseignez-vous pas aux gens comment recevoir le Saint-Esprit, et comment recevoir ceci, et comment recevoir des grands dons spirituels, pour aider l'église?"

Comment puis-je leur enseigner l'algèbre, alors qu'ils ne veulent même pas écouter l'A B C? C'est vrai. Faites ces petites choses-là. Descendez à la base, balayez tout, et commencez comme il faut. Amen. Très bien.

220 De toute façon, où est-ce que j'en étais? Voyons voir. Je n'ai pas fait exprès de sortir du sujet. Excusez-moi, voyez. Très bien. "Pour certains des... pour certains d'entre nous, ce n'est pas clair. Est-ce que l'Élie, c'est le même que..." Oui, oui—oui, c'est ça.

Non. L'Élie qui viendra à ceux des nations, ce sera quelqu'un des nations oint de cet esprit-là, parce que Dieu a toujours utilisé cet esprit-là pour faire sortir Son peuple du chaos, chaque fois. Et, comme il a bien accompli Son dessein, Il le fait redescendre de nouveau. En effet, voyez-vous...

En effet, bon, s'Il utilisait un esprit rempli de raffinement, d'instruction, c'est ce genre-là qu'il attirerait.

221 Il suscite un homme qui sait tout juste son alphabet, et qui n'arrive pas à prononcer ses mots comme il faut, et tout le reste; quelqu'un qui sort du désert, quelque part par là, et Il introduit Cela et fait son chemin parmi ces gens tout simples. [Frère Branham fait claquer ses doigts.—N.D.É.] Et ils saisissent, aussi vite que ça. Ils saisissent, vous voyez. Si C'était venu, avec le col...

222 Comme Paul le disait: “Je ne suis pas venu vers vous avec le raffinement de l’instruction, mais je suis venu vers vous avec la Puissance de la résurrection.” Il a fallu à Dieu trois ans et demi, là-bas en Arabie, pour le débarrasser de ça, de son instruction. Il Lui a fallu—fallu quarante ans pour la faire sortir de Moïse. Voyez? Alors, voilà. C’est...

Je ne dis pas que Dieu ne... Je n’encourage pas l’illettrisme, là, mais je—j’essaie de vous dire qu’il n’est pas nécessaire... L’instruction ne...

223 La sagesse de ce monde va à l’encontre. L’instruction a été le plus grand obstacle que l’Évangile ait jamais eu. Si nous n’avions pas l’instruction, nous n’aurions pas tous ces grands séminaires et ces choses que nous avons maintenant. Ce seraient des gens, tout simples, qui écouterait la Parole. Mais ils sont tellement maniérés, tellement embrouillés, et tellement guindés, là-bas, malgré, dans ces organisations, qu’ils vont rester avec elles. Voilà tout. Ils adoptent cet esprit-là. Avez-vous déjà vu ce qui arrive quand une femme qui est bonne, se marie avec un homme vil? Cet homme vil, soit qu’il devienne un—un homme bon, comme la femme, ou que la femme devienne vile comme lui. Voyez? C’est vrai.

224 C’est pour ça qu’il a dit: “Sortez du milieu d’elles, alors que Je m’apprête à vous prendre dans cet Enlèvement.” Vous devez avoir le genre de foi qu’il faut pour vous faire partir d’ici.

18 Quand l’alliance de Daniel 9:27 a-t-elle été confirmée pour une semaine?

225 Une moitié a été confirmée, l’alliance, quand Jésus-Christ était sur terre en train de prêcher aux Juifs. Il n’est pas allé vers les nations du tout. Et Il a dit à Ses disciples: “N’allez pas vers les nations.” C’était seulement pour les Juifs. Voyez? Et Il a prêché pendant trois ans et demi. Ça, c’est la moitié de la soixante-dixième semaine, là, comme Daniel avait dit qu’il le ferait.

226 Maintenant, souvenez-vous, Il a été solidement confirmé aux Juifs. Mais leurs yeux avaient été aveuglés, pour que cette période des nations puisse venir. Ne pouvez-vous pas voir le plan complet? Voyez? Et Il a prouvé qu’il était prophète, Il a fait très précisément ce que ferait le prophète, Il leur a montré le signe du prophète. “Et votre propre Parole dit que ‘si un homme se dit spirituel, ou prophète, observez ce qu’il dit, et si cela arrive, que cela arrive constamment, ce qu’il a dit, continuellement.’”

227 C’est comme, vous regardez dans la Bible, où il est dit “Frappez, et on vous ouvrira; cherchez, vous trouverez; demandez, vous recevrez.” Maintenant, si vous remarquez, c’est “celui qui frappe”, qui frappe sans arrêt. [Frère Branham frappe sur la chaire, vingt-trois fois.—N.D.É.] Ne bougez pas de là. Comme le juge inique, qui refusait de répondre à la femme; il n’arrêtait pas de frapper à sa porte. Dites: “Tu m’as sur les bras.” [Frère Branham arrête de frapper.] Non pas chercher, dire: “Seigneur, j’aimerais avoir ceci. Amen.” Ce n’est pas ça. Ne bougez pas de là, tant que vous ne l’aurez pas reçu. Vous savez que ça viendra. Alors, Il l’a promis, alors ne bougez pas de là, tant que vous ne l’aurez pas en main. Voyez?

Bon, donc, dans la dernière partie, la soixante-dixième semaine, la dernière partie de celle-ci se passera pendant la période de la Tribulation, après l’Enlèvement de l’Église. Alors, voilà les trois ans et demi, ici, où ce leur sera confirmé à nouveau par des prophètes, vous voyez, Moïse et Élie, Apocalypse 11. Maintenant, voyons celle-ci

19 Si vous êtes l’un de ceux qu’il a choisis, monerez-vous dans l’Épouse? (Oui. Mais oui. Oui monsieur. Celle-là est facile.)

20 Frère Branham, vouliez-vous dire qu’il y en avait sept mille qui n’avaient pas fléchi le genou devant les Baals, ou bien sept cents?

228 C’est sept mille que je voulais dire. Pardonnez-moi pour ça, voyez-vous. Seulement une... C’est seulement une—une manière de parler. J’étais seulement...

Comme ce que j’ai dit tout à l’heure. Avez-vous remarqué, j’étais là, et j’ai dit: “Et—et ils rendirent témoignage, ayant vu l’Agneau...”? Voyez? Voyez? L’Agneau était sur terre. Voyez? “Il rendit témoignage, ayant vu l’Esprit de Dieu venir sur l’Agneau.”

229 Or, là, il est dit: “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui J’ai mis toute Mon affection.” Vous voyez? Or, ça, la façon dont c’est écrit, en fait, c’est une construction grecque, qui met le verbe avant l’adverbe. Mais, si vous remarquez ici, en fait, ce serait comme ceci. Maintenant, prenez simplement la Parole, voyez. La Bible dit, dans la traduction de saint Jacques ici “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui Je me plais à demeurer.” Mais, en fait, si on le disait comme on le dit aujourd’hui: “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui Je me plais à demeurer en Lui.” Vous l’inverseriez, voyez-vous. Voyez? “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui Je me plais à demeurer.” Voyez? Maintenant, aujourd’hui on dirait “Celui-ci est Mon Fils bien-aimé, en Qui Je me plais à demeurer en Lui.” Vous voyez, le même mot, mais c’est tout simplement inversé. Voyez?